

AROUND TRASIMENO 2023

TOURIST INFORMATION



SUMMER EDITION
AGOSTO/AUGUST
SETTEMBRE/SEPTEMBER

Informazioni / Servizi / Eventi
Tourist information / Facilities / Events



facebook.com/iltrasimeno 
instagram.com/il_trasimeno 
twitter.com/iltrasimeno 

Info: +39 075 8423653
turismo@comunideltrasimeno.pg.it
www.trasimenoapp.com

COMPRESORIO DEL TRASIMENO

TRASIMENO AREA

LA ZONE DU TRASIMÈNE

TRASIMENOGEBIET



Ideazione, elaborazione e stampa:

ADVWEB di De Feudis Daniel & C. s.a.s - Via 108ma strada a denominarsi, 17/19/21 Trani (BT) - advwebitaly@gmail.com

Le informazioni contenute nel presente opuscolo sono state fornite all'Ufficio Turistico del Trasimeno dai Comuni e sono aggiornate al 25 luglio 2023.

The information contained in this brochure was provided to the Trasimeno Touristic office from the Municipalities and was revised on 25th July 2023.

Les informations contenues dans cette brochure ont été fournies au Office de tourisme du Trasimène des Municipalités et ont été mises à jour le 25 Juillet 2023.

Die in dieser Broschüre enthaltenen Informationen wurden dem Tourismusbüro Trasimeno aus den Gemeinden gestellt und am 25. Juli 2023 zum letzten Mal aktualisiert.



Il Trasimeno è vicino e servito dalle principali vie di comunicazione

Autostrada del Sole (A1): uscita Valdichiana per chi proviene da Nord, uscita Chiusi- Chianciano T. e Fabri per chi proviene da Sud.

Ferrovia Firenze-Roma: stazione di Castiglione del Lago, oppure di Chiusi- Chianciano T. o di Terontola con successivo collegamento automobilistico.

Ferrovia Terontola-Foligno: stazione di Tuoro s.T., Passignano s.T., Magione.

Aeroporto di Perugia - S. Egidio: con successivi collegamenti mediante autobus di linea.



Lake Trasimeno is easily reached by main roads and railway lines

Autostrada del Sole (A1): exit Valdichiana if driving from the North, exit Chiusi-Chianciano T. and Fabri if driving from the South.

Railway: Firenze-Roma line: stations: Terontola, Castiglione del Lago and Chiusi-Chianciano T. with a car drive away.

Railway: Terontola-Foligno line: stations at Tuoro s.T., Passignano s.T., Magione. Airport of Perugia-S. Egidio: connection by bus-taxi to the surrounding villages.



Le Trasimène est proche des principales voies de communication et desservi par

Autostrada del Sole (A1): sortie Valdichiana pour ceux qui viennent du nord, sortie Chiusi-Chianciano T. et Fabri pour ceux qui viennent du sud.

Ligne de chemin de fer Firenze-Roma: gares de Castiglione del Lago ou bien de Chiusi Chianciano T. et de Terontola; de là, liaison par auto.

Ligne de chemin de fer Terontola-Foligno: gares de Tuoro s.T., Passignano s.T., Magione.

Aéroport de Perugia-S. Egidio: liaisons par autobus de ligne.



Der Trasimenische See kann über die folgenden Hauptverkehrsverbindungen am schnellsten erreicht werden

Autostrada del Sole (A1): vom Norden kommend, Ausfahrt Valdichiana; vom Süden kommend, Ausfahrt Chiusi- Chianciano T. und Fabri.

Bahnlinie Firenze-Roma: Bahnhöfe in Castiglione del Lago oder Chiusi- Chianciano T. und Terontola. Von dort aus Bus, Taxi oder Zubringerdienst zum Zielort.

Bahnlinie Terontola-Foligno: Bahnhöfe Tuoro s.T., Passignano s.T., Magione.

Flughafen Perugia-S. Egidio: mit Linienbusanschlüssen.



LEGENDA KEY LÉGENDE LEGENDE



Orario di apertura
Opening hours
Horaire d'ouverture
Öffnungszeiten



Giorni di apertura
Days opening
Jours d'ouverture
Öffnungstage

L Lunedì
Monday
Lundi
Montag

M Martedì
Tuesday
Mardi
Dienstag

ME Mercoledì
Wednesday
Mercredi
Mittwoch

G Giovedì
Thursday
Jeudi
Donnerstag

V Venerdì
Friday
Vendredi
Freitag

S Sabato
Saturday
Samedi
Samstag

D Domenica e festivi
Sunday and public holidays
Dimanche et fériés
Sonntag und Feiertage

PF Prefestivi
Day before public holidays
Précédant la fête
Tage vor Feiertagen

L/M Da lunedì a martedì
From Monday to Tuesday
Du lundi au mardi
Von Montag bis Dienstag

L/V Da lunedì a venerdì
From Monday to Friday
Du lundi au vendredi
Von Montag bis Freitag

L/S Da lunedì a sabato
From Monday to Saturday
Du lundi au samedi
Von Montag bis Samstag

L/D Tutti i giorni compresi i festivi
Every day, Sundays and public holidays
Tous les jours, compris les fériés
Täglich, einschliesslich Sonntag und feiertage

M/V Da martedì a venerdì
From Tuesday to Friday
Du mardi au vendredi
Von Dienstag bis Freitag

M/S Da martedì a sabato
From Tuesday to Saturday
Du mardi au Samedi
Von Dienstag bis Samstag

M/D Da martedì a domenica
From Tuesday to Sunday
Du mardi au dimanche
Von Dienstag bis Sonntag

G/V Da giovedì a venerdì
From Thursday to Friday
Du jeudi au vendredi
Von Donnerstag bis Freitag

G/S Da giovedì a sabato
From Thursday to Saturday
Du jeudi au samedi
Von Donnerstag bis Samstag

G/D Da giovedì a domenica
From Thursday to Sunday
Du jeudi au dimanche
Von Donnerstag bis Sonntag



UFFICI INFORMAZIONI TOURIST INFORMATION OFFICES BUREAUX D'INFORMATION INFORMATIONSBÜROS

• CASTIGLIONE DEL LAGO

Ufficio Turistico Territoriale del Trasimeno

Piazza Gramsci, 1

Tel. 0758423653

turismo@comunideltrasimeno.pg.it

L/G 8,30-13,00 / 15,30-18,00 **V** 8,30-13,00

• PASSIGNANO S.T.

Associazione Turistica Pro Loco Passignano

Piazza Trento e Trieste, 6

Tel. 3284641712 - 3351039833

rionecentrostorico@libero.it

L/D 9,30-11,30 **S/D** 15,30-17,30

• CITTÀ DELLA PIEVE

Ufficio Turistico Comunale

Piazza Matteotti, 4 - Tel. 0578298840

info@cittadellapieve.org

L/D 9,30-13,00 / 15,30-19,00 Agosto/August

L/D 9,30-13,00 / 15,30-18,30 Settembre/September

• PIEGARO

Ufficio Informazioni Turistiche

c/o Museo del Vetro - Via Garibaldi, 20

Tel. 0758358525 - 3669576262

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

www.museodelvetropiegaro.it

M/D 10,00-13,00 / 15,00-18,00

• ISOLA MAGGIORE

Associazione Turistica Pro-Loce di Isola Maggiore

Via Guglielmi, 25 - Tel. 3314071605

isolamaggiore.proloco@gmail.com

L/D 9,30-13,15 / 14,15-17,30

• SAN FELICIANO

Associazione Turistica Pro San Feliciano Ufficio Informazioni Turistiche

Via Sergio Cocchini, 43 - Tel. 0755453870

prosanfeliciano@virgilio.it

L/S 9,00-12,00 **L/M/V** 15,30-18,00

• PACIANO

Associazione Turistica Pro-Paciano

Via Sensini, 57 - Palazzo Baldeschi

Tel. 3924570331

trasimeno@gmail.com

V/D 10,00-13,00 / 15,00-18,00

• TUORO S.T.

Associazione Turistica Pro-Tuoro

Via G. Garibaldi, 7

Tel. 075825220

L/D 9,30-12,30 **S/D** 15,00-19,00

• PANICALE

Ufficio Informazioni Turistiche

Piazza Umberto I

Tel. 075837433 - 3929191825

panicale@sistemamuseo.it

L/D 10,30-13,00 / 15,30-18,30

Associazione Turistica Pro-Tuoro

Loc. Navaccia (Campo del Sole)

info@livingtuoro.it

www.livingtuoro.it

V/S/D 9,30-12,30 **S/D** 15,00-18,00



SERVIZI DI EMERGENZA - EMERGENCY SERVICES - SERVICES D'URGENCE - NOTDIENSTE

NUMERI DI EMERGENZA

EMERGENCY NUMBER

NUMEROS D'OCCURENCE

NOTFALLNUMMERN

113 S.O.S.

112 Carabinieri Pronto soccorso

115 Vigili del fuoco pronto intervento - Fire brigade - Le corp des sapeurs pompiers - Feuerwehr und Erste Hilfe

118 Emergenza sanitaria/Pronto intervento - Ambulance Service/First Aid - Premiers secours/Ambulances - Medizinische Nothilfe/Erste Hilfe

1515 Servizio Antincendi/Emergenza ambientale/Corpo Forestale dello Stato - Fire Service/Environmental Emergencies/ State Forestry - Service d'incendie et de secours - Brandschutz/Umweltschutz Notdienst/Staatliche Forstaufsicht/Hilfe

803116 Soccorso stradale ACI - Car Breakdown ACI - Secour routier ACI - Strassenwacht ACI

Castiglione del Lago "Carrozzeria Sprint" Tel. 075951409 - 075951609 - 0758350576 - Renato 335431920

Passignano s. T. "Rameschi Auto" Tel. 075829178 - 3357562598 - Fax 0758299028

CARABINIERI

VIGILI URBANI - LOCAL POLICE STATION - GARDE MOBILE - VERKEHRSPOLIZEI

Castiglione del Lago Tel. 075951138
Città della Pieve Compagnia Tel. 0578297100
Magione Tel. 075843549
Paciano Tel. 075830188
Panicale Tel. 075837152
Tavernelle Tel. 075832217
Passignano s.T. Tel. 075827225
Piegaro Tel. 0758358026
Tuoro s.T. Tel. 075826133

Castiglione del Lago Via del Forte, 46 Tel. 0759658237 3357092062
Città della Pieve Compagnia Via V. Veneto, 6 Tel. 0578291235 3484019290
Magione Via Dante Alighieri, 2 Tel. 0758477070 3808472680
Paciano P.zza della Repubblica, 4 Tel. 075830186 3316233664
Panicale Via Vannucci, 1 Tel. 0758379527 3291710044
Passignano s.T. Via Gobetti, 1 Tel. 0758298056 3346242817
Piegaro P.zza Matteotti, 7 Tel. 0758358938/9 3356815483
Tuoro s.T. P.zza del Municipio, 1 Tel. 07582599222 3342726891

POLIZIA STRADALE - HIGHWAY POLICE - POLICE ROUTIÈRE - STADTPOLIZEI

Castiglione del Lago Viale della Resistenza, 2
Tel. 0759653534

POLIZIA PROVINCIALE - PROVINCIAL POLICE - POSTE DE POLICE - PROVINZPOLIZEI

Castiglione del Lago Via Brigata Garibaldi
Tel./Fax 0759525231 **L** 7,00-19,00 **D** 7,00-13,00
In assenza di risposta chiamare Centrale Operativa
If there is no answer, call the Operative Central Phone
En l'absence de réponse, appeler la Centrale Opérative
Rettungsdienst Einsatzzentrale
Tel. 07532111

CARABINIERI COMANDO UNITA' TUTELA FORESTALE - AMBIENTALE - AGROALIMENTARE

Città della Pieve Comando Stazione - Strada Statale Nord SR 71, 110 - Tel. 0578297100

Magione Via dell'Arco, 1 - Tel. 075827590 **L** 15,30-17,30 **G** 10,30-12,30

Per urgenze - Urgencies - En cas d'urgence - Notfälle **1515 - 112**

GUARDIA MEDICA FESTIVA E NOTTURNA - TOURIST FIRST-AID STATION OPEN SUNDAYS AND HOLIDAYS AND DURING THE NIGHT - CENTRE DE SECOURS OUVERT LES JOURS FÉRIÉS ET PENDANT LA NUIT - SANITÄTSSTELLE BEI NACHT UND AN SONN- UND FEIERTAGEN

- Il servizio di Guardia Medica Notturna è in funzione: **L/V** 20,00-8,00
Il servizio Festivo è in funzione dalle ore 8,00 del prefestivo fino alle ore 8,00 del giorno dopo la festività.
- Tourist first-aid station open during the night: **L/V** 20,00-8,00
During the holidays, the emergency services will be operative from 8am of the day before until 8am of the day after the festivity.
- Horaires du centre de secours ouvert pendant la nuit: **L/V** 20,00-8,00
Le service Jour Férié est en fonction à partir de 8h00 du jour précédent le jour férié jusqu'à 8h00 du lendemain du jour férié.
- Die nächtliche Sanitätsstelle ist besetzt: **L/V** 20,00-8,00
Der Notfalldienst bei Festlichkeiten ist in Bereitschaft von 8 Uhr des Vortages bis um 8 Uhr des Folgetages.

Castiglione del Lago **H** Tel. 0759526674 - 3485161145 - Città della Pieve - Casa della Salute - Tel. 0578290850 - 3485161337

Panicale (Paciano e Piegaro) Tel. 0759526616 - 3485161422 - Passignano s. T. (Tuoro s. T.) - Tel. 0758298751 - 3485163243

Magione **S D** Tel. 0758477820 - 3485163060 - Per il servizio notturno rivolgersi a Passignano s. T. - Tel. 0758298751 - 3485163243

Tourist first-aid station open during the night apply to Passignano s. T. - Tel. 0758298751 - 3485163243

Pour le centre de secours ouvert pendant la nuit s'adresser à Passignano s. T. - Tel. 0758298751 - 3485163243

Die nächtliche Sanitätsstelle ist zu erreichen in Passignano s. T. - Tel. 0758298751 - 3485163243



FARMACIE CHEMISTS PHARMACIES APOTHEKEN

• CASTIGLIONE DEL LAGO

Farmacia Nafissi Dr. Claudio - Via Enrico De Nicola, 1
(c/o Centro Commerciale Agilla) - Tel. 075951156
L/V 8,30-20,00 **S** 8,30-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Vignai - Via Piemonte, 24/A - Sanfatucchio
Tel. 0759589428
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia di Pozzuolo - Piazza del Popolo, 22 - Pozzuolo
Tel. 075959119
L/S 8,30-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Mariottini - Via Garibaldi, 24 - Gioiella
Tel. 075956738
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Chiuso lunedì mattina - Closed on Monday morning -
Fermé le lundi matin - Montags morgens geschlossen

• CITTÀ DELLA PIEVE

Farmacia Comunale - Via Garibaldi, 87 - Tel. 0578298046
L/V 9,00-20,00 **S** 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia di Moiano Srl Dr. Dore Mauro unipersonale
Piazza Berlinguer - Moiano - Tel. 0578294065
L/S 9,00-20,00

• MAGIONE

Farmacia Falini S.a.s. di Falini Mario
Via Corso Marchesi, 10 - Tel. 075843523 - 3351337268
L/V 8,30-20,00 **S** 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Plus
Via Frà Filippo Longo, 51 - Loc. Bacanella
Tel. 0758241800 - 3494730427
L/V 8,00-20,00 **S** 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Pimpinelli di Pimpinelli Claudia
Via S. Pietro in Vincioli, 14/A - Agello - Tel. 075695771
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Pimpinelli di Pimpinelli Claudia
Viale della Sapienza, 50 - Sant'Arcangelo
Tel. 0758500654
L M E V S 10,00-12,30 / 17,00-19,00
M G 10,00-12,30 / 17,00-19,30

Farmacia Afas n. 10
Viale dei Canottieri, 5 San Feliciano - Tel. 0758476026
L/V 8,00-20,00 **S** 9,00-13,00 / 16,00-20,00

• PACIANO

Farmacia Iamurri - Viale Roma, 17
Tel. 075830135
L/V 9,00-13,00 / 16,00-20,00 **S** 9,00-13,00

• PANICALE

Farmacia Panicale di Bonacci Dr.ssa Danila
Via Vannucci, 39 - Tel. 075837165
L/V 9,00-13,00 / 16,30-20,00 **S** 9,00-13,00

Farmacia Tavernelle s.a.s.
P.zza C. Marx, 3 - Tavernelle - Tel. 075832396
L/S 8,30-13,00 / 15,30-20,00

• PASSIGNANO S.T.

Farmacia Susta Dr.ssa Lucilla Cogolli
Via Roma, 36 - Tel. 075827216
L/S 9,00-13,00 / 15,30-20,00

Dispensario Susta
Via del Santuario, 6 - Castel Rigone
Tel. 0757974878
L/G 9,00-13,00 **V** 15,00-19,00 **S** 9,00-13,00

• PIEGARO

Farmacia Mariani Dr. Raffaele
Via del Passeggio, 12 - Tel. 0758358036
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Francario - Via Foschi, 9 - Castiglion Fosco
Tel. 075832287
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Farmacia Francario - Via Roma, 9/f - Pietrafitta
Tel. 075839141
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

• TUORO S.T.

Farmacia Baldassarri s.n.c. di Buratta Claudia e Angela
Via Emanuele Petri, 4 - Tel. 075826144
L/S 9,00-13,00 / 16,00-20,00

Dispensario
Piazza del Municipio, 2 - Tel. 075826751
L M ME 8,30-12,30 **V S** 8,30-12,30 / 17,30-19,30



TURNI FESTIVI E NOTTURNI NIGHT AND HOLIDAY OPENINGS FÉRIÉS ET NOCTURNES NACHT-UND FEIERTAGSDIENST

AGOSTO - AUGUST - AOÛT - AUGUST

1-5 Falini Magione - Gioiella - Moiano - Tavernelle

- Dalle ore 9,00 del 01.08 alle ore 9,00 del 05.08
- From 01.08 (9,00 h.) to 05.08 (9,00 h.)
- Du 01.08 (9,00 h.) au 05.08 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 01.08 bis 9,00 Uhr am 05.08

5-12 Castiglione del Lago - Paciano - Piegaro - Plus Magione

- Dalle ore 9,00 del 05.08 alle ore 9,00 del 12.08
- From 05.08 (9,00 h.) to 12.08 (9,00 h.)
- Du 05.08 (9,00 h.) au 12.08 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 05.08 bis 9,00 Uhr am 12.08

12-19 Agello - Panicale - Pozzuolo Umbro - Tuoro sul Trasimeno

- Dalle ore 9,00 del 12.08 alle ore 9,00 del 19.08
- From 12.08 (9,00 h.) to 19.08 (9,00 h.)
- Du 12.08 (9,00 h.) au 19.08 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 12.08 bis 9,00 Uhr am 19.08

19-26 Castiglione Fosco - Città della Pieve - Passignano sul Trasimeno - Sanfatucchio - San Feliciano

- Dalle ore 9,00 del 19.08 alle ore 9,00 del 26.08
- From 19.08 (9,00 h.) to 26.08 (9,00 h.)
- Du 19.08 (9,00 h.) au 26.08 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 19.08 bis 9,00 Uhr am 26.08

26-31 Falini Magione - Gioiella - Moiano - Tavernelle

- Dalle ore 9,00 del 26.08 alle ore 9,00 del 31.08
- From 26.08 (9,00 h.) to 31.08 (9,00 h.)
- Du 26.08 (9,00 h.) au 31.08 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 26.08 bis 9,00 Uhr am 31.08

SETTEMBRE - SEPTEMBER - SEPTEMBRE - SEPTEMBER

1-2 Falini Magione - Gioiella - Moiano - Tavernelle

- Dalle ore 9,00 del 01.09 alle ore 9,00 del 02.09
- From 01.09 (9,00 h.) to 02.09 (9,00 h.)
- Du 01.09 (9,00 h.) au 02.09 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 01.09 bis 9,00 Uhr am 02.09

2-9 Castiglione del Lago - Paciano - Piegaro - Plus Magione

- Dalle ore 9,00 del 02.09 alle ore 9,00 del 9.09
- From 02.09 (9,00 h.) to 9.09 (9,00 h.)
- Du 02.09 (9,00 h.) au 9.09 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 02.09 bis 9,00 Uhr am 9.09

9-16 Agello - Panicale - Pozzuolo Umbro - Tuoro sul Trasimeno

- Dalle ore 9,00 del 9.09 alle ore 9,00 del 16.09
- From 9.09 (9,00 h.) to 16.09 (9,00 h.)
- Du 9.09 (9,00 h.) au 16.09 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 9.09 bis 9,00 Uhr am 16.09

16-23 Castiglione Fosco - Città della Pieve - Passignano sul Trasimeno - Sanfatucchio - San Feliciano

- Dalle ore 9,00 del 16.09 alle ore 9,00 del 23.09
- From 16.09 (9,00 h.) to 23.09 (9,00 h.)
- Du 16.09 (9,00 h.) au 23.09 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 16.09 bis 9,00 Uhr am 23.09

23-30 Falini Magione - Gioiella - Moiano - Tavernelle

- Dalle ore 9,00 del 23.09 alle ore 9,00 del 30.09
- From 23.09 (9,00 h.) to 30.09 (9,00 h.)
- Du 23.09 (9,00 h.) au 30.09 (9,00 h.)
- Von 9,00 Uhr am 23.09 bis 9,00 Uhr am 30.09



ORARIO SINTETICO DEI PRINCIPALI SERVIZI DI TRASPORTO - TIME TABLE OF THE MOST IMPORTANT MEANS OF TRANSPORT - HORAIRE DES PRINCIPAUX MOYENS DE TRANSPORT - FAHRPLAN



SERVIZIO FERROVIARIO - TRAIN - SERVICE FERROVIAIRE - ZUG DIENST

- Per ulteriori e più dettagliate informazioni consultare l'orario ufficiale o il sito www.trenitalia.com. L'orario potrebbe subire variazioni di cui questo ufficio non risponde
- For further more detailed, information see the official timetable or websi e www.trenitalia.com. We cannot guarantee trains will arrive or depart at the times stated
- Pour tout renseignement consulter l'horaire officiel ou se connecter au site www.trenitalia.com Weltere. Nous dégageons toute responsabilité quant aux horaires de départ et d'arrivée des trains
- Informationen zu den offiziellen Fahrplänen finden Sie unter www.trenitalia.com. IDie Zeit kann variieren in diesem Amt nicht reagiert

Alta Velocità Frecciarossa - Alta Velocità Frecciarossa Trains - Alta Velocità Frecciarossa Trains - Alta velocità Frecciarossa Züge

Linea TORINO-PERUGIA e ritorno - TORINO-PERUGIA line and return - TORINO-PERUGIA ligne et retour - TORINO-PERUGIA Hin- und Rückfahrt

	Arrivo Arrival Arrivée Ankomst	Partenza Departure Consuliez Überprüfen
TORINO PORTA NUOVA		17,40
TORINO PORTA SUSA		17,50
MILANO RHO - FIERA	18,26	18,28
MILANO PORTA GARIBALDI	18,45	18,48
MILANO ROGOREDO	19,02	19,04
REGGIO EMILIAV	19,40	19,42
BOLOGNA CENTRALE	20,09	20,12
FIRENZE S.M. NOVELLA	20,50	20,59
AREZZO	21,31	21,33
TERONTOLA - CORTONA	21,52	21,54
PERUGIA	22,30	

	Arrivo Arrival Arrivée Ankomst	Partenza Departure Consuliez Überprüfen
PERUGIA		5,20
TERONTOLA - CORTONA	5,54	5,56
AREZZO	6,23	6,25
FIRENZE S.M. NOVELLA	7,01	7,10
BOLOGNA CENTRALE	7,48	7,51
REGGIO EMILIAV	8,13	8,15
MILANO ROGOREDO	8,54	8,56
MILANO PORTA GARIBALDI	9,12	9,15
MILANO RHO - FIERA	9,27	9,29
TORINO PORTA NUOVA	10,20	

- Dal lunedì al venerdì - Sabato solamente Perugia-Torino (Andata) - Domenica solamente Torino-Perugia (Ritorno)
- From Monday to Friday - Saturday only Perugia-Turin (outward journey) - Sunday only Turin-Perugia (return journey)
- Du lundi au vendredi - uniquement le samedi Pêrouse-Turin (aller) - uniquement le dimanche Turin-Pêrouse (aller-retour)
- Von Montag bis Freitag - Samstag nur Perugia-Turin (Hinfahrt) - Sonntag nur Turin-Perugia (Rückfahrt)

LEGENDA - KEY - LÉGENDE - LEGENDE

R Treno regionale
Slow train
Train local
Regionalzug

EN Euronight
Euronight
Euronight
Euronight

IC Intercity
Intercity
Intercity
Intercity

▲ Circola nei giorni feriali
Service on week days
Circule de lundi a samedi
Verkehrt von Montag bis Samstag

◆ Circola nei giorni festivi
Service Sundays and Public Holidays
Circule les jours fériés seulement
Verkehrt am Sonntag

***** Circola solo sabato e domenica
Service only on Saturdays and Sundays
Circule seulement les samedis et dimanches
Verkehrt nur Samstags und Sonntags

□ Circola solo il sabato
Service only on Saturdays
Circule seulement les samedis
Verkehrt nur Samstags

❖ Circola solo domenica
Service only on Sundays
Circule seulement les dimanches
Verkehrt nur Sonntags

FIRENZE - ROMA		IC	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	IC	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R
		▲	5,45	6,40	7,34	9,04	11,14	12,22	13,14	15,14	16,22	17,02		17,14		17,35	19,14	19,22	19,50	21,14	21,14	21,22	21,30	◆
FIRENZE S.M.N.		6,45	8,08	9,21	10,35	12,41	14,17	14,41	14,41	16,41	18,29	18,18		18,42		20,07	20,42	21,17	21,11	22,41	23,17	23,25		
TERONTOLA			8,16	9,30	10,42	12,48	14,24	14,48	14,48	16,48	18,36		18,49			20,15	20,49	21,24	21,19	22,48	23,24	23,32		
CASTIGLIONE DEL LAGO		7,04	8,31	9,43	10,54	13,01	14,39	15,00	17,00	18,53	18,35		19,00		19,15	20,28	21,02	21,38	21,36	22,59	23,39	23,45		
CHIUSI CHIANCIANO T.					12,38	14,32	14,48		16,50	18,50			20,35		21,21		22,43			00,36				
ROMA TIBURTINA					12,48	14,48		17,05	19,00				21,00		21,30		23,00			00,55				
ROMA TERMINI		8,20																						
ROMA - FIRENZE		R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	
		▲	◆																					
ROMA TERMINI				6,06	7,02	9,02					13,02			15,02		17,20	20,02							
ROMA TIBURTINA				6,15	7,13	9,12		11,11	12,40		13,13			15,13		17,30	20,12							
CHIUSI CHIANCIANO T.		7,09	7,17	7,58	8,48	10,58	12,58	14,08		13,20	14,52		14,58	16,58	18,14	19,06	21,49							
CASTIGLIONE DEL LAGO		7,25	7,30	8,09	9,00	11,09	13,09		13,31		15,10		15,10	17,09	19,18		22,00							
TERONTOLA		7,32	7,37	8,19	9,08	11,19	13,19		13,38		15,18		15,18	17,19	18,34	19,27	20,04	22,07						
FIRENZE S.M.N.		9,18	9,38	9,52	10,48	12,50	14,48		15,38		16,48		16,48	18,48		20,56	21,25	23,42						
TERONTOLA - PERUGIA		R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	
- ASSISI - FOLIGNO		▲	◆																					
		▲	6,25	7,10	8,27	9,41	11,39	12,22	13,41	15,41	16,20	17,41		18,50		21,41	22,51							
TERONTOLA		6,32	7,16	8,32																				
TUORO S.T.		6,39	7,20	8,40	9,50	11,50	12,31	13,49	15,50	16,29	17,49		19,00	21,50										
PASSIGNANO S.T.		6,51	7,31	8,47	9,58	12,01	12,38	13,59	15,58	16,37	18,01	19,11	19,58	21,58										
MAGIONE		7,18	7,59	9,17	10,22	12,28	13,16	14,29	16,24	17,03	18,28	19,41	20,24	22,39		23,19								
PERUGIA		7,39	8,28	9,40	10,45	12,53	13,43	14,50	16,45	17,28	18,52	20,01	20,48	22,59	23,39									
ASSISI		8,01	8,51	9,57	11,11	13,10	14,02	15,10	17,03	17,44	19,15		21,12	23,15		23,50								
FOLIGNO																								
FOLIGNO - ASSISI - PERUGIA - TERONTOLA		IC	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	
		▲	◆																					
		▲	5,56	6,35	7,22	9,10	11,07	11,53	12,57	13,45	14,53		15,31	17,04		19,03	20,03							
FOLIGNO		6,13	6,51	7,43			9,24	11,22	12,08	13,15	14,04	15,10	15,49	17,20	19,20	20,22								
ASSISI		6,38	7,18	8,04	8,43	9,50	11,44	12,28	13,39	14,27	15,38	16,26	17,42	19,40	20,52		20,58							
PERUGIA			7,45	8,30	9,04	10,15	12,04	12,56	14,03	14,52	16,01	16,51	18,04	20,02		21,22								
MAGIONE			7,54	8,43	9,14	10,23	12,12	13,04	14,09	15,03	16,09	16,59	18,12	20,09		21,29								
PASSIGNANO S.T.				8,48	9,19			13,09		15,08			17,04											
TUORO S.T.																								
TERONTOLA		7,08	8,05	8,55	9,25	10,34	12,20	13,14	14,18	15,15	16,18		17,14	18,24	20,18		21,38							



SERVIZIO FERROVIARIO AGGIUNTIVO - ADDITIONAL RAIL SERVICE - SERVICE FERROVIAIRE SUPPLÉMENTAIRE - USÄTZLICHER SCHIENENVERKEHR

TRASIMENO LINE

❖ = Prefestivi

■ = Festivi

❖ ■ = Prefestivi e Festivi

- Servizio ferroviario aggiuntivo dedicato al Trasimeno in aggiunta ai servizi ordinari. Da Perugia a Chiusi e viceversa senza cambio
- Additional rail service dedicated to the Trasimeno in addition to the ordinary services. From Perugia to Chiusi and vice versa without change
- Service ferroviaire supplémentaire dédié au Trasimène en plus des services ordinaires. De Pérouse à Chiusi et vice versa sans changer
- Zusätzlicher Schienenverkehr für den Trasimeno zusätzlich zu den normalen Diensten. Von Perugia nach Chiusi und umgekehrt ohne Veränderung.

PERUGIA - CHIUSI CHIANCIANO TERME

TRAIN N.	PERUGIA	PERUGIA Capitini	PERUGIA Silvestrini	ELLERA CORCIANO	MAGIONE	TORCINELLA	PASSIGNANO SUL TRASIMENO	TUORO SUL TRASIMENO	TERONTOLA	CASTIGLIONE DEL LAGO	CHIUSI CHIANCIANO T.
❖ R 94880	8.07	8.14	8.17	8.24	8.32	8.36	8.43	8.48	9.05	9.14	9.25
■ R 94882	8.43		8.49	8.54	9.03	9.07	9.13	9.18	9.25	9.43	9.55
❖ ■ R 94884	14.32		14.39	14.46	14.55	14.59	15.05	15.10	15.17	15.35	15.48
■ R 94886	18.45		18.52	18.57	19.06	19.11	19.18	19.24	18.45	19.52	20.02

CHIUSI CHIANCIANO TERME - PERUGIA

TRAIN N.	CHIUSI CHIANCIANO T.	CASTIGLIONE DEL LAGO	TERONTOLA	TUORO SUL TRASIMENO	PASSIGNANO SUL TRASIMENO	TORCINELLA	MAGIONE	ELLERA CORCIANO	PERUGIA Silvestrini	PERUGIA Capitini	PERUGIA
❖ R 94890	6.40	6.51	7.00	7.15	7.20		7.29	7.38	7.42	7.48	7.59
■ R 94892	10.10	10.21	10.40	10.46	10.52	10.58	11.03	11.12	11.16		11.25
❖ R 94894	11.10	11.21	11.29	11.44	11.50	11.56	12.01	12.10			12.28
■ R 94896	16.15	16.28	16.38	16.54	16.59	17.05	17.08	17.17	17.21		17.32
❖ R 94898	17.57	18.08	18.17	18.32	18.37	18.43	18.47	18.57	19.01		19.10

ESEMPI PREZZI SINGOLA CORSA PER ADULTI - EXAMPLES PRICES SINGLE RACE FOR ADULTS EXEMPLES DE PRIX COURSE UNIQUE POUR ADULTES - BEISPIELPREISE EINZELRENNEN FÜR ERWACHSENE

PERUGIA - CHIUSI	€ 7,25
CASTIGLIONE DEL LAGO - PERUGIA	€ 6,25
CHIUSI - TUORO SUL TRASIMENO	€ 4,75
TORRICELLA - PERUGIA	€ 3,40
CASTIGLIONE DEL LAGO - PASSIGNANO SUL TRASIMENO	€ 3,40

- Per scoprire tutte le offerte e maggiori informazioni e dettagli prezzi www.trenitalia.com e App Trenitalia.
- To discover all the offers and more information and price details www.trenitalia.com and the Trenitalia App.
- Pour découvrir toutes les offres et plus d'informations et de détails sur les prix www.trenitalia.com et l'application Trenitalia.
- Um alle Angebote und weitere Informationen und Preisdetails zu entdecken, besuchen Sie www.trenitalia.com und die Trenitalia App.



NAVIGAZIONE LAGO TRASIMENO - NAVIGATION LAKE TRASIMENO - LA NAVIGATION LAC TRASIMÈNE - NAVIGATION TRASIMENISCHER SEE

ORARIO IN VIGORE FINO AL 27 AGOSTO - TIMETABLE IN FORCE UNTIL 27 AUGUST -
HORAIRES EN VIGUEUR JUSQU'AU 27 AOÛT - FAHRPLAN GÜLTIG BIS 27. AUGUST

Linea Passignano - Isola Maggiore e ritorno															Tutti i giorni / Every day		
ANDATA	PASSIGNANO S/ T	07.15	08.45	09.50	10.55	12.00		13.15	13.50	14.20	15.25	16.30	17.35	18.40	19.45		
	ISOLA MAGGIORE	07.48	09.10	10.15	11.20	12.25		13.40	14.10	14.45	15.50	16.55	18.00	19.05	20.10		
RITORNO	ISOLA MAGGIORE	07.53	09.20	10.25	11.30	12.35	13.10	13.50		14.55	16.00	17.05	18.10	19.15	20.20		
	PASSIGNANO S/ T	08.25	09.40	10.45	11.50	12.55	13.30	14.10		15.15	16.20	17.25	18.30	19.35	20.40		

La corsa si effettua solo i giorni feriali / Working days only

Linea Tuoro Navaccia - Isola Maggiore e ritorno																			Tutti i giorni / Every day		
ANDATA	TUORO N AVACCIA	07.38	09.00	09.40	10.20	11.00	11.40	12.20	13.00	13.40	14.20	15.00	15.40	16.20	17.00	17.40	18.20	19.00	19.40		
	ISOLA MAGGIORE	07.48	09.10	09.50	10.30	11.10	11.50	12.30	13.10	13.50	14.30	15.10	15.50	16.30	17.10	17.50	18.30	19.10	19.50		
	ISOLA MAGGIORE	07.53	09.20	10.00	10.40	11.20	12.00	12.40	13.20	14.00	14.40	15.20	16.00	16.40	17.20	18.00	18.40	19.20	20.00		
RITORNO	TUORO N AVACCIA	08.03	09.30	10.10	10.50	11.30	12.10	12.50	13.30	14.10	14.50	15.30	16.10	16.50	17.30	18.10	18.50	19.30	20.10		

La corsa si effettua solo i giorni feriali / Working days only

Linea Castiglione del Lago - Isola Maggiore e ritorno															Tutti i giorni / Every day		
ANDATA	PASSIGNANO S/ T	07.50						13.50									
	CASTIGLIONE L.	08.30															
RITORNO	CASTIGLIONE L.	08.35	09.50	11.10	12.30					14.55	16.15	17.35	18.55				
	ISOLA MAGGIORE	09.05	10.20	11.40	13.00	14.10	15.25	16.45	18.05	19.25							
RITORNO	ISOLA MAGGIORE	09.10	10.30	11.50	13.10	14.15	15.35	16.55	18.15	19.30							
	CASTIGLIONE L.	09.40	11.00	12.20		14.45	16.05	17.25	18.45	20.00							
RITORNO	PASSIGNANO S/ T				13.30												

Linea San Feliciano - Isola Polveze e ritorno															Tutti i giorni / Every day		
ANDATA	PASSIGNANO S/ T	08.35															
	SAN FELICIANO	09.15															
RITORNO	SAN FELICIANO	09.20	10.30	11.40	12.50	14.40	15.20	16.30	17.10	17.50	19.00						
	ISOLA POLVESE	09.30	10.40	11.50	13.00	14.50	15.30	16.40	17.20	18.00	19.10						
RITORNO	ISOLA POLVESE	09.40	10.50	12.00	13.10	15.00	15.40	16.50	17.30	18.10	19.20						
	SAN FELICIANO	09.50	11.00	12.10	13.20	15.10	15.50	17.00	17.40	18.20	19.30						
RITORNO	SAN FELICIANO										19.31						
	PASSIGNANO S/ T										20.10						

Linea Castiglione del Lago - Isola Polveze e ritorno															Dal 1 Luglio al 27 Agosto 2023 / From July 1 to August 27 2023 Tutti i Giovedì e Sabato / Every Thursday and Saturday		
ANDATA	CASTIGLIONE L.	09.20			11.35		15.10		17.45								
	ISOLA POLVESE	10.20			12.35		16.10		18.45								
RITORNO	ISOLA POLVESE	10.25			12.40		16.40		18.50								
	CASTIGLIONE L.	11.25			13.40		17.40		19.50								

TARIFFE STAGIONE 2023/ FARES SEASON 2023														
TRATTA / JOURNEY					AND ATA / SINGLE					A/R / RETURN				
Passignano sul Trasimeno - Isola Maggiore					€ 4,80+1,50					€ 7,30+1,50				
Tuoro Navaccia - Isola Maggiore					€ 4,20+1,50					€ 6,00+1,50				
Castiglione del Lago - Isola Maggiore					€ 4,80+1,50					€ 8,10+1,50				
San Feliciano - Isola Polveze					€ 4,20					€ 6,00				
Castiglione del Lago - Isola Polveze					€ 5,40					€ 10,00				
CARTA GIORNALIERA / UNLIMITED DAY PASS														
Giornaliero Intero										€ 14,30				
Giornaliero Ridotto										€ 11,30				
Giornaliero Bambino Under 12										€ 7,30				
Supplemento Giornaliero Trasporto Biciclette										€ 2,20				
Supplemento Giornaliero Trasporto Cani										€ 2,20				
 Contributo di sbarco su tutti i traghetti con destinazione Isola Maggiore, richiesto dal Comune di Tuoro sul Trasimeno (DGR 28 e s.m. e D.G. 442/97), non soggetto a sconti né applicato anche alle eventuali gattarelle.  Il biglietto non è valido per Isola Maggiore, richiesto dal Municipality of Tuoro sul Trasimeno (D.G. 28/04/2017), non soggetto a sconti né applicato anche alle eventuali gattarelle.  Il biglietto non è valido per passeggeri over 60 e passeggeri che pagano un diritto di possesso di biglietto giornaliero a tariffa intera (non un giornaliero ridotto per ogni giornaliero intero).  Il biglietto non è valido per passeggeri al di sotto dei 40 anni di età e per passeggeri che pagano un diritto di possesso di biglietto giornaliero a tariffa ridotta (non un giornaliero ridotto per ogni giornaliero ridotto).														

Il Confindato di sbarco sul titolo a tratta con destinazione Isola Maggiore, richiesto dal Comune di Tuoro sul Trasimeno (D.Lgs. 35/2004 e D.L. 44/2017), non è soggetto a sconti e applicabile anche ai viaggiatori disabili.
Landing fee on specific route tickets to Isola Maggiore, required by the Municipality of Tuoro sul Trasimeno (D.Lgs. 35/2004 and D.L. 44/2017), not subject to discounts and applicable also to any gratuitousness.
Tariffa valida esclusivamente per passeggeri over 60 e passeggeri che accompagnano un cliente possessore di biglietto giornaliero a tariffa intera (max un giornaliero ridotto per ogni giornaliero intero).
Fare valid only for passengers at least 60 years of age and passengers accompanying customers owning a day full fare ticket (maximum one reduced fare ticket for each full fare ticket).

EFFETTUA TRASPORTO BICICLETTE / BICYCLE TRANSPORT

UFFICIO NAVIGAZIONE TEL 075 9637702
UFFICIO RELAZIONI CON IL PUBBLICO TEL 075 9637637 - 0744 492703
SITO INTERNET WWW.FS.BUSITALIA.IT

I servizi potrebbero subire modifiche in relazione alle condizioni meteorologiche e ambientali. Si consiglia di consultare il sito www.fsbusitalia.it alla sezione Umbria/Orari e linee/Servizi di navigazione per essere sempre aggiornati.

Services may undergo changes in relation to weather and environmental conditions. We recommend that you consult the website www.fsbusitalia.it in Umbria/Timetables and lines/Navigation service section to keep up to date.



NAVIGAZIONE LAGO TRASIMENO - NAVIGATION LAKE TRASIMENO - LA NAVIGATION LAC TRASIMÈNE - NAVIGATION TRASIMENISCHER SEE

ORARIO IN VIGORE DAL 28 AGOSTO AL 24 SETTEMBRE 2023 - TIMETABLE IN FORCE FROM 28 AUGUST TO 24 SEPTEMBER 2023 -
HORAIRES EN VIGUEUR DU 28 AOÛT AU 24 SEPTEMBRE 2023 - FAHRPLAN GÜLTIG VOM 28. AUGUST BIS 24. SEPTEMBER 2023

		Linea Passignano - Tuoro Navaccia - Isola Maggiore e ritorno										Solo giorni feriali / Weekdays only			
		PASSIGNANO S/T	06.40		08.25	09.50	11.05		12.45	13.50	14.15	15.45	17.15	18.50	
ANDATA	TUORO NAVACCIA				08.45	10.10	11.25		13.05		14.35	16.05	17.35		
	TUORO NAVACCIA		07.13	08.50	10.15	11.30			13.10		14.40	16.10	17.40		19.30
	ISOLA MAGGIORE	07.00	07.23	09.00	10.25	11.40			13.20	14.10	14.50	16.20	17.50	19.10	19.40
	ISOLA MAGGIORE	07.02	07.25	09.05	10.35	11.50	13.10		13.30		15.00	16.30	18.05	19.15	19.45
RITORNO	TUORO NAVACCIA	07.12			09.15	12.00			13.40		15.10	16.40	18.15	19.25	
	PASSIGNANO S/T			07.45	09.40	10.55	12.25	13.30	14.05		15.35	17.05	18.40		20.05

❗ Gli approdi da Isola Maggiore per Tuoro Navaccia sono facoltativi / Landings from Isola Maggiore to Tuoro Navaccia are on request

❗ Solo il sabato fino al 21 Aprile 2023 - Tutti i giorni nel restante periodo / Only Saturdays until April 21 2023 - Every day for the remaining period

		Linea Passignano - Isola Maggiore e ritorno										Solo giorni festivi / Sundays and public holidays only			
		PASSIGNANO S/T	08.45	09.50	10.55	12.00		13.15	13.50	14.20	15.25	16.30	17.35	18.40	19.45
ANDATA	ISOLA MAGGIORE	09.10	10.15	11.20	12.25			13.40	14.10	14.45	15.50	16.55	18.00	19.05	20.10
	ISOLA MAGGIORE	09.20	10.25	11.30	12.35	13.10	13.50			14.55	16.00	17.05	18.10	19.15	20.20
RITORNO	PASSIGNANO S/T	09.40	10.45	11.50	12.55	13.30	14.10			15.15	16.20	17.25	18.30	19.35	20.40

Linea Tuoro Navaccia - Isola Maggiore e ritorno																	Solo giorni festivi / Sundays and public holidays only			
ANDATA	TUORO NAVACCIA	09.00	09.40	10.20	11.00	11.40	12.20	13.00	13.40	14.20	15.00	15.40	16.20	17.00	17.40	18.20	19.00	19.40		
	ISOLA MAGGIORE	09.10	09.50	10.30	11.10	11.50	12.30	13.10	13.50	14.30	15.10	15.50	16.30	17.10	17.50	18.30	19.10	19.50		
	ISOLA MAGGIORE	09.20	10.00	10.40	11.20	12.00	12.40	13.20	14.00	14.40	15.20	16.00	16.40	17.20	18.00	18.40	19.20	20.00		
	TUORO NAVACCIA	09.30	10.10	10.50	11.30	12.10	12.50	13.30	14.10	14.50	15.30	16.10	16.50	17.30	18.10	18.50	19.30	20.10		
	TUORO NAVACCIA	09.40	10.20	11.00	11.40	12.20	13.00	13.40	14.20	15.00	15.40	16.20	17.00	17.40	18.20	19.00	19.40	20.20		
RITORNO	ISOLA MAGGIORE	09.50	10.30	11.10	11.50	12.30	13.10	13.50	14.30	15.10	15.50	16.30	17.10	17.50	18.30	19.10	19.50	20.30		
	TUORO NAVACCIA	10.00	10.40	11.20	12.00	12.40	13.20	14.00	14.40	15.20	16.00	16.40	17.20	18.00	18.40	19.20	20.00	20.40		
	ISOLA MAGGIORE	10.10	10.50	11.30	12.10	12.50	13.30	14.10	14.50	15.30	16.10	16.50	17.30	18.10	18.50	19.30	20.10	20.50		
	TUORO NAVACCIA	10.20	11.00	11.40	12.20	13.00	13.40	14.20	15.00	15.40	16.20	17.00	17.40	18.20	19.00	19.40	20.20	21.00		
	TUORO NAVACCIA	10.30	11.10	11.50	12.30	13.10	13.50	14.30	15.10	15.50	16.30	17.10	17.50	18.30	19.10	19.50	20.30	21.10		

❗ Corso solo festivo il 9, 10, 25 e 30 Aprile, il 1° Maggio ed il 2 Giugno 2023 / Only holiday on April 9, 10, 25 and 30, May 1 and June 2 2023

Linea Castiglione del Lago - Isola Maggiore e ritorno															Solo sabato e festivi fino al 21 Aprile 2023 / Only weekend and public holidays until April 21, 2023 Tutti i giorni nel restante periodo / Every day for the remaining period									
ANDATA	PASSIGNANO S/T	07.50						13.50																
	CASTIGLIONE L.	08.30																						
	CASTIGLIONE L.	08.35	09.50		11.10		12.30			14.55		16.15		17.35	18.55									
	ISOLA MAGGIORE	09.05	10.20		11.40		13.00		14.10		15.25		16.45		18.05	19.25								
	ISOLA MAGGIORE	09.10	10.30		11.50		13.10		14.15		15.35		16.55		18.15	19.30								
RITORNO	CASTIGLIONE L.	09.40		11.00		12.20			14.45		16.05		17.25		18.45	20.00								
	PASSIGNANO S/T						13.30																	

❗ Corso solo festivo il 9, 10, 25 e 30 Aprile, il 1° Maggio ed il 2 Giugno 2023 / Only holiday on April 9, 10, 25 and 30, May 1 and June 2 2023

Linea San Feliciano - Isola Polvese e ritorno													Tutti i giorni / Every day		
ANDATA	PASSIGNANO S/T	08.35													
	SAN FELICIANO	09.15													
	SAN FELICIANO	09.20	10.30	11.40	12.50	14.40	15.20	16.30	17.10	✱ 17.50	19.00				
	ISOLA POLVESE	09.30	10.40	11.50	13.00	14.50	15.30	16.40	17.20	18.00	19.10				
RITORNO	ISOLA POLVESE	09.40	10.50	12.00	13.10	15.00	15.40	16.50	✱ 17.30	18.10	19.20				
	SAN FELICIANO	09.50	11.00	12.10	13.20	15.10	15.50	17.00	17.40	18.20	19.30				
	SAN FELICIANO											19.31			
	PASSIGNANO S/T											20.10			

❗ Corso solo festivo / Only a holiday run



TRASPORTO BICICLETTE/BICYCLE TRANSPORT

tutti i giorni ad esclusione delle festività nazionali, ove lo permettono i tipi di motonave in servizio, le condizioni del traffico e meteorologiche. La bicicletta è considerata bagaglio al seguito del passeggero che dovrà provvedere al carico, allo scarico del mezzo e alla sua custodia durante il trasporto, esonerando BUSTALLA da ogni responsabilità. Il trasporto biciclette sul Trasimeno comporta il pagamento, per ciascun mezzo, di un supplemento giornaliero non cedibile, valevole su tutte le linee che svolgono il servizio di trasporto biciclette.



TRASPORTO CANI / TRAVELING WITH DOGS

Per i cani più alti di 35 cm al garrese è obbligatorio l'utilizzo di museruola e guinzaglio, pagando l'apposito supplemento giornaliero; per quelli più bassi è sufficiente che siano collocati all'interno di un trasportino oppure tenuti in braccio. In ogni caso, il trasporto degli animali non deve nuocere o creare disagio agli altri passeggeri. In caso di notevole affollamento del mezzo, il Comandante potrà sospendere il trasporto degli animali.

BICYCLE TRANSPORT

every day with the exception of national holiday, depending on the type of boat in service, on traffic and weather conditions. The bicycle is considered as hand baggage of the passenger, who must arrange for loading, unloading and care of the vehicle, exempting BUSTALLA of any responsibility. Bicycle transport on the Trasimeno Lake Navigation Service requires the payment of an extra fare for each bicycle in addition to the cost of the individual's ticket. The extra fare is non-transferable and is valid all day long on every line that performs the bicycle transport.

Dogs taller than 35 cm at the withers must always have muzzle and leash, with payment of the special daily extra charge; those which are shorter must be placed inside a pet carrier or on your lap. In any case, they must not disturb other passengers or put them in danger. If the boat is overcrowded, the Captain may suspend the transport of animals.



AUTOBUS BUS SERVICE SERVICE AUTOBUS AUTOBUS DIENST

TRASIMENO LINE

Busitalia - Sita Nord s.r.l.

- Per ulteriori e più dettagliate informazioni si prega di consultare gli orari ufficiali al sito www.fsbusitalia.it - Ufficio Relazioni con il Pubblico Tel. 0759637637
- For further more detailed information please see the official timetables on website www.fsbusitalia.it - Ufficio Relazioni con il Pubblico Tel. 0759637637
- Pour tout renseignement consulter l'horaire officiel: www.fsbusitalia.it - Ufficio Relazioni con il Pubblico Tel. 0759637637
- Weitere Informationen zu den offiziellen Fahrplänen finden Sie unter www.fsbusitalia.it - Ufficio Relazioni con il Pubblico Tel. 0759637637

LEGENDA - KEY - LÉGENDE - LEGENDE

FER Tutti i giorni feriali dal lunedì al sabato
All week days including Saturday
Du lundi au samedi
Von Montag bis Samstag

S Sabato
Saturday
Samedi
Samstag

FER ES Tutti i giorni escluso il Sabato
Monday - Friday
Du lundi au vendredi
Von Montag bis Freitag

■ Fermata su richiesta
Request stop
Arrêt facultatif
Haltestelle nach Zeichen

POZZUOLO - CASTIGLIONE SUL LAGO - PERUGIA

	FER	FER	FER	FER	FER	FER	FER ES		
PETRIGNANO DEL LAGO			6.05			16.45			
POZZUOLO			6.12	8.25	12.20	16.52			
CASTIGLIONE DEL LAGO (FS)	5.21	5.56	6.23	8.38	12.33				
CASTIGLIONE DEL LAGO	5.24	5.58	6.27	8.42	12.37	17.06			
SANFATUCCHIO			6.38	8.51	12.46	17.15			
MACCHIE		6.33		8.58	12.53	17.20	18.27		
PANICAROLA	5.37	6.38	6.44	9.03	12.58	17.27	18.31		
S. ARCANGELO	5.45	6.53	6.53	9.12	13.07	17.36	18.40		
MAGIONE	5.55	7.07		9.28	13.23	17.52			
PERUGIA Fontivegge (FS)	6.24	7.38	7.29	10.00	13.56	18.26			
PERUGIA P.zza Partigiani	6.32	7.44	7.42	10.06	14.02	18.32			

PERUGIA - CASTIGLIONE DEL LAGO - POZZUOLO

	FER	FER	FER	FER	FER	FER			
PERUGIA P.zza Partigiani	6.40	10.45	12.00	13.20	14.10	18.40			
MAGIONE	7.15	11.23	12.39	13.57	14.52	19.26			
S. ARCANGELO	7.28	11.37	12.53	14.11	15.06	19.40			
PANICAROLA	7.34	11.43	13.06	14.24	15.12	19.46			
MACCHIE	7.38	11.47	13.10	14.28	15.16	19.50			
SANFATUCCHIO	7.45	11.54	13.16		15.23	19.56			
CASTIGLIONE DEL LAGO	7.57	12.06	13.29		15.35	20.08			
CASTIGLIONE DEL LAGO (FS)		12.09	13.32	15.02					
POZZUOLO	8.10	12.20	13.45		15.48	20.21			
PETRIGNANO DEL LAGO					15.55				



AUTOBUS BUS SERVICE SERVICE AUTOBUS AUTOBUS DIENST

TUORO S.T. - PASSIGNANO S.T. - PERUGIA

	FER	FER	FER	FER	FER ES				
TUORO S.T.		6.35	9.39	14.39	16.30				
PASSIGNANO S.T.	6.32	6.51	9.53	15.13	17.04				
TORRICELLA	6.43		10.02	15.22					
S. FELICIANO	6.51		10.08	15.27					
S. SAVINO	6.56		10.11	15.30					
MAGIONE		7.13	11.17	15.38	17.22				
PERUGIA Fontivegge (FS)	7.43	7.46	11.01	16.20					
PERUGIA P.zza Partigiani	7.49	7.52	11.07	16.26					

PERUGIA - PASSIGNANO S.T. - TUORO S.T.

	FER	FER	FER	FER ES	FER ES	FER			
PERUGIA P.zza Partigiani	7.35	12.30	13.30	14.10	17.10				
MAGIONE	8.16	13.06	14.17	14.56	17.56				
S. SAVINO		13.14	14.25			19.34			
S. FELICIANO		13.19	14.30		18.18	19.39			
MONTE DEL LAGO		13.22	14.33		18.21	19.42			
TORRICELLA		13.26	14.37		18.25	19.46			
PASSIGNANO S.T.	8.35	13.36	14.47	15.15	18.35	19.56			
TUORO S.T.	8.47	13.47		15.26	18.46	20.08			

CHIUSI - CITTA' DELLA PIAVE - PIEGARO - TAVERNELLE - PERUGIA

	FER	FER	FER	FER	FER	FER	FER	FER ES	FER
CHIUSI SCALO	6.05	6.20	8.40		14.30	15.06	16.30		20.19
CITTA' DELLA PIAVE	6.20		8.54		14.43	15.27	16.43		20.40
PACIANO		6.37							
PANICALE		6.45							
PIEGARO	6.50		9.21		15.08		17.08		
TAVERNELLE	7.02	7.10	9.33	13.08	15.19		17.19	18.50	
PERUGIA P.zza Partigiani	7.51	8.07	10.28	14.06	16.12		18.12	19.42	

PERUGIA - TAVERNELLE - PIEGARO - CITTA' DELLA PIAVE - CHIUSI

	FER	FER	FER	FER	FER	FER	FER		
PERUGIA P.zza Partigiani	6.00	12.10	13.20	14.10		18.35	19.45		
TAVERNELLE	6.45	13.05	14.09	15.02		19.27	20.34		
PIEGARO	6.57	13.17	14.21	15.14		19.39			
PANICALE					15.13				
PACIANO					15.24				
CITTA' DELLA PIAVE	7.29	13.42				20.04			
CHIUSI SCALO	7.44	13.57	15.01		15.43	20.19			



UMBRIA GO PER IL TRASIMENO

UMBRIA GO EXPLORING TRASIMENO

UMBRIA GO EN DIRECTION DU TRASIMÈNE

UMBRIA GO FÜR DEN TRASIMENO

Busitalia - Sita Nord s.r.l.

• Con un solo ticket puoi usare gli autobus urbani ed extraurbani, i treni regionali, il Minimetrol di Perugia, i battelli sul lago Trasimeno e la funicolare di Orvieto. I biglietti Umbria.GO sono disponibili in 3 versioni da 1, 3 e 7 giorni e nella variante JUNIOR per ragazzi sotto i 12 anni scontata del 50%! (I bambini al di sotto dei 4 anni viaggiano gratuitamente se accompagnati da un adulto pagante). Acquista il tuo titolo Umbria.GO nelle biglietterie Busitalia e Trenitalia della Regione Umbria e nelle rivendite autorizzate. INFO www.fsbusitalia.it

• With just one ticket in hand, you can travel throughout the entire Regione of Umbria without any limits: city and suburban buses, regional trains, the Minimetrol in Perugia, the ferries on Lake Trasimeno and the funicular in Orvieto. There are 4 types of Umbria.GO tickets – valid for 1, 3 or 7 days. There is also a 50% off JUNIOR ticket for children under the age of 12! (Children under the age of 3 travel free if accompanied by a ticket-holding adult). Buy your Umbria.GO ticket at Regione Umbria Busitalia and Trenitalia ticket offices and from authorised agents. INFO www.fsbusitalia.it

• Avec l'achat d'un seul ticket, vous pouvez utiliser les autobus urbains et extra-urbains, les trains régionaux, le Minimetrol de Pérouse, les bateaux sur le lac Trasimène et le funiculaire d'Orvieto. Les billets Umbria.GO sont disponibles en 3 versions de 1, 3 et 7 jours et dans la version JUNIOR pour les enfants sous les 12 ans avec une réduction de 50% ! (les enfants en dessous de 4 ans voyagent gratuitement s'ils sont accompagnés d'un adulte) Achetez votre ticket Umbria.GO dans les billetteries Busitalia et Trenitalia de la région Umbrie et chez les revendeurs autorisés. INFO www.fsbusitalia.it

• Mit nur einem einzigen Ticket können Sie Stadt- und Überlandbusse, Regionalzüge, die Mini-Metro in Perugia, die Fährboote auf dem Lago Trasimeno und die Seilbahn in Orvieto benutzen. Die Tickets Umbria.GO sind in 3 Versionen von 1, 3 und 7 Tagen erhältlich und sind in der Variante JUNIOR für Kinder unter 12 Jahren um 50% reduziert! (Kinder unter 4 Jahren reisen kostenlos in Begleitung eines zahlenden Erwachsenen). Erwerben Sie Ihr Ticket Umbria.GO an den Fahrkartenschaltern (Biglietterie) Busitalia e Trenitalia der Regione Umbria und bei den autorisierten Wiederverkäufern. INFO www.fsbusitalia.it

PREZZI - PRICES - PRIX - PREISE

1 Giorno - 1 Day - 1 Jour - 1 Tag: € 15,00
3 Giorni - 3 Days - 3 Jours - 3 Tage: € 33,00
7 Giorni - 7 Days - 7 Jours - 7 Tage: € 45,00



TRASPORTO PUBBLICO LOCALE

LOCAL PUBLIC TRASPORTI

TRANSPORT PUBLIC LOCAL

ÖFFENTLICHER NAHVERKEHR

- I servizi di linea A e B vengono effettuati solo il giovedì ed il sabato e sono gratuiti.
- Lines A and B services available only on Thursdays and Saturdays. The services are free.
- Les services de ligne A et B fonctionnent les jeudi et les samedi. Les service sont gratuits.
- Die Linien A und B, verkehrt nur donnerstags und samstags und sind kostenlos

MAGIONE

Linea A: VILLA - MAGIONE

	ANDATA - SINGLE ALLEE - HINFAHRT	RITORNO - RETURN RETOUR - RÜKFAHRT
VILLA - Via della Repubblica	9.30	12.23
ANTRIA (Madonnina)	9.33	12.21
COLLESANTO (centro paese)	9.35	12.19
VILLA - Az. Agr. Puciarella	9.37	12.17
VILLA bassa - incrocio Bar Zetti	9.39	12.15
VILLA - strada comunale (scuole)	9.41	12.13
SOCCORSO - Via Matteotti	9.43	12.11
BACANELLA - (Play Pig)	9.45	12.09
Via Sacco a Vanzetti	9.49	12.05
Giardini Pubblici	9.51	12.03
Via della Libertà - Bar dello Sport	9.53	12.00

Linea B: AGNELLO - SANT'ARCANGELO - MAGIONE

	ANDATA - SINGLE ALLEE - HINFAHRT	RITORNO - RETURN RETOUR - RÜKFAHRT
AGELLO Piazza S. Antonio	9.00	12.40
Viale Trasimeno	9.02	12.37
Incrocio S.P. Agello (Conad)	9.07	12.32
SANT'ARCANGELO - Campeggio Italgast	9.13	12.27
SANT'ARCANGELO - Chiesa S. Michele Arcangelo	9.14	12.26
SANT'ARCANGELO - Campeggio Polvese	9.15	12.25
S.R. km 6,500 (Vetreria Sportoletti)	9.23	12.17
DIRINDELLO - incrocio S. Savino	9.25	12.15
SAN SAVINO - ex Scuole	9.26	12.14
SAN SAVINO - Via dei Pozzi	9.28	12.12
S.R. 599 (Trottolini Ferro Battuto)	9.30	12.10
CASENUOVE (Bar Capechi)	9.32	12.08
Piazza Simoncini (ASL e Comune)	9.35	12.05
Viale Umbria (Zugaroni)	9.38	12.02
Giardini Pubblici	9.40	12.00



SERVIZIO A CHIAMATA - ON-CALL SERVICE - SERVICE D'ASTREINTE - BEREITSCHAFTSDIENST

CASTIGLIONE DEL LAGO AREA URBANA - URBAN AREA - ZONE URBAINE - STADTGEBIET

AUTO...BUS A CHIAMATA ⌚ **L/S 7,45 / 13,00 - 14,00 / 18,00**

Festivi esclusi - Holidays excluded - Jours fériés exclus - Feiertage ausgeschlossen

- Telefonando al numero 3397333501 da una delle fermate previste dislocate nell'area urbana, con un tempo minimo di attesa, si può richiedere una corsa presso una qualunque delle fermate previste. Il servizio è in funzione solo previa richiesta telefonica nei giorni feriali al costo di Euro 1,50 per persona a corsa.
- Please call 339 733 3501 from any of the designated bus stops to request service to any other designated bus stop. The waiting time is minimal, the service is operative only on request from Monday through Saturday and tickets cost Euro 1,50 per ride. No service on Sundays and national/local holidays.
- En téléphonant au numéro 3397333501 depuis un des arrêts prévus distribués sur la zone urbaine, avec un temps minimum d'attente, il est possible de demander une course à n'importe quel arrêt prévu. Le service ne fonctionne que sur demande téléphonique pendant les jours ouvrés au coût d'1,50 Euro par personne et par course.
- Auf Anruf der Telefonnummer 3397333501 von einem der vorgesehenen Bus-Stopps im Stadtgebiet können Sie nach minimaler Wartezeit an einer Stadtrundfahrt von einem der vorgesehenen Bus-Stopps teilnehmen. Der Service ist nur verfügbar nach vorheriger telefonischer Anforderung an Wochentagen zum Preis von Euro 1,50/Person und Fahrt.

Abbonamenti: 10 corse € 10,00 - Season tickets: 10 rides € 10,00 - Abonnements: 10 trajets € 10,00 - Saisonkarten: 10 Fahrten € 10,00

LOCALITÀ DEL COMUNE DI CASTIGLIONE DEL LAGO (FRAZIONI)

AREA EXTRA URBANA - EXTRA URBAN AREA - ZONE EXTRA URBAINE - EXTRA STÄDTISCHES GEBIET

AUTO...BUS FRAZIONI A CHIAMATA ⌚ **L/V 7,30 / 13,30**

Festivi esclusi - Holidays excluded - Jours fériés exclus - Feiertage ausgeschlossen

- Telefonando al numero 333 9486501 si può richiedere una corsa presso una qualunque delle fermate previste dislocate nelle piazze delle frazioni e nelle principali strade di collegamento. Il servizio è in funzione solo previa richiesta telefonica nei giorni feriali al costo di Euro 2,00/2,50 per persona a corsa. Lo stesso percorso potrà essere condiviso con altre persone e lungo il tragitto potranno esserci altre fermate e piccole deviazioni. È consigliata la prenotazione nelle 24 ore precedenti, (chi prenota per primo ha la garanzia della priorità). Si accettano solo prenotazioni telefoniche, non verranno presi in considerazione messaggi whatsapp o sms.
- Please call 333 9486501, you can request a ride at any of the scheduled stops located in the squares of the hamlets and in the main connecting roads. The service is only available upon prior telephone request on weekdays at a cost of Euro 2.00 / 2.50 per person per trip. The same route can be shared with other people and along the way there may be other stops and small detours. Reservations are recommended within the previous 24 hours, (those who book first have the guarantee of priority). We only accept telephone reservations, whatsapp messages or sms will not be taken into consideration.
- En téléphonant 333 9486501, vous pouvez demander une course à n'importe lequel des arrêts prévus situés sur les places des hameaux et sur les principales voies de raccordement. Le service est uniquement disponible sur demande téléphonique préalable en semaine au prix de 2,00 / 2,50 euros par personne et par trajet. Le même itinéraire peut être partagé avec d'autres personnes et en cours de route, il peut y avoir d'autres arrêts et de petits détours. Les réservations sont recommandées dans les 24 heures précédentes, (ceux qui réservent en premier ont la garantie de priorité). Nous n'acceptons que les réservations par téléphone, les messages whatsapp ou sms ne seront pas pris en considération.
- Auf Anruf der 333 9486501 können Sie eine Fahrt an jeder der planmäßigen Haltestellen auf den Plätzen der Weiler und auf den Hauptverbindungsstraßen anfordern. Der Service ist werktags nur nach telefonischer Voranmeldung zum Preis von Euro 2,00/2,50 pro Person und Fahrt möglich. Dieselbe Route kann mit anderen Personen geteilt werden und auf dem Weg kann es zu anderen Stopps und kleinen Umwegen kommen. Reservierungen werden innerhalb der letzten 24 Stunden empfohlen (diejenigen, die zuerst buchen, haben die Garantie der Priorität). Wir akzeptieren nur telefonische Buchungen, WhatsApp-Nachrichten oder SMS werden nicht berücksichtigt.

CON IL BUS L'ESTATE NON TRAMONTA MAI

CASTIGLIONE DEL LAGO

Servizio attivo: dal 01/08 al 31/08 tutte le notti del venerdì e sabato

		LOCALITA'	FERMATA	CORSA ANDATA	CORSA RITORNO
AUTOBUS 1	GIRO 1	CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	-	02:00
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	-	02:05
		CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	-	02:10
		BADIACCIA	rotatoria campeggio	-	02:25
		PIANA	piazza della libertà (chiesa)	21:15	02:35
		PETRIGNANO	via cavour davanti emi	-	02:50
		POZZUOLO	bar controvento	21:25	-
		PIANA	piazza della libertà (chiesa)	21:40	-
		BADIACCIA	rotatoria campeggio	21:50	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	22:00	-
	GIRO 2	CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	22:05	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	22:10	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	22:10	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	-	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	-	-
		SOCCORSO	via lisciano	22:15	03:10
		SOCCORSO	via bagnolo	22:18	03:15
		VITELLINO	bar pierini	22:28	-
AUTOBUS 2	GIRO 3	CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	22:33	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	22:38	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	22:40	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	-	02:15
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	-	02:20
		CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	-	02:25
		VILLA STRADA	davanti chiesa	21:30	02:45
		VAIANO	davanti forno	21:40	02:55
		GIOIELLA	davanti chiesa	21:50	03:10
		PORTO (A CHIAMATA)	piazza della chiesa	(**,-)**	(**,-)**
		VITELLINO	bar pierini	-	03:20
		CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	22:12	-
AUTOBUS 3	GIRO 4	CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	22:17	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	22:20	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	-	02:15
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	-	02:18
		CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	-	02:22
		CARRAIA	campana del vetro	21:30	02:37
		PANICAROLA	Piazzale forno Laura	21:35	02:42
		MACCHIE	piazza	21:45	02:52
		PINETA	Piazzale Pellicano	21:48	02:55
		SANFATUCCHIO	parcheggio campo del sole	21:55	03:02
		COLONNETTA	bar	22:00	03:07
		PUCCIARELLI	distributore agip	22:10	03:17
AUTOBUS 3	GIRO 4	CASTIGLIONE DEL LAGO	lungo lago parcheggio pontile navigazione	22:27	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	via firenze (perceval)	22:32	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	22:35	-
		CASTIGLIONE DEL LAGO	piazza dante alighieri (terminal)	-	-

21:00



03:30

Servizio navetta
serale gratuito



UFFICI POSTALI POST OFFICES BUREAUX DE POSTE POSTAMT

• CASTIGLIONE DEL LAGO

Castiglione del Lago. Via dello Sport, 18
Tel. 075953287 - 075951614 - 0755054772
L/V 8,20 - 13,35 **S** 8,20 - 12,35

Gioiella. P.zza Garibaldi - Tel. 075956773
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Macchie. Via S. Maria, 230 - Tel. 0759680162
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Pozzuolo. Piazza dell'Ambulatorio, 4/5 - Tel. 075959487
L ME V 8,20 - 13,45

Sanfatucchio. Via Belvedere, 11 - Tel. 0759680163
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Villastrada. Via Partigiani, 73 - Tel. 0759527201
L ME V 8,20 - 13,45

• CITTÀ DELLA PIEVE

Città della Pieve. Via V. Veneto, 6 - Tel. 0578299217
L/V 8,20 - 13,35 **S** 8,20 - 12,35

Moiano. Via Stradone, 169 - Tel. 0578294383
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Ponticelli. Strada di Salci, 34 - Tel. 0578248255
L ME V 8,20 - 13,45

• MAGIONE

Magione. Via Pianciani, 1 - Tel. 075841967
L/V 8,20 - 13,35 **S** 8,20 - 12,35

Agello. Via Agilla, 10 - Tel. 075695150
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

San Feliciano. Piazza della Repubblica, 6
Tel. 0758479002
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

San't Arcangelo. Viale della Sapienza, 64 - Tel. 075848398
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

• PACIANO

Paciano. Piazza della Repubblica - Tel. 075830497
M/G 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

• PANICALE

Panicale. Piazza della Vittoria, 6/A - Tel. 075837566
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Tavernelle. Via Amendola - Tel. 075832297
L/V 8,20 - 13,35 **S** 8,20 - 12,35

• PASSIGNANO S.T.

Passignano s.T. Via Rinascita, 21 - Tel. 075829337
L/V 8,20 - 13,35 **S** 8,20 - 12,35

Castel Rigone. Via Matteotti - Tel. 075845283
L ME V 8,20 - 13,45

• PIEGARÒ

Piegario. Via Po' della Fratta Tel. 0758358552
M G 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Castiglion Fosco. Via della Torre, 13 - Tel. 0758355728
L ME V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

Pietrafitta. Via Roma, 7 - Tel. 075839556
L/V 8,20 - 13,45 **S** 8,20 - 12,45

• TUORO S.T.

Tuoro s.T. Via Baroncino snc - Tel. 075825263
L/V 8,20 - 13,35 **S** 8,20 - 12,35



SERVIZI BANCARI E ATM – BANKING FACILITIES AND ATM – SERVICES BANCAIRES ET ATM – BANK UND ATM

L/V 8,15 - 13,20

• CASTIGLIONE DEL LAGO

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via Roma c/o Centro Commerciale Agilla Tel. 07560505020

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via Pineta c/o Centro Commerciale "Pineta" (BANCOMAT)

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
P.zza del Popolo, 1 - Pozzuolo - Tel. 07560505070

BANCA TEMA
Via Piemonte, 38 - Colonna - Sanfatuocchio Tel. 0759680100

BANCO DI DESIO E DELLA BRIANZA S.P.A.
Via S. Pellico, 8 - Tel. 0759525146

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
Via V. Emanuele, 57 - Tel. 075951623

UNICREDIT BANCA
Via Firenze, 4 - Tel. 0759080303

UNICREDIT BANCA
Piazza del Popolo, 11 - Pozzuolo (BANCOMAT)

• CITTÀ DELLA PIEVE

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Piazza Giacomo Matteotti, 1 - Tel. 07560505030

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via Stradone, 49 - Moiano - Tel. 07560505000

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via Lombardia, 18 - Po' Bandino (BANCOMAT)

BANCA TEMA
Strada Vicinale Tresaccio, 1 - Po' Bandino - Tel. 057820016

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
P.zza Plebiscito, 3 - Tel. 0578298023

UNICREDIT BANCA
Via V. Veneto, 17 - Tel. 0578071009

• MAGIONE

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via del Quadrifoglio, 13/A - Tel. 07560505180

BANCO DI DESIO E DELLA BRIANZA S.P.A.
c/o Centro Commerciale Pesciarelli - Via dei Molini, 1 Casenuove -
Tel. 0758472416

INTESA SAN PAOLO S.P.A.
Via Inghilterra, 1/A - Tel. 0758473044

BPER BANCA
Via del Gelsi, 2 - Bacanella - Tel. 0758473001

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Viale della Sapienza, 77 - Sant'Arcangelo (BANCOMAT)

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
Via XX Settembre, 21 - Tel. 0754656511 - 0754656526

UNICREDIT BANCA
P.zza C. Alberto, 1 - Tel. 0759080408

UNICREDIT BANCA
Via Adrasto Donati, 3 - Mugnano - Tel. 0759080501

UNICREDIT BANCA
Via S. Cocchini, 45 - San Feliciano (BANCOMAT)

• PACIANO

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Piazza della Repubblica (BANCOMAT)

• PANICALE

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
P.zza Carlo Marx, 10 - Tavernelle - Tel. 07560505010

BANCA TEMA
Via Costa, 7 - Tavernelle - Tel. 0758355571

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
Via P. Vannucci, 11 (BANCOMAT)

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
P.zza Mazzini, 25 - Tavernelle - Tel. 0754656611

UNICREDIT BANCA
Via della Resistenza, 132/A - Tavernelle - Tel. 0759081006

• PASSIGNANO S. T.

INTESA SAN PAOLO S.P.A.
Via della Vittoria, 2 - Tel. 0758298211

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via della Libertà, 3 - Tel. 07560505120

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
Via Roma, 8 - Tel. 0758296151

• PIEGARO

BANCA CENTRO CREDITO COOPERATIVO TOSCANA UMBRIA
Via Papa Giovanni XXIII, 19 - Pietrafitta (BANCOMAT)

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
Piazza Matteotti, 7 (BANCOMAT)

• TUORO S. T.

MONTE DEI PASCHI DI SIENA
Via Roma, 29 (BANCOMAT)

UNICREDIT BANCA
Viale Console Flaminio, 64/A - Tel. 0759081009



MERCATI SETTIMANALI - WEEKLY MARKETS - MARCHÉS HEBDOMADAIRES - WOHCHENTLICHER MARKT

8,30 - 13,00

Castiglione del Lago
Città della Pieve
Magione
Paciano
Pancale
Passignano s.T.

Mercoledì
Sabato
Giovedì
Venerdì
Venerdì
Sabato

Wednesday
Saturday
Thursday
Friday
Friday
Saturday

Mercredi
Samedi
Jeudi
Vendredi
Vendredi
Samedi

Mittwoch
Samstag
Donnerstag
Freitag
Freitag
Samstag

Mercato stagionale - Seasonal market - Marché saisonnier - Saisonaler Markt (1/8 - 22/9) D 9,00 - 21,00

Piegara
San Feliciano
Tavernelle
Tuoro s.T.

Mercoledì
Venerdì
Lunedì
Venerdì

Wednesday
Friday
Monday
Friday

Mercredi
Vendredi
Lundi
Vendredi

Mittwoch
Freitag
Montag
Freitag



STORIA, ARTE E AMBIENTE - HISTORY, ART AND ENVIRONEMENTS - HISTOIRE, ART ET ENVIRONNEMENT - GESCHICHTE, KUNST UND UMWELT

• CASTEL RIGONE

- Santuario "Maria Santissima dei Miracoli" (Sec. XV^a - XVI^a)
L/D 8,00-19,00

• All'interno pregevoli opere di Domenico Alfani, Tommaso Bernabei detto "il Papacello", G. B. Caporali e Bernardo di Girolamo Rosselli

Per informazioni: Sig.ra Ornella Citti - Tel. 075845292 - 3495991264

• Within valuable works of Domenico Alfani, Tommaso Bernabei said "il Papacello", G. B. Caporali and Bernardo di Girolamo Rosselli

For information: Sig.ra Ornella Citti - Tel. 075845292 - 3495991264

• Dans précieuses œuvres de Domenico Alfani, Tommaso Bernabei dit "il Papacello", G. B. Caporali et Bernardo di Girolamo Rosselli

Pour informations: Sig.ra Ornella Citti - Tel. 075845292 - 3495991264

• Innerhalb wertvolle Werke von Domenico Alfani, sagte Tommaso Bernabei "il Papacello", G. B. Caporali und Bernardo di Girolamo Rosselli. Für Informationen: Sig.ra Ornella Citti - Tel. 075845292 - 3495991264

• CITTÀ DELLA PIEVE

- "Spazio Kossuth" - Arte Contemporanea

Rimesse del Palazzo Vescovile - Via Pietro Vannucci, 12 Tel. 0578298840 - 3478708700

- Museo di Storia Naturale e del Territorio "Antonio Verri"
c/o Palazzo della Corgna

S/D 10,30-12,30/16,00-18,00

Ingresso Libero - Free Entry - Entrée libre - Freier Eintritt

Per informazioni - For information - Pour informations - Für Informationen: Tel. 0578298840

- Oratorio di Santa Maria dei Bianchi

Via Pietro Vannucci

Per informazioni - For information - Pour informations - Für Informationen: Tel. 0578298840

L/D 10,00-13,00/15,00-19,00

Ingresso Libero - Free Entry - Entrée libre - Freier Eintritt

- Giardino dei Lauri - Collezione d'Arte Contemporanea

Loc. San Lirardo - Tel. 3663008538

V/S 10,00-13,00/15,30-18,30

www.ilgiardinodeilauri.com/ - info@ilgiardinodeilauri.it

Ingresso Libero - Free Entry - Entrée libre - Freier Eintritt

- Laboratorio di Cultura Fotografica - Spazio espositivo

Via Francesco Melosio, 20/26 - Tel. 05782992202

foto@ciudadellapieve@gmail.com

www.fotografiaciudadellapieve.it/home/

www.facebook.com/fotocitadellapieve/

G/D 10,00-13,00/15,30-19,30

• ISOLA POLVESE

"Parco Scientifico Didattico di Isola Polvese"

• Itinerari didattici e di turismo ambientale alla scoperta del patrimonio storico, naturalistico e culturale dell'Isola della durata di 2 ore e mezzo. Nell'itinerario è inclusa la visita al Castello ed alla Chiesa di San Giuliano.

Visite guidate della durata 1 ora e un quarto. Ingresso al Castello, alla Chiesa di San Giuliano, alla Lecceta di San Leonardo e Santa Maria della Cerqua (Resti). Prenotazione obbligatoria per gruppi organizzati.

Centro di Esperienza Ambientale di Isola Polvese

Tel. 3478489578 - www.polve.se.it - info@plestina.it

• Didactic itineraries and environmental tourism to discover the historic, natural and cultural heritage of the island, which lasts 1 hour and a quarter. The tour includes a visit to the Castle and the Church of San Giuliano.

Guided tours lasting 1 hour. Entrance to the Castle, the Church of San Giuliano, the Lecceta di San Leonardo and Santa Maria della Cerqua (Remains). Booking necessary for organized groups.

Centro di Esperienza Ambientale di Isola Polvese

Tel. 3478489578 - www.polve.se.it - info@plestina.it

• Itinéraires éducatifs et tourisme environnemental à la découverte de l'île historique, naturel et culturel de 1h15.

L'itinéraire comprend une visite du château et l'église de San Giuliano.

Visites guidées d'une durée d'1h. Entrée du château, de l'église de San Giuliano, de la Lecceta di San Leonardo et Santa Maria della Cerqua (vestiges). Réservation obligatoire pour les groupes. Centro di Esperienza Ambientale di Isola Polvese

Tél. 3478489578 www.polve.se.it-info@plestina.it

• Bildungsrouten und Umwelttourismus zur Entdeckung der historischen, natürlichen und kulturellen Insel. Dauer: 1 1/4 Stunden. Die Route beinhaltet einen
Führungen Dauer 1 Stunde. Eingang zum Schloss, zur Kirche San Giuliano, zur Lecceta di San Leonardo und Santa Maria della Cerqua (Überreste).
Reservierungen für Gruppen erforderlich.
Centro di Esperienza Ambientale
(Zentrum für Umweltforschung) der Isola Polesa
Tel. 3748489578 www.polesa.it-info@plestina.it

• MAGIONE

- Chiesa di "San Giovanni Battista" (Sec. XIII^a)

Chiesa Giubilare - Jubilee Church - Église du Jubilé - Jubilee Kirche

S 16,00-18,00 **D** 8,00-12,30/16,00-18,30

Per informazioni - For information - Pour informations - Für Informationen: Tel. 075843522

-"Santuario della Madonna di Lourdes"- Montemelino

L/D 15,00 - 18,30

• Per visite in altri orari contattare Don Paolo Ianni Tel.

360464508

• To visit the museum in different hours Don Paolo Ianni Tel.

360464508

• Pur toute visite hors horaire Don Paolo Ianni Tel. 360464508

• Für Besichtigungen außerhalb der normalen Öffnungszeiten
Don Paolo Ianni - Tel. 360464508

-"Torre dei Lambardi"

M/V 10,00-13,00/16,00-19,30

S/D 10,00-13,00/16,00-19,30/21,30-23,30

G/D 10,00-13,00/15,00-18,00 Settembre/September

• Gli altri giorni aperto su prenotazione

Tel. 0758473078 facebook musei di Magione

• The other days open by reservation - Tel. 0758473078

facebook musei di Magione

• Les autres jours ouvert sur réservation - Tel. 0758473078

facebook musei di Magione

• Die anderen Tage nach Reservierung geöffnet - Tel.

0758473078 facebook musei di Magione

• Biglietto Intero A € 5,00. Biglietto Intero B €3,00

Biglietto ridotto A (per giovani da 19 a 25 anni, soci F.A.I. - T.C.I.

- I.C.O.M. (gruppi superiori alle 15 unità e adulti oltre 60 anni)

€2,00.

Biglietto ridotto B (residenti del Comune di Magione e ragazzi da 7 a 18 anni) € 1,00.

Biglietto gratuito: per bambini fino a 6 anni, rappresentanti di amministrazione comunale, portatori di handicap e loro accompagnatori, accompagnatori di scolaresche (max 2 insegnanti), guide turistiche nell'esercizio della propria attività provvisti di tesserino, giornalisti professionisti.

• Full price ticket €5.00. Full price ticket B €3.00

Reduced ticket A (for young people from 19 to 25, members of F.A.I. - T.C.I. - I.C.O.M. (groups of more than 15 people and adults over 60) €2.00.

Reduced ticket B (residents in the Municipality of Magione and children aged 7 to 18) € 1.00.

Free ticket: for children up to 6 years, representatives of municipal administration, disabled people and their companions, school escorts (max 2 teachers), tourist guides in the exercise of their activity equipped with a card, professional journalists.

• Billet plein tarif 5,00 €. Billet plein tarif B 3,00 €

Billet A réduit (pour les jeunes à partir de 19 ans à 25 ans, les membres de la F.A.I. - T.C.I. - J.E VIENS. (groupes de plus de 15 personnes et adultes de plus de 60 ans) 2,00 €.

Billet réduit B (résidents de la Commune de Magione et enfants de 7 à 18 ans) 1,00 €. Entrée gratuite : pour les enfants jusqu'à 6 ans, représentants de administration communale, handicapés et leurs accompagnateurs, accompagnateurs de groupes scolaires (max 2 enseignants), guides touristiques dans l'exercice de leur activité munis d'une carte, journalistes professionnels.

• Vollpreisticket 5,00 €. Vollpreis Ticket B 3,00 €

Ermäßigtes Ticket A (für Jugendliche ab 19 Mit 25 Jahren sind Mitglieder der F.A.I. - T.C.I. - I COM. (Gruppen ab 15 Personen und Erwachsene über 60) 2,00 €.

Ermäßigtes Ticket B (Einwohner der Gemeinde Magione und Kinder im Alter von 7 bis 18 Jahren) 1,00 €.

Freikarte: für Kinder bis 6 Jahre, Vertreter von Gemeindeverwaltung, Behinderte und ihre Begleitpersonen, Begleitpersonen von Schulklassen (max. 2 Lehrer), Fremdenführer bei der Ausübung ihrer Tätigkeit mit Karte, professionelle Journalisten.

• PACIANO

- "Trasimemo"- Banca della Memoria del Trasimeno

Via Sensini, 57 - Palazzo Baldeschi www.trasimemo.it

www.paciano.org

V/S 10,00-13,00/15,00-18,00 **D** 9,30-12,30/14,00-18,00

• Ingresso gratuito. Per informazioni Tel./Fax 075830430 Su prenotazione visite guidate.

• Free entry. For information Tel./Fax 075830430 Guided tours by appointment.

• Entrée gratuite. Pour information Tel./Fax 075830430 Sur réservation, visites guidées.

• Freier Eintritt. Für Informationen Tel./Fax 075830430

Führungen auf Buchung.

• PANICALE

- "Pinacoteca Mariottini".

Palazzo Comunale - Via Vannucci, 1

L/V 9,00-13,00 **M/G** 15,00-17,30

Per informazioni - For information - Pour informations - Für Informationen:

- Ufficio Cultura del Comune - Tel. 0758379531

- Ufficio Vigili Urbani - Tel. 0758379527

- "Santuario di Mongiovino". - Mongiovino

• Consacrato nel 1646, conserva all'interno opere di grandi artisti quali Niccolò Circignani, Giovanni Wraghe e Hendrich Van den Broeck.

Per la visita rivolgersi a: Sig. Vladimiro Ciarini Tel. 3488741657

• Consecrated in 1646, it contains works by great artists such as Niccolò Circignani, Giovanni Wraghe and Hendrich Van den Broeck

To visit contact: Sig. Vladimiro Ciarini Tel. 3488741657

• Consacré en 1646, il abrite à son intérieur des chefs-d'oeuvre d'artistes fameux tels que Niccolò Circignani, Giovanni Wraghe et Hendrich Van den Broeck.

Pour la visite s'adresser à: Sig. Vladimiro Ciarini

Tel. 3488741657

• Die Wallfahrtsstätte wurde im Jahr 1646 geweiht und birgt Werke bedeutender Künstler wie Niccolò Circignani, Giovanni Wraghe und Hendrich Van den Broeck.

Für Besichtigungen: Sig. Vladimiro Ciarini Tel. 3488741657

oder Ufficio Informazioni Turistiche

Tel. 075837433 - 3913299600

• PASSIGNANO SUL TRASIMENO

- **Rocca Medievale.** Piazza Castello
Caffetteria Museale all'interno della Rocca

M/D 10,00-12,30; 16,00-19,00

Per informazioni - For information - Pour informations - Für

Informationen: Tel. 3284641712 - 3351039833

rionecentrostorico@libero.it

• Biglietto ingresso intero € 2,50, ridotto per adulti oltre 65 anni e studenti fino a 21 anni € 1,50. Gruppi oltre 10 persone € 1,50. Ingresso gratuito per bambini al di sotto dei 10 anni e residenti del Comune di Passignano sul Trasimeno.

• Full price ticket € 2,50; reduced for adults over 65 and students up to 21 years € 1,50. Groups of more than 25 € 1,50. Entrance free for children up to 10, residents of the Passignano sul Trasimeno local authority area.

• Billets: entier € 2,50, Réduction pour les adultes au-dessus de 65 ans et étudiants jusqu'à 21 ans € 1,50. Groupes de plus de 25 personnes € 1,50. Entrée gratuite pour les enfants jusqu'à 10 ans, et les résidents dans la commune de Passignano sul Trasimeno.

• Vollpreis € 2,50, Ermäßigungspreis für Erwachsene über 65 Jahren und Studenten bis 21 Jahre € 1,50. Gruppen über 25 Teilnehmern € 1,50. Freier Eintritt für Kleinkinder bis 10 Jahren, Einwohnern der Gemeinde Passignano sul Trasimeno.

- Chiesa della "Madonna dell'Uliveto" (Sec. XVI^A)

D 8,30-10,30

• Per visite in altri giorni e in altri orari: Sig. Bennati Tel. 075827124 - 3403640370

• For visits on other days and at other times: Sig. Bennati Tel. 075827124 - 3403640370

• Pour toute visite au dehors de l'horaire officiel: Sig. Bennati Tel. 075827124 - 3403640370

• Bei Besuchen an anderen Tagen und zu anderen Zeiten: Sig. Bennati Tel. 075827124 - 3403640370

- Chiesa di "San Cristoforo" (Sec. X^A - XI^A)

• Per visite: Sig. Cimbali Fausto Tel. 3474735599

• For visits on other days and at other times: Sig. Cimbali Fausto Tel. 3474735599

• Pour toute visite: Sig. Cimbali Fausto Tel. 3474735599

• Bei Besuchen: Sig. Cimbali Fausto Tel. 3474735599

• PIEGARO

- "Museo del Vetro"

Via Garibaldi, 20

M/D 10,00-13,00/15,00-18,00

Lunedì aperto su prenotazione

Monday open by reservation

Lundi ouvert sur réservation

Montag geöffnet nach Reservierung

• Per informazioni: Tel. 0758358525 - 3669576262 e-mail:

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

www.museodelvetropiegaro.it

Prezzo intero: € 4,00, ridotto € 3,50 (gruppi di oltre 25 persone). Ingresso gratuito per bambini al di sotto dei 7 anni. Bambini e ragazzi dai 7 ai 17 anni € 2,50.

S/D Visite guidate su prenotazione; supplemento € 3,00 a persona.

Biglietto unico con "Museo Paleontologico Luigi Boldrini": adulti € 6,00, ragazzi dai 7 ai 17 anni € 4,00

• For information: Tel. 0758358525 - 3669576262 e-mail:

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it www.museodelvetropiegaro.it

Full-price € 4,00 - Reduced price € 3,50 (for groups of more than 25). € 2,50 (for children between 7 and 17 years old). Entrance free for children up to 7.

S/D Guided tours by appointment; supplement € 3,00 per person. Single ticket with "Museo Paleontologico Luigi Boldrini": adults € 6,00, children aged 7 to 17 € 4,00.

• Pour informations: Tel. 0758358525 - 3669576262 e-mail:

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

www.museodelvetropiegaro.it

Prix entier € 4,00, prix réduit € 3,50 (groupes de plus de 25 personnes). Entrée gratuite pour les enfants jusqu'à 7 ans. € 2,50 (jeunes de 7 à 17 ans).

S/D Visites guidées sur rendez-vous supplément € 3,00 par personne. Billet simple avec "Museo Paleontologico Luigi Boldrini": adultes € 6,00, enfants de 7 à 17 ans € 4,00

• Für Informationen: Tel. 0758358525 - 3669576262

www.comune.piegaro.pg.it/vetro.html

e-mail: museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

www.museodelvetropiegaro.it

Regulärer Preis € 4,00 - Preisreduzierung € 3,50 (Gruppen über 25 Teilnehmern). Freier Eintritt für Kleinkinder bis 7 Jahren. € 2,50 (Jugendliche zwischen 7 und 17 Jahren).

S/D Führungen nach Vereinbarung; Zuschlag € 3,00 pro Person.

Einzelticket mit "Museo Paleontologico Luigi Boldrini":

Erwachsene € 6,00, Kinder 7 bis 17 Jahre € 4,00

- "Museo Paleontologico Luigi Boldrini"

Tel. 075 5759610

drm-umb.muboldrini@cultura.gov.it

facebook: museo paleontologico luigi boldrini Pietrafitta-Pagina

Istituzionale lg: museopaleontologicoboldrini

M/G/D 9,00-13,00/15,00-18,30 (Ultimo ingresso ore 18,00)

• Giorni festivi infrasettimanali controllare sito internet:

beniculturali.it/luogo/museo-paleontologico-luigi-boldrini-di-pietrafitta

Chiuso una domenica al mese (da controllare nel sito web drm umbria e tramite canali social).

• Midweek public holidays check website: <http://beniculturali.it/place/museo-paleontologico-luigi-boldrini-di-pietrafitta>. Closed one Sunday a month (to be checked on the drm umbria website and via social channels).

• Site Web de vérification des jours fériés en milieu de semaine: <http://beniculturali.it/lieu/museo-paleontologico-luigi-boldrini-di-pietrafitta>. Fermé un dimanche par mois (à vérifier sur le site drm umbria et via les canaux sociaux)

• Überprüfen Sie die Website zu Feiertagen unter der Woche: <http://beniculturali.it/ort/museo-paleontologico-luigi-boldrini-di-pietrafitta>. An einem Sonntag im Monat geschlossen (kann auf der drm umbria-Website und über soziale Kanäle überprüft werden).

• Biglietto intero €4,00, ridotto €2,00, gratuito per cittadini U.E. sotto i 18 anni, fatte salve agevolazioni previste dal regolamento di ingresso nei luoghi della cultura italiana, consultabili nel sito web del MIC.

• Full ticket €4,00, reduced €2,00, free for EU citizens. under 18, subject to the concessions provided for by the regulation of entry to places of Italian culture, which can be consulted on the MIC website.

• Billet plein 4,00 €, tarif réduit 2,00 €, gratuit pour les citoyens de l'U.E. moins de 18 ans, sous réserve des concessions prévues par le règlement d'entrée aux lieux de culture italienne, consultable sur le site du MIC.

• Vollticket 4,00 €, ermäßigt 2,00 €, frei für EU-Bürger. unter 18 Jahren, vorbehaltlich der in der Verordnung vorgesehenen Ermäßigungen des Zugangs zu Orten der italienischen Kultur, die auf der MIC-Website eingesehen werden können.

• SAN FELICIANO

-"Museo della Pesca"

Via Lungolago della Pace e del Lavoro, 20 Tel./Fax 0758479261

Tel. 800961993 (numero verde) www.magionemusei.it -

www.sistemamuseo.it magione@sistemamuseo.it

fb/Twitter Musei di Magione

M/V 10,00-13,00/16,00-19,30 Agosto/August

S/D 10,00-13,00/16,00-19,30/21,30-23,30 Agosto/August

G/D 10,00-13,00/15,00-18,00 Settembre/September

Negli altri giorni aperto solo su prenotazione - On other days open only by request - Autres jours réservation à l'avance est nécessaire - An anderen Tagen Vorausbuchung ist erforderlich

• Biglietto Intero A € 5,00. Biglietto Intero B € 3,00

Biglietto ridotto A (per giovani da 19 a 25 anni, soci F.A.I. - T.C.I. - I.C.O.M. (gruppi superiori alle 15 unità e adulti oltre 60 anni) €2,00.

Biglietto ridotto B (residenti nel Comune di Magione e ragazzi da 7 a 18 anni) €1,00.

Biglietto gratuito: per bambini fino a 6 anni, rappresentanti di amministrazione comunale, portatori di handicap e loro accompagnatori, accompagnatori di scolaresche (max 2 insegnanti), guide turistiche nell'esercizio della propria attività provvisti di tesserino, giornalisti professionisti.

• Full price ticket €5.00. Full price ticket B €3.00

Reduced ticket A (for young people from 19 to 25, members of F.A.I. - T.C.I. - I.C.O.M. (groups of more than 15 people and adults over 60) €2.00.

Reduced ticket B (residents in the Municipality of Magione and children aged 7 to 18) €1.00.

Free ticket: for children up to 6 years, representatives of municipal administration, disabled people and their companions, school escorts (max 2 teachers), tourist guides in the exercise of their activity equipped with a card, professional journalists.

• Billet plein tarif 5,00 €. Billet plein tarif B 3,00 €

Billet A réduit (pour les jeunes à partir de 19 ans à 25 ans, les membres de la F.A.I. - T.C.I. - J.E. VIENS. (groupes de plus de 15 personnes et adultes de plus de 60 ans) 2,00 €.

Billet réduit B (résidents de la Commune de Magione et enfants de 7 à 18 ans) 1,00 €.

Entrée gratuite : pour les enfants jusqu'à 6 ans, représentants de administration communale, handicapés et leurs accompagnateurs, accompagnateurs de groupes scolaires (max 2 enseignants), guides touristiques dans l'exercice de leur activité munis d'une carte, journalistes professionnels.

• Vollpreisticket 5,00 €. Vollpreis Ticket B 3,00 €

Ermäßigtes Ticket A (für Jugendliche ab 19 Mit 25 Jahren sind Mitglieder der F.A.I. - T.C.I. - I.C.O.M. (Gruppen ab 15 Personen und Erwachsene über 60) 2,00 €.

Ermäßigtes Ticket B (Einwohner der Gemeinde Magione und Kinder im Alter von 7 bis 18 Jahren) 1,00 €.

Freikarte: für Kinder bis 6 Jahre, Vertreter von Gemeindeverwaltung, Behinderte und ihre Begleitpersonen, Begleitpersonen von Schulklassen (max. 2 Lehrer), Fremdenführer bei der Ausübung ihrer Tätigkeit mit Karte, professionelle Journalisten.

• SAN SAVINO

- Oasi Naturalistica "La Valle".

Loc. San Savino

Tel./Fax 0755094083 - 3287799813

oasilavalle@gmail.com www.oasinaturalisticalavalle.it

L/V 9,00-13,00

S/D 9,00-13,00/16,00-20,00

• Visita autonoma € 4,00.

Visita guidata su prenotazione, minimo 10 persone e minimo 5 giorni di preavviso € 7,00.

G S 10,30-12,00 Passeggiata naturalistica; adulti € 6,00, bambini 7/14 anni E 4,00, bambini fino a 6 anni gratis.

(Non inseriti nei gruppi scolastici)

• Self-guided visit €4.00. Guided visit on request: please reserve for 10 persons min. and 5 days before € 7.00.

G S 10,30-12,00 Naturalistic walk: adults € 6,00, children 7/14 years

€ 4,00, children up to 6 years free. (Not included in school groups)

• Visite autonome € 4,00. Visite guidée à réserver pour 10 personnes min. et 5 jours avant € 7,00.

G S 10,30-12,00 "Sentier de la nature"; adultes: € 6,00, enfants 7/14 ans: € 4,00, enfants jusqu'à 6 ans gratuit. (Non inclus dans les groupes scolaires)

• Unabhängige Besichtigung € 4,00. Führungen nach Vorbuchung bei mindestens 10 Personen und 5 Tagen im Voraus € 7,00.

G S 10,30-12,00 Naturalistic Spaziergang Suche nach Wasserflößen; Erwachsene € 6,00; Kinder 7-14 Jahre € 4,00. Kinder bis 6 Jahre frei. (Nicht in Schulgruppen enthalten)

• TUORO SUL TRASIMENO

- "Campo del Sole".

Loc. Punta Navaccia

Tel. 075825220 - 3387061086

www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it

• Architettura di sculture composta da 28 colonne in pietra arenaria disposte all'aperto in riva al Lago Trasimeno

• Goup of twenty-eight sculptures in sand stone displayed in the open at the shore of the Lake Trasimeno

• Groupe de vingt-huit statues en grès disposées en plein air sur les rives du lac

• Skulpturengruppe, bestehend aus 28 Sandsteinsäulen unter freiem Himmel an den Ufern des Trasimenischen Sees.

- "Chiesa di Santa Maria Maddalena".

Piazza Santa Maria Maddalena Tel. 3483928262 Stefano

Dipinto di Painting by Peinture de Gemälde von Gerardo Dottori

"La Conversione di Maria Maddalena" L/D 8,30-17,30

- "Museo di Annibale al Trasimeno".

Piazza Garibaldi, 7

Tel. 075825220 - 3775453393

www.livingtuoro.it

info@livingtuoro.it

L/D 9,30-12,30

S/D 15,00-19,00

• Biglietto ingresso intero € 3,00, ridotto per minori di 14 anni e gruppi oltre 15 persone € 2,00. Bambini sotto i 4 anni gratis.

• Entrance ticket € 3.00, reduced for children under 14 and groups over 15 persons € 2.00. Children under 4 years free.

• Billet entrée € 3,00, réduit pour les enfants de moins de 14 et les groupes de plus de 15 personnes € 2,00. Enfants de moins de 4 ans gratuit.

• Eintrittskarte € 3,00, ermäßigtes Ticket für Kinder unter 14 Jahren und Gruppen ab 15 Personen € 2,00. Kinder unter 4 Jahren frei.

- "Percorso Annibalico".

Per informazioni - For information - Pour informations Für Informationen:

Tel. 075825220 - 3775453393

www.livingtuoro.it info@livingtuoro.it

• Il percorso storico archeologico della battaglia del Trasimeno si compone di 12 aree di sosta corredate da illustrazioni e pannelli esplicativi in diverse lingue. Il percorso di 7,2 km si snoda intorno al campo di battaglia che si trova tra la conca di Tuoro e la piana davanti Sanguinetto.

• The archaeological historical path of the Trasimeno battle consists of 12 rest areas accompanied by illustrations and explanatory panels in different languages. The 7.2 km route winds around the battlefield located between the Tuoro basin and the plain in front of Sanguinetto.

• Le parcours historique archéologique de la bataille du Trasimène se compose de 12 aires de repos accompagnées d'illustrations et de panneaux explicatifs en différentes langues. Le parcours de 7,2 km serpente autour du champ de bataille situé entre le bassin de Tuoro et la plaine en face de Sanguinetto.

• Der archäologische historische Pfad der Schlacht von Trasimeno besteht aus 12 Rastplätzen, begleitet von Illustrationen und erklärenden Tafeln in verschiedenen Sprachen. Die 7,2 km lange Route schlängelt sich um das Schlachtfeld herum, das sich zwischen dem Tuoro-Becken und der Ebene vor Sanguinetto befindet.



PERCORSI MUSEALI - MUSEUM ROUTES - ITINÉRAIRES DU MUSÉE - MUSEUMSROUTEN

• CASTIGLIONE DEL LAGO

• “Palazzo della Corgna” - “Rocca Medievale”

Palazzo della Corgna - Piazza Gramsci, 1
www.palazzodellacorgna.it cooplagodarte94@gmail.com

Facebook: mostre Castiglione del Lago

L/D 9,30-14,00 / 15,30-20,00 Agosto/August

L/D 9,30-19,00 Settembre/September

La biglietteria chiude quarantacinque minuti prima - The ticket office closes forty-five minutes before - La billetterie ferme qua-rante-cinq minutes avant - Das Ticketbüro schließt fünfundvierzig Minuten vorher.

E' possibile prenotare l'apertura straordinaria per visite riservate.

- It is possible to book extraordinary opening for private visits. - Il est possible réserver une ouverture spéciale pour des visites privées. - Sie können eine spezielle Öffnung für private Besuche buchen.

Per informazioni e visite guidate - For information and guided tours - Pour informations et visites guidées - Für weitere Informationen und Führungen Tel. 075951099

• Biglietto ingresso intero comprensivo della mostra €9,00, ridotto per gruppi di oltre 15 persone, e fino a 25 anni € 7,00; ridotto per ragazzi dai 6 ai 17 anni € 4,00. Residenti nel comune di Castiglione del Lago e bambini fino a 5 anni gratis.

• Full admission ticket including the exhibition €9.00, reduced for groups of more than 15 people, and up to 25 years € 7.00; reduced for children from 6 to 17 years € 4.00. Children up to 5 years and residents in the town of Castiglione del Lago free.

• Billet d'entrée complet, comprenant l'exposition €9.00, billet réduit pour les groupes de plus de 15 personnes et jusqu'à 25 ans € 7.00; billet réduit pour les enfants de 6 à 17 ans € 4.00. Les enfants jusqu'à 5 ans et les résidents de Castiglione del Lago gratuits.

• Volle Eintrittskarte inklusive der Ausstellung €9.00, ermäßigte Karte für Gruppen ab 15 Personen und bis zum 25 Jahren € 7.00; ermäßigtes Ticket für Kinder von 6 bis 17 Jahren € 4.00. Kinder bis 5 Jahre und Einwohner von Castiglione del Lago frei.

• CITTÀ DELLA PIEVE

“MOSTRA...AL BATTESIMO FU CHIAMATO PIETRO. IL PERUGINO A CITTÀ DELLA PIEVE”

• Palazzo della Corgna

Piazza Antonio Gramsci, 1 **L/D** 10.00-19.00

• Museo Civico Diocesano di Santa Maria dei Servi

Via Beato Giacomo Villa, 5 **L/D** 10.00-19.00

• Oratorio Santa Maria dei Bianchi

Via Pietro vannucci, 40 **L/D** 10.00-12.30/16.00-19.00

Visite guidate - Guided tours - Visites guidées - Führungen:

L/D 11.00-17.00

• Perugino 500 by Night

Visita guidata compresa nel costo del biglietto

Agosto: **L/D** 21.00 / Settembre: **V/S/D** 21.00

Prenotazione consigliata - Reservation recommended -

Réservation conseillée - Reservierung empfohlen:

info@peruginocittadellapieve.it

Per informazioni e visite guidate - For information and guided

tours - Pour informations et visites guidées - Für weitere

Informationen und Führungen:

Tel. 0578298840 - info@cittadellapieve.org

Costo del biglietto:

• Intero: €14,00

• Ridotto: €10,00 (gruppi minimo 15 persone, ragazzi dai 14 ai 25 anni)

• Gratuito bambini da 0 a 13 anni

Ticket cost:

• Full price: €14.00

• Reduced: €10.00 (groups of at least 15 people, children aged 14 to 25)

• Free for children from 0 to 13 Years

Coût du billet :

• Plein tarif : 14,00 €

• Tarif réduit : 10,00 € (groupes d'au moins 15 personnes, enfants de 14 à 25 ans)

• Gratuit pour les enfants de 0 à 13 ans

Ticketpreis:

• Vollpreis: 14,00 €

• Ermäßigt: 10,00 € (Gruppen ab 15 Personen, Kinder von 14 bis 25 Jahren)

• Kostenlos für Kinder von 0 bis 13 Jahren

• ISOLA MAGGIORE

- “Museo del Merletto”

- “Centro di documentazione sull'Isola Maggiore” Casa del Capitano del Popolo

L/D 9,30-13,15/14,15-17,15

- Chiesa di “San Michele Arcangelo”

L/D 10,30-13,00/14,30 -17,15

Per informazioni - For information - Pour informations - Für Informationen: - Tel. 3314071605 isolamaggiore.proloco@gmail.com

• Biglietto ingresso cumulativo € 3,50.

• All inclusive ticket for the whole tour € 3,50.

• Billet d'entrée cumulatif pour le parcours complet € 3,50.

• Eintrittskarte für alle Ausstellungen € 3,50.

• PANICALE

- Chiesa di “S. Sebastiano”. Via Belvedere.

L/D 10,30-13,00/15,30-19,30

• Biglietto ingresso € 4,00, ridotto per soci Touring Club, Borghi più Belli d'Italia, ragazzi 7-14 anni, adulti oltre 65 anni e gruppi oltre 10 persone € 3,00. Gratuito per residenti e disabili con accompagnatore.

• Entrance ticket € 4,00. Reduced ticket for Touring Club members, Borghi più belli d'Italia, boys 7-14, adults over 65 and groups of more than 10 People € 3,00. Free for residents and disabled people with a companion.

• Ticket entrée € 4,00 Billet à tarif réduit pour les membres du Touring Club, Borghi Più belli d'Italia, petits garçons 7-14 ans, les adultes de plus de 65 ans et groupes de plus de 10 personnes € 3,00. Gratuit pour les résidents et les personnes handicapées accompagnées.

• Eintrittskarte € 4,00 ermäßigtes Ticket für Touring Club Mitglieder, Borghi più Belli d'Italia, Jungen 7-14 Jahre alt, Erwachsene über 65 und Gruppen über 10 Personen € 3,00. Kostenlos für Bewohner und Behinderte mit Begleitperson.

ITINERARIO CENTRO STORICO

- "Teatro Cesare Caporali". Via Cesare Caporali.
- Museo del Tulle (Chiesa di Sant'Agostino)
- Museo della Sbarra
- Chiesa di San Sebastiano

- Visite guidate dell'intero itinerario Agosto:

L/V ore 11,00 - 16,00. **S/D** ore 11,00, 15,30 e 16,30.

Settembre: **L/V** ore 11,00 - 16,00.

Prenotazione consigliata (visitabile salvo indisponibilità)

- Guided tours of the entire itinerary August:

L/V at 11.00 - 16.00. **S/D** 11.00, 15.30 and 16.30.

September: **L/V** at 11.00 - 16.00.

Reservation recommended (visitable unless unavailability)

- Visites guidées de tout l'itinéraire Août:

L/V 11.00 - 16.00. **S/D** à 11h00, 15h30 et 16h30.

Septembre: **L/V** 11.00 - 16.00. Réservation recommandée (visitabile sauf indisponibilité)

- Führungen durch die gesamte Route August:

L/V um 11.00 - 16.00 Uhr **S/D** 11.00, 15.30 und 16.30 Uhr.

September: **L/V** um 11.00 - 16.00 Uhr.

Reservierung empfohlen (besuchbar, sofern nicht verfügbar)

Per informazioni - For information - Pour informations - Für

Informationen: panicale@sistemamuseo.it

Tel. 3929191825 - 075837433

- Biglietto intero € 6,00, ridotto € 4,00 per ragazzi da 7 a 14 anni, adulti oltre 65 anni, gruppi oltre 10 persone, per soci Tou-ring Club, Borghi più Belli d'Italia. Gratis fino a 6 anni, residenti comune di Panicale, disabili e accompagnatori.

- Full price ticket € 6.00; reduced-rate ticket € 4.00 for children from 7 to 14 years, adults over 65, for groups of more than 10, for Touring Club members, Borghi più belli d'Italia. Free for up to 6 years old, residents of Panicale, disabled and accompanying persons.

- Billets: entier € 6,00, réduit € 4,00 réduction pour les adultes au-dessus de 65 ans, pour les enfants de 7 à 14 ans, pour les groupes de plus de 10 personnes, les membres du Touring Club, Borghi Più belli d'Italia. Gratuit jusqu'à 6 ans, les résidents communs de Panicale, les personnes handicapées et le personnel soignant.

- Vollpreis € 6,00. Ermäßigungspreis für Erwachsene über 65 Jahren, Kinder von 7 bis 14 Jahren, Gruppen über 10 Teilnehmern, für Touring Club Mitglieder, Borghi più Belli d'Italia € 4,00. Frei bis 6 Jahre, die gemeinsamen Bewohner von Panipat, Menschen mit Behinderungen und Betreuer.



"TERRE DEL PERUGINO"

• TERRE DEL PERUGINO

- **BIGLIETTO TERRE DEL PERUGINO:** Consente l'ingresso ai musei e luoghi della cultura di Città della Pieve, Magione, Paciano, Panicale, Piegara e Corciano. Valido 90 giorni.
- **TERRE DEL PERUGINO TICKET:** Allows entry to the museums and cultural sites of Città della Pieve, Magione, Paciano, Panicale, Piegara and Corciano. Valid 90 days.
- **BILLET TERRE DEL PERUGINO:** Permet l'entrée aux musées et sites culturels de Città della Pieve, Magione, Paciano, Panicale, Piegara et Corciano. Valable 90 jours.
- **TERRE DEL PERUGINO-TICKET:** Ermöglicht den Eintritt in die Museen und Kulturstätten von Città della Pieve, Magione, Paciano, Panicale, Piegara und Corciano. 90 Tage gültig.

• CITTA' DELLA PIEVE

Oratorio Santa Maria dei Bianchi, Museo Civico Diocesano Santa Maria dei Servi, Palazzo Corgna

- (Nei mesi di luglio, agosto e settembre detti siti museali e culturali saranno sede della Mostra: "...AL BATTESIMO FU CHIAMATO PIETRO. IL PERUGINO A CITTA' DELLA PIEVE", pertanto saranno sospesi dal circuito "TERRE DEL PERUGINO". Chi acquisterà il biglietto "TERRE DEL PERUGINO" potrà usufruire di uno sconto sul biglietto della mostra in essere.)
- (During the months of July, August and September, these museum and cultural sites will host the exhibition: "... AL BATTESIMO FU CHIAMATO PIETRO. IL PERUGINO A CITTA' DELLA PIEVE", therefore they will be suspended from the "TERRE DEL PERUGINO" circuit. will purchase the "TERRE DEL PERUGINO" ticket and will be able to take advantage of a discount on the ticket for the existing exhibition.)
- (Pendant les mois de juillet, août et septembre, ces sites muséaux et culturels accueilleront l'exposition: "... AL BATTESIMO FU CHIAMATO PIETRO. IL PERUGINO A CITTA' DELLA PIEVE", ils seront donc suspendus de la "TERRE DEL PERUGINO". achètera le billet "TERRE DEL PERUGINO" et pourra profiter d'une réduction sur le billet de l'exposition existante.
- (In den Monaten Juli, August und September werden diese Museums- und Kulturstätten die Ausstellung "... AL BATTESIMO FU CHIAMATO PIETRO. IL PERUGINO A CITTA' DELLA PIEVE" beherbergen, daher werden sie von der "TERRE DEL PERUGINO"-suspendiert-Rundgang. Wer kauft das "TERRE DEL PERUGINO"-Ticket und kann von einer Ermäßigung auf das Ticket für die bestehende Ausstellung profitieren)

• MAGIONE

Museo della Pesca, Torre dei Lombardi

• PACIANO

Trasimeno, la Banca della Memoria del Trasimeno

• PANICALE

Chiesa di San Sebastiano, Teatro Cesare Caporali, Museo del Toulle, Museo della Sbarra

• PIEGARA

Museo del Vetro

• CORCIANO

Antiquarium comunale, Centro espositivo permanente sulla cultura medievale e rinascimentale, Torrione di Porta Santa Maria, Museo della Pieve (Info Ufficio Turistico di Corciano - Tel. 075 5188255 - infopoint@comune.corciano.pg.it <https://www.comune.corciano.pg.it/musei/#>)

- **Biglietto Intero - full ticket - Billet complet - Volles Ticket:** €12,00
- **Biglietto Ridotto - Reduced ticket - Billet réduit - Ermäßigtes Ticket:** €9,00 (*Strutture convenzionate - Affiliated facilities - Installations affiliées - Angegliederte Einrichtungen*)
- **Biglietto Gratuito (Bambini fino a 6 anni - portatori di handicap) - Free Ticket (Children up to 6 years - handicapped) - Billet Gratuit (Enfants jusqu'à 6 ans - handicapés) - Freikarte (Kinder bis 6 Jahre - Behinderte)**

Per informazioni - For information - Pour informations - Für Informationen: www.terredelperugino.it

• CITTA' DELLA PIEVE

mail: info@cittadellepieve.org
Tel. 0578 298840

L/D 9,30-13,00/15,30-19,00 Agosto/August
L/D 9,30-13,00/15,30-18,30 Settembre/September

• MAGIONE

mail: magione@sistemamuseo.it
Tel. 075 8479261

M/V 10,30-13,00/16,00-19,30 Agosto/August
S/D 10,00-13,00/16,00-19,30/21,30-23,30 Agosto/August
G/D 10,00-13,00/15,00-18,00 Settembre/September

• PACIANO

mail: trasimemo@gmail.com
Tel. 075 830430 - 075 830186 - 3924570331 - 3311170780

V/D 10,00-13,00/15,00-18,00

• PANICALE

mail: panicale@sistemamuseo.it Tel. 075 837433 - 3929191825
L/D 10,30-13,00/15,30-18,30

• PIEGARA

mail: museodelvetro@comune.piegara.pg.it
Tel. 075 8358525 - 366 9576262
M/D 10,00-13,00/15,00-18,00
(Lunedì aperto su prenotazione)

• CORCIANO

mail: infopoint@comune.corciano.pg.it
Tel. 075 5188255
L/D 10,00-13,00/15,00-18,00

PIEGARO: "MUSEO DIFFUSO NEI LUOGHI DEL PERUGINO"

Visite guidate in bus nei castelli di Piegaro - Pietrafitta - Giache - Greppolischieto - Castiglion Fosco - Mongiovino.

- Il primo e terzo sabato del mese visita e transfer gratuiti.

ORARIO: 15.30-18.30 (con Mongiovino 19.30 - 19 Agosto, 16 Settembre)

Per info e prenotazioni: Tel +39 3669576262

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

- The first and third Saturday of the month free visit and transfer.

TIMETABLE: 15.30-18.30 (with Mongiovino 19.30 - August 19, September 16)

For info and reservations: Tel +39 3669576262

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

- Le premier et le troisième samedi du mois visite et transfert gratuits.

HORAIRE : 15h30-18h30 (avec Mongiovino 19h30 - 19 août, 16 septembre)

Pour info et réservations: Tel +39 3669576262

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

- Am ersten und dritten Samstag im Monat kostenloser Besuch und Transfer.

ZEITPLAN: 15.30-18.30 Uhr (mit Mongiovino 19.30 Uhr - 19. August, 16. September)

Für Informationen und Reservierungen: Tel. +39 3669576262

museodelvetro@comune.piegaro.pg.it



ADVWEB

ADVERTISING SOLUTIONS

Siti internet e pagine web

Gestione social network

Grafica pubblicitaria

Stampa piccolo e grande formato

e tanto altro...



Scopri le nostre offerte!



www.advwebitaly.it

advwebitaly@gmail.com

(+39) 0883 1848090 / 340 1408114



IMPIANTI E SERVIZI PER LO SPORT E IL TEMPO LIBERO EQUIPMENT AND SERVICES FOR SPORT AND LEISURE ÉTABLISSEMENTS ET SERVICES POUR LE SPORT ET LE TEMPS LIBRE EINRICHTUNGEN UND ANGBOTE FÜR SPORT UND FREIZEIT

LEGENDA - KEY - LÉGENDE - LEGENDE



R
Rimessaggio imbarcazioni
Mooring facilities
Remise des embarcations
Bootsplätze



N
Noleggio Wind-Surf
Hire of wind-surf boards
Location de wind-surf
Windsurfverleih



N
Noleggio canoa
Canoe hire
Location de canoës
Kanuverleih



Wake Board
Wake Board
Wake Board
Wake Board



S
Scuola di Wind-Surf Wind-
Surf school
École de Wind-Surf
Windsurfschule



S
Scuola di vela
Sailing school
École de voile
Segelschule



SUP
SUP
SUP
SUP



S
Scuola di Kite surf
Kite surf school
École de Kite surf
Kitesurfschule

Ispettorato di porto - Via Europa snc - Passignano s.T. - Tel. 075827395 - 3351305247

L/V 8,00 - 14,00 L G 15,00 - 18,00

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "Club Velico Castiglione". Via Divisione Brigata Garibaldi, 49. Tel. 075953035 - 3339622384
www.cvcastiglione.it - info@cvcastiglione.it



- "A.S.D. Kitemaniak". Via Lungolago. Tel. 3487645960 - 3929656678
www.kitemaniak.it - info@kitemaniak.it - scuola@kitemaniak.it



• MAGIONE

- "Acqua Dolce Sailing". Via dell'Università, 13 - Monte del Lago **S**
Tel. 3450467983 www.acquadolcesailing.it - info@acquadolcesailing.it



- "ASD Trasimeno a Vela". c/o Darsena di Torricella. **S**
Tel. 3483411048 cescob56@gmail.com - Fb: Trasimeno a Vela



• PASSIGNANO S. T.

- "Club Velico Trasimeno". Loc. Darsena. Tel. 0758296021 - Fax 075829209 - 3476619463
www.clubvelicotrasimeno.it - info@clubvelicotrasimeno.it



- "Sualzo Beach". Lungolago L. Giappesi. Tel. 3934649202 - 3292736842
facebook: sualzobeach - masconni@gmail.com



• TUORO S. T.

- "Porto del Sole". Loc. Punta Navaccia. Tel. 3337062261
www.portodelsole.it - info@portodelsole.it



- "Tuoro Beach". Loc. Punta Navaccia. Tel. 3391052867 - 3392250676



- "Trasimeno Slow Experience"

Via Baroncino, 11 - 3715965886
www.trasimenoslowexperience.it - info@trasimenoslowexperience.it
su prenotazione - on reservation - sur réservation - nach Anfrage





MANEGGI HORSE RIDING MANÈGES REITEN

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- **Centro di equitazione "Lilhoff"** Loc. Baldelli Tel. 3391304887
www.lilhoff.com

e-mail: equitazionelilhoff@hotmail.it - facebook: equitazione Lilhoff

- Aperto tutto l'anno. Gradita prenotazione telefonica. Lezioni di equitazione. Trekking e passeggiate con guida. Pensione e salto ad ostacoli. Monta inglese ed americana. Pony piccoli per bambini da 1 anno in poi, max 6 persone.

- Open all the year. Reservation by phone welcome. Riding school,

trekking and guided promenades. Horses can be kept in the stables and show jumping. Riding in different styles. Small pony for children from 1 year on, max 6 persons.

- Ouvert toute l'année. Réservation par téléphone bienvenue. École

d'équitation, trekking and promenades avec guide. Pension pour les animaux et saut d'obstacles. Équitation pratiquée par différents types de monte. Petit poney pour les enfants de 1 an et plus, maximum 6 personnes.

- Ganzes Jahr geöffnet. Gewünschte Telefonischbuchung. Reitunterricht, Trekking, Spaziergänge mit Führer. Pension, Zureiten und Springpferde. Englische und amerikanische Besattelung. Pony klein für Kinder ab 1 Jahr, maximal 6 Personen.

• CITTÀ DELLA PIEVE

- **Centro ippico "Il Cavacchione"** Loc. Il Cavacchione il cavacchione@yahoo.it - Tel. 3388172063

- Aperto tutto l'anno. Prenotazione obbligatoria. Lezioni di equitazione di base. Riabilitazione psicomotoria. Lezioni di attacchi.

- Open all the year. Reservation required. Basic riding lessons. Psychomotor rehabilitation. Attack lessons.

- Ouvert toute l'année. Réservation obligatoire. Cours d'équitation de base. Rééducation psychomotrice. Cours d'attaque.

- Ganzjährig geöffnet. Reservierung erforderlich. Grundlegender Reitunterricht. Psychomotorische Rehabilitation. Lektionen angreifen.

- **Great Horse Spirit** Voc. Acquaiola, 14
Tel. 3287385787

- Lezioni e passeggiate per bambini e adulti. Insegnamento di linguaggio equino. Lavoro libero. Pensione ed addestramento dolce per cavalli.

- Lessons and walks for children and adults. Equine language teaching. Free work. Retirement and horseback training for horses.

- Leçons et des manèges pour les enfants et les adultes. Enseignement des langues équin. Travailler directement. Pension à la formation d'eau douce pour les chevaux.

- Unterricht und Ausritte für Kinder und Erwachsene. Pferde-Sprachunterricht. Arbeiten direkt. Pension und Frischwassertraining für Pferde.

- **Poggiovalle Tenuta Italiana**
Tel. 0578248125 - 3297237287

stellabacchio@gmail.com - www.poggiovalle.com

- Aperto tutto l'anno. Gradita prenotazione telefonica. Lezioni di equitazione. Battesimo della sella per bambini. Passeggiate
- Open all the year. Telephone booking welcome. Riding lessons. Baptism of the saddle for children. Walks
- Ouvert toute l'année. Réservation téléphonique bienvenue. Cours d'équitation. Baptême de la selle pour les enfants. Des promenades

- Ganzjährig geöffnet. Telefonische Buchung erwünscht. Reitunterricht. Satteltaufe für Kinder. Spaziergänge

• MAGIONE

- **Azienda Agriturstica "Le Case Rosse di Montebueno"**
Viale Trasimeno, 104 - Montebueno

Tel. 0755286736 - 3486400402

www.lecaserosse.com - info@lecaserosse.com

- Aperto tutto l'anno, prenotazione obbligatoria.

- Open all year round, booking necessary.

- Ouvert toute l'année, réservation obligatoire.

- Ganzjährig geöffnet. Voranmeldung erforderlich.

- **"Scuderia della Staffa"** Via della Maestà, 25 - Montemelino
Tel. responsabile 3351304560

scuderiadellastaffa@libero.it - facebook: Scuderia della Staffa
Centro affiliato F.I.S.E.

- Aperto tutto l'anno. Obbligatoria prenotazione telefonica. Scuola di equitazione. Pensione, addestramento e lezioni per bambini. A disposizione campi esterni ed ampio maneggio coperto.

- Open all year round. Telephone booking is necessary. Customers' horses can be kept in our stables. Training and riding school for children. Riding grounds in the open air and covered riding ground.

- Ouvert toute l'année. Réservation téléphonique obligatoire.

Les chevaux des clients peuvent rester dans nos écuries. Training et école d'équitation pour les enfants. Manège couvert et en plein air.

- Ganzjährig geöffnet. Obligatorische Telefonbuchung. Reitschule. Pferdepension, Dressur und Unterrichtung von Kindern. Für Ausstellung Aussenfelder und weitläufige, überdachte Manège.

- **"Circolo Ippico di Valvasone"** Via Case Bianche, 71
Montemelino

- Corciano - Tel. 3921682365

ippico@valvasone.org - facebook: circolo ippico valvasone

- Aperto tutto l'anno, prenotazione obbligatoria. Chiuso il lunedì.

Scuola di equitazione con istruttori qualificati. Pony club, corsi per bambini da 4 a 16 anni. Centro addestramento giovani cavalli. Passeggiate.

Centro estivo **L/V** 8,30-17,30

- Open all year round; obligatory reservation. Closed on Mondays. Riding school with certified teachers. Ponies club. Riding school for children from 4 to 16 years. Training school for young horses. Riding.

Holiday centre **L/V** 8,30-17,30

- Ouvert toute l'année, réservation obligatoire. Fermé le lundi. École d'équitation avec des instructeurs qualifiés. Poneys, école d'équitations pour les enfants de 4 à 16 ans. Centre de dressage pour jeunes chevaux. Promenades. Centre de vacances **L/V** 8,30-17,30

- Ganzjährig geöffnet, Vorbuchung erforderlich. Montags geschlossen. Reitschule mit ausgebildeten Reitlehrern. Ponz-Club, Kurse für Kinder zwischen 4 und 16 Jahren. Dressurzentrum für junge Pferde. Wanderungen.

Aktivitäten und Betreuung für Kinder **L/V** 8,30-17,30

- **"Italia Endurance"** Via Emirati Arabi Uniti, 3 - Agello

Tel. 0755011858

www.italiaendurance.it - info@italiaendurance.it costanza.

lalscia@gmail.com

- Aperto tutto l'anno, prenotazione obbligatoria.

- Open all year round; obligatory reservation.

- Ouvert toute l'année, réservation obligatoire

- Ganzjährig geöffnet, Vorbuchung erforderlich.

• PACIANO

- **"Natura e Cavallo Ranch"** - Loc. Strigaia - Tel. 3297924783

www.naturaecavallo.it - info@naturaecavallo.it

- Aperto tutto l'anno, prenotazione obbligatoria. Pensione,

addestramento, lezioni, "Parelli Natural Horsemanship".

(Istruttrice certificata)

- Open all year round; obligatory reservation. Stables, training, lessons, "Parelli Natural Horsemanship". (Certified instructor)

- Ouvert toute l'année, réservation obligatoire. Pension, dressage, école d'équitation, "Parelli Natural Horsemanship".

(Instructeur certifié)

- Ganzjährig geöffnet, Vorbuchung erforderlich. Unterbringung,

Einweisung, Unterricht, "Parelli Natural Horsemanship".

(Zertifizierter Ausbilder)

• PANICALE

- **Centro Ippico "Poggio del Pero"** Soc. Agricola Poggio del Pero Ss Via Vieniche, 13 - Tel. 3403606028 - 3201650167

www.poggiodelpero.it - info@vocalopoggiodelpero.it

- Aperto tutto l'anno. Prenotazione obbligatoria. Lezioni di equitazione, trekking e passeggiate con guida per adulti. Lezioni di equitazione per bambini da sei anni in poi. Maneggio e pensione per cavalli in box o paddock.

- Open all year round. Obligatory reservation. Riding school at different levels, trekking and guided promenades for adults. Riding lessons for children from 6 years onwards. Stables, boarding for horses in box or paddock as well as accommodation for owners who travel with their horses.

- Overt toute l'année. Réservation obligatoire. Les chevaux des clients peuvent rester dans nos box ou paddock. École d'équitation, trekking et promenades pour les adultes. École d'équitation pour enfants à partir de 6 ans.

- Ganzjährig geöffnet, Voranmeldung erforderlich. Pferde-pension, Reitschule, Trekking, Spaziergänge für Erwachsene. Reitunterricht für Kinder ab 6 Jahren.

• TUORO S. T.

- **"Doc Ranch"** Santa Lucia, 11- Tel. 3398629933 domadolcesr@gmail.com

- Scuola di imprinting della doma dolce. Trekking intorno al lago e itinerario Assisi - La Verna

- School of imprinting of sweet doma. Trekking around the lake and the itinerary Assisi - La Verna.

- Ecole d'imprinting d'équitation éthologique. Trekking autour du lac et itinéraire Assisi - La Verna.

- Reitschule. Kurse zum Umgang mit schwierigen Pferden. Wanderungen rund um den See und Assisi - La Verna.



PASSEGGIATE IN CARROZZA

CARRIAGE RIDES

PROMENADES EN CALÈCHE

EINRICHTUNGEN UND ANGEBOTE FÜR SPORT UND FREIZEIT

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- **"Romitorio"** Viale Milano, 29/31. Pozzuolo - Tel. 3477518587

www.romitorio.com - posta@romitorio.com

- Passeggiate in carrozza lungo percorsi panoramici. Prenotazione obbligatoria.

- Carriage rides along scenic routes. Reservation required

- Promenades en calèche le long des routes panoramiques. Réservation obligatoire.

- Kutschfahrten auf landschaftlich reizvollen Strecken. Reservierung erforderlich



BICICLETTE E MOUNTAIN BIKE - BICYCLES AND MOUNTAIN BIKES - BICYCLETES ET MOUNTAIN BIKES - FAHRRÄDER UND MOUNTAIN-BIKE

LEGENDA - KEY - LÉGENDE - LEGENDE



Noleggio biciclette
Bicycle hire
Location de bicyclettes
Fahrradverleih



Noleggio mountain bike
Mountain bike hire
Location de mountain bikes
Mountain-Bikeverleih



Noleggio E-bike
E-bike hire
Location de E-bikes
E-Bikeverleih

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "Cicli Valentini" di Valentini Giancarlo.   
Via Firenze, 68/B Tel./Fax 075951663 - 3339678327
www.ciclivalentini.it - info@ciclivalentini.it
L/S 9,00-13,00/15,30-20,00. **D** su richiesta - on request - sur
demande - nach Anfrage

- E-Bike Rent Castiglione. 
Via V. Emanuele, 102 Tel. 3487615476
ebikerentcastiglione@gmail.com - facebook: ebikerentcastiglione
www.ebikerentcastiglione.com
M/D 8,00-13,00/15,00-19,00
L su richiesta - on request - sur demande - nach Anfrage

- Cicli Marinelli Ferrettini.   
Via B. Buozzi, 26 Tel./Fax 075953126 - mfstefano@libero.it
www.trasimenobike.eu
L/S 8,00-13,00/15,00-20,00. **D** su richiesta - on request - sur
demande - nach Anfrage - Tel. 3397105387

• CITTÀ DELLA PIEVE

- "Panelios Borgo Vacanze". (Solo escursioni guidate) 
Via Ripavecchia, 30 - Tel. 0578297074 - 3382666020
info@panelios.com - www.panelios.com

• MAGIONE

- Rossini Marco.   
Via dei Molini, 1 - Tel. 075843904 - 3407507545 - Fax 0758478008
www.trasimenoturismo.com - info@greenhearttravel.eu
info@mrautonoleggi.it
L/S 9,30-13,00/15,30-19,00 **D** su richiesta - on request - sur
demande - nach Anfrage

- Panciarola Antonella. 
Via della Concordia, 14 Tel. 3385475197
www.trasimenoebike.it - info@trasimenoebike.it

- "Umbria in Vespa" di Claudia B. Acquah. 
Via della Concordia, 67 - San Savino (difronte Oasi La Valle)
Tel. 3474636423
L/D 9,00-13,00/15,00-19,00
www.umbriainvespa.com - info@umbriainvespa.com

• PACIANO

- "Paciano e-bike Rentals and Tours". 
Voc. Poderaccio Alto, 16 - Tel. 3341153273 info@ilfavaio.it -
ebike@gmail.com

• PASSIGNANO S. T.

- "Lake Bike Store" sas  
Via Roma, 30 - Tel. 0753744793 - info@lakebikestore.it
www.lakebikestore.it
L 16,00-20,00 - **M/S** 9,00-13,00/16,00-20,00

• TUORO S. T.

- "Piaggio Center Marsano" di Rossini Simone.  
Via C. Flaminio, 59 - Tel. 3924349892
L/S 8,00-12,00/14,00-19,00 **D** su prenotazione entro il sabato
alle 12,00 - Bicycles can be reserved within Saturdays at 12.00
- Réservation de vélos dans samedi à midi - Reservierung
erforderlich bis Samstag um 12.00 Uhr

- "Trasimeno Slow Experience"
Via Baroncino, 11 - 3715965886 
www.trasimenoslowexperience.it
info@trasimenoslowexperience.it
su prenotazione - on reservation - sur réservation - nach Anfrage



NOLEGGIO SCOOTER E QUAD - SCOOTER HIRE AND QUAD - LOCATION DE SCOOTER ET QUAD - SCOOTERVERMIETUNG UND QUAD



Noleggio scooter
Scooter hire
Location de scooter
Scooter Vermietung



Noleggio quad
Quad hire
Location de quad
Quadvermietung

- "Piaggio Center Marsano" di Rossini Simone. Via C. Flaminio, 59 - Tuoro s.T. - Tel. 3924349892
L/S 8,00-12,00/14-19,00 **D** su prenotazione entro il sabato alle 12,00 - Scooter can be reserved within Saturdays at 12.00 -
Réservation de scooter dans samedi à midi - Reservierung erforderlich bis Samstag um 12.00 Uhr

- "Umbria in Vespa" di Claudia B. Acquah. Via della Concordia, 67 - San Savino (difronte Oasi La Valle) Tel. 3474636423
L/D 9,00-13,00/15,00-19,00 - www.umbriainvespa.com - info@umbriainvespa.com

- Rossini Marco. Via dei Molini, 1 - Tel. 075843904 - 3407507545 - Fax 0758478008 www.trasimenoturismo.com
info@greenhearttravel.eu - info@mrautonoleggi.it
L/S 9,30-13,00/15,30-19,00 **D** su richiesta - on request - sur demande - nach Anfrage



NOLEGGIO AUTO - CAR HIRE - LOCATION DE VOITURE - AUTOVERMIETUNG

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- **Aura Lago S.r.l.** Via Santa Maria, 72 - Macchie
Tel. 0759589116 - 3356917850 - 3395822422

Noleggio bus 9 posti - Hire of 9-seat minibuses - Location de bus à 9 places - Miete von Kleinbussen bis 9 Sitzplätzen

- **Carrozzeria Sprint.** Loc. Lacaioli, 69
Tel. 075951409 - 335431920 - Fax 075951609

- **Carrozzeria Mezzetta di Stefano Mezzetta.**
Via Soccorso, 21/A - Tel. 075953516 - 3356871547
www.carrozzeriamezzetta.it
carrozzeriamezzetta@gmail.com

- **Pronticar.** Via Roma, 180 - Tel. 0759652815
www.pronticar.it - autosalonepronticar@libero.it
Noleggio auto e bus 9 posti - 9 seater bus and car rental - Location de voiture et bus à 9 places - 9-Sitzer- Bus- und Autovermietung

• CITTÀ DELLA PIEVE

- **Avis Budget Rent a Car.** Via Molise, 24 Zona Commerciale
- Loc. Po' Bandino
Tel. 0578228130 - Fax 0578280002 - 3393445572

- **Sacar.** Via Molise, 24 - Tel. 057820389 - 0578228130

- **Revirent** Loc. Cardete Tel. 3473629374

• MAGIONE

- **Dodi's Autonoleggio di Bassi Luciana.** Viale Umbria, 50 -
Tel. 075840446 - 3288688550
L/S 9,00-13,00/15,30-20,00

D su richiesta - on request - sur demande - nach Anfrage

NOLEGGIO AUTO CON CONDUCENTE - CAR HIRE WITH DRIVER - LOCATION DE VOITURE AVEC CONDUCTEUR - AUTOVERMIETUNG MIT FAHRER

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- **Aura Lago S.r.l.** Via Santa Maria, 72 - Macchie
Tel. 0759589116 - 3356917850 - 3395822422
Noleggio auto e bus 8 posti - Hire car and 8-seat minibuses -
Location de voiture et bus à 8 places - Miete Auto und Kleinbussen
bis 8 Sitzplätzen

- **Gervasoni Fabio.** Via Giardini, 50/B - Petrignano del Lago.
Tel. 3471799463 - autoservizigervasoni@libero.it
Auto, minivan da 8 posti e bus da 17 posti su prenotazione - Car,
8-seater minivan and 17-seat bus by reservation - Voitures, mi-
ni-fourgonnettes 8 places et bus 17 sièges sur réservation - Auto,
Minivan 8 Sitzplätzen, Kleinbussen 17 Sitzplätzen bei Vorbuchung

• CITTÀ DELLA PIEVE

- **A. M. Autonoleggi di Amandoli Marco.**
Tel. 3475404260 - amandolimarco@yahoo.it

- **Giorgi Service** Via Madonna delle Due Strade
Tel./Fax 0578298104 - 3381227823 - 3478324846
Noleggio auto e bus 8 posti - Hire car and 8-seat minibuses -
Location de voiture et bus à 8 places - Miete Auto und Kleinbussen
bis 8 Sitzplätzen

• MAGIONE

- **Gervasoni Fabio.** Sant'Arcangelo. Tel. 3471799463
autoservizigervasoni@libero.it
Auto, minivan da 8 posti e bus da 17 posti su prenotazione - Car,
8-seater minivan and 17-seat bus by reservation - Voitures, mi-
ni-fourgonnettes 8 places et bus 17 sièges sur réservation - Auto,
Minivan 8 Sitzplätzen, Kleinbussen 17 Sitzplätzen bei Vorbuchung

- **Calistroni Roberto.**
Tel. 3423228341 - 3478008205
calistroni@libero.it

- **Rossini Marco.** Via dei Molini, 1
Tel. 075843904 - 3407507545 - Fax 0758478008
www.trasimenoturismo.com - info@mrautonoleggi.it

• PACIANO

- **Get Italy di Paolo Bruni.** Via dei Fabbri, 10 Tel.
0575356957 - Numero verde 800093597 www.get-italy.com
info@get-italy.com

• PANICALE

- **Soc. Pianeta Motori S.n.c. di Cesarini Daniele e Marco.**
Via del Commercio, 90 - Tavernelle
Tel. 075832301 - 3284745702 - 3388510062

• PASSIGNANO s. T.

- **Bufali Fabrizio.** Via 2 Giugno, 32
Tel. 075 826237
www.giampierobufali.altervista.org
giampierobufali@gmail.com
Noleggio auto e bus 9 posti su prenotazione - Car and bus
rental 9 seats on reservation - Location de voitures et bus 9
places sur réservation - Auto- und Busvermietung 9 Sitzplätze
auf Reservierung

- **Fierloni Massimo.** Loc. Campagna, 34 Tel. 3476416821
info@massimofierloni.com - www.massimofierloni.com

- **Tuscan Private Driver di Violi Simone.**
Via Valle Romana, 27 Tel. 3475991692
www.tuscanprivatedriver.it - info@tuscanprivatedriver.it

• TUORO s. T.

- **Bufali Giampiero.** Viale Console Flaminio, 54
Tel. 075 826237 - giampierobufali@gmail.com
www.giampierobufali.altervista.org

Auto e bus 9 posti su prenotazione - Car and 9 seat minibuses
by booking - Voiture et bus à 9 places sur réservation - Auto und
Kleinbussen bis 9 Sitzplätzen bei Vorbuchung

- Olivi Francesco

Tel. 3914239606
www.autoneloggiolivi.com
oliviautoneloggio@gmail.com

- **Renzoni Antonella.** Via Console Flaminio, 54
Tel. 075826237 giampierobufali@gmail.com
www.giampierobufali.altervista.org



AUTODROMO - AUTODROME - AUTODROME - AUTODROM

• MAGIONE

- **Autodromo "Borzacchini"** Via S. Giuliana, 82 - Loc. Bacanella - Tel. 075840303 - Fax 075841357
www.autodromomagione.com - e-mail: info@autodromomagione.com

- Organizzazione di gare per auto e moto a carattere nazionale. - È utilizzabile anche per prove libere auto e moto
- Site of national car and motorcycle races - can be used for trial runs in cars or on motorcycles.
- Organisation de courses pour voiture et moto à caractère national. - Il est également utilisable pour les essais libres de voitures et motos
- Organisation von Rennen für Autos und Motorräder im nationalen Charakter. - Auch freies Training für Autos und Motorräder ist möglich.



CROSSDOMO - CROSS-DROME - MOTOCROSS CIRCUIT - MOTOCROSS-STRECKE

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- **Crossdromo Internazionale "Vincio Rosadi"** Via Garibaldi, Loc. Gioiella - Tel. 075951365
www.mctrasimeno.com - e-mail: mail@mctrasimeno.com - Fb: Motoclub Trasimeno

- Organizzazione di gare di motocross a carattere nazionale ed internazionale. È utilizzabile anche per prove private ed allenamenti il mercoledì e il sabato.
- Organisation of motocross competitions at National and International level. The track can also be utilized for private tests and training on Wednesday and Saturday.
- Organisation de compétitions de motocross à niveau national et international. Utilisable pour des essais privés et pour entraînement aussi le mercredi et le samedi.
- Organisation von Motocross-Wettkämpfen auf nationalem wie internationalem Niveau. Benutzbar auch für Privat-tests und Training am Mittwoch und Samstag.

Referente allenamenti - Training referent - Référent formation - Ausbildungsreferent: Sig. Adriano Luigetti 3348178581



GOLF - GOLF - GOLF - GOLF

• PANICALE

- **Golf Club Lamborghini.** Loc. Soderi, 1. - Tel./Fax 075837582 - 3299242667
www.golf.tenutalamborghini.it - lamborghini@club@gmail.com

Campo da golf a 9 buche. Possibilità di lezioni private. - Nine holes golf. Private lessons available. - Terrain de golf
avec 9 trous. Possibilité de leçons privées. - 9-Loch Golfplatz. Privatunterricht möglich.



TIRO A SEGNO - TARGET-SHOOTING - TIR À LA CIBLE - SCHEIBENSCHIESSEN

• PASSIGNANO s. T.

- **Campi di tiro "La Folce" di Scurpi Vittorio.** Loc. Colpiccione, Voc. Petraia, Passignano s.T.
Tel./Fax 075845107 - Tel. 3476951232



TIRO A VOLO – CLAY PIGEON SHOOTING – TIR À LA CIBLE – SCHIESSEN

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- Tiro a Volo Trasimeno Loc. Scopeti - Pozzuolo. Tel. 075959511
M/D 10,00-18,30 - tavtrasimeno@gmail.com - Fb: ASD Tiro a volo Trasimeno



TENNIS – TENNIS – TENNIS – TENNIS

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- “Grata Loca S.S.D.” Campi da Padel - Via Roma, 202
Per informazioni e prenotazioni - For information and booking - Pour informations et réservations - Für Informationen und Reservierungen: Tel. 3272091016 - 3494505598
- “Sunset Sport Center”. Campi da Padel - Paddol Calcio a 5 - Tennis. Viale Trappes, 23
Per informazioni e prenotazioni - For information and booking - Pour informations et réservations - Für Informationen und Reservierungen: Tel. +39 348781995

• CITTÀ DELLA PIEVE

- “Centro Sportivo”. Via Dante Lombroni. Moiano.

• MAGIONE

- “A.S.D. Magione” Via Consolini.
Campi da tennis e paddle - Tennis and paddle courts - Terrains de tennis et de paddle - Tennis- und Paddleplätze
Per prenotazioni - For booking - Pour réservations - Für Vorbestellung: Tel. 3929051129

• PACIANO

- “Tennis Comunale” A.S.D. Tennis Paciano. Loc. Casina Nova. (zona sportiva)
www.paciano.org - tennispaciano@gmail.com
Per prenotazioni - For booking - Pour réservations - Für Vorbestellung: Tel. 3284693431 - 3334467308

• PANICALE

- “Centro Sportivo”. Via Luigi Longo.
- “Tennis Club Tavernelle”. - Tavernelle.
Tel. 3497396633 - tennistavernelle@libero.it

• PIEGARO

- “Tennis Club Castiglion Fosco”
Via A. De Gasperi - Tel. 3497396633
tennistavernelle@libero.it

• TUORO S. T.

- “Impianti Sportivi”. Via Annibale Cartaginese
Tel. 075825375 - 3392962682 (Sig. Trenna Tino)



AREE ATTREZZATE “CAMPER SERVICE” – EQUIPPED “CAMPER SERVICE” AREA – EMPLACEMENTS ÉQUIPÉS “CAMPER SERVICE” – AUSGERÜSTETE CAMPER-PLÄTZE “CAMPER SERVICE”

• **CASTIGLIONE DEL LAGO** - Viale Divisione Brigata Garibaldi (Lido Comunale).
• 24 ore € 16,00 - € 6,00 per carico e scarico • 24 hours € 16,00 - € 6,00 for loading and unloading • 24 heures € 16,00 - € 6,00 pour le chargement et le déchargement • 24 Stunden € 16,00 - € 6,00 Be- und Entladen

• **CITTÀ DELLA PIEVE** c/o Ospedale - Casa della Salute. Piazzale Sant'Agostino - Voc. Venella
Tel. 0578298840

• **MAGIONE** Fraz. San Feliciano - Via della Concordia.

• **PANICALE** Via della Repubblica - Tel. 075837433 - 3929191825 (Ufficio Informazioni)

• **TUORO s.T.** Loc. Borghetto - Tel. 07582599335 (Ufficio Tecnico Comunale)



PISCINE – SWIMMINGPOOLS – PISCINES – SCHWIMMBÄDER

• MAGIONE

- “L'Opera Restaurant”. Via Lacosciana. Loc. Torricella. Tel. 3334002487 lopera@hotmail.it - Facebook: L'Opera Restaurant

L/V 9,30-19,00

Prezzo intero € 8,00, ingresso mattino o pomeriggio e bambini 3/12 anni € 5,00. Bambini fino 3 a anni gratis. Full-price € 8,00, morning or afternoon and children 3-12 years special-price € 5,00. Children 0-3 years aged gratis. Prix entier € 8,00, matin ou après midi et pour les enfants de 3 à 12 ans prix special € 5,00. Gratis les enfants de 0 à 3 ans. Regulärer Preis: € 8,00, Morgen oder Nachmittag und Kinder 3-12 Jahre Spezialpreis: € 5,00. 0-3 Jahre gratis
S D 09,30-19,00

Prezzo intero € 10,00, ingresso mattino o pomeriggio e bambini 3/12 anni € 5,00. Bambini fino 3 a anni gratis. Full-price € 10,00, morning or afternoon and children 3-12 years special-price € 5,00. Children 0-3 years aged gratis. Prix entier € 10,00, matin ou après midi et pour les enfants de 3 à 12 ans prix special € 5,00. Grátis les enfants de 0 à 3 ans. Regulärer Preis: € 10,00, Morgen oder Nachmittag und Kinder 3-12 Jahre Spezialpreis: € 5,00. 0-3 Jahre gratis.

- Parco Acquatico "Laguna Park" - Uscita Torricella - San Feliciano - Ingresso A Via Gandhi, 16 - Ingresso B Strada del Carrato, 4 Tel. 075 5457788 **L/D** 10,00-19,00

Per informazioni e prezzi - For information and prices - Pour information et prix - Für Informationen und Preise:
www.lagunaparktrasimeno.it - info@lagunaparktrasimeno.it

- "Water and Speed". Via Santa Giuliana, 82 - Bacanella. Tel. 3927805967 - 3927805961

L/V 10,00-19,00 **S D** 9,00-19,30

Prezzo intero adulti € 8,50, mezza giornata € 6,00. Prezzo ridotto ragazzi fino a 12 anni € 6,00, mezza giornata € 4,50. 0-3 anni gratis. Full price adults € 8,50, half day € 6,00. Reduced price for children up to 12 years € 6,00, half day € 4,50. Children 0-3 years aged gratis.

Adultes au plein tarif € 8,50, demi-journée € 6,00. Prix réduit pour les enfants jusqu'à 12 ans € 6,00, demi-journée € 4,50. Grátis les enfants de 0 à 3 ans.

Vollpreis Erwachsene € 8,50, halber Tag € 6,00. Reduzierter Preis für Kinder bis 12 Jahre € 6,00 halber Tag € 4,50. 0-3 Jahre gratis.

- "Zocco Beach". Via Gandhi, 37 - San Feliciano. Tel. 3388330163 - www.zoccobeach.it - zoccobeach@libero.it

L/D 08,15-19,50

Prezzo intero € 8,00. Prezzo ridotto bambini (3/10 anni) € 5,00. Ingresso pomeridiano € 5,00 Prezzo ridotto bambini (3/10 anni) € 3,00 - Bambini fino 3 a anni gratis.

Full-price € 8,00. Special-price children 3-10 years € 5,00 - Afternoon € 5,00. Special-price children 3-10 years € 3,00 Children 0-3 years aged gratis.

Prix entier € 8,00. Prix special pour les enfants de 3 à 10 ans € 5,00 - Après midi € 5,00. Prix special pour les enfants de 3 à 10 ans € 3,00 Grátis les enfants de 0 à 3 ans.

Regulärer Preis: € 8,00. Spezialpreis 3-10 Jahre: € 5,00 - Nachmittag € 5,00. Spezialpreis 3-10 Jahre: € 3,00 0-3 Jahre gratis

Abbonamenti: 10 ingressi € 60,00 prezzo intero, € 30,00 prezzo ridotto. Subscriptions: 10 admissions € 60,00 full price, € 30,00 reduced price. Abonnements: 10 entrées € 60,00 plein tarif, € 30,00 tarif réduit. Abonnements: 10 Eintritte € 60,00 Vollpreis, € 30,00 ermäßigt.

• PANICALE

- Parco Divertimento Acquatico "Azzurra" Soc. Coop. Sportiva Dilettantistica - Loc. Colonna di Tavernelle. Tel./Fax 075832056 - www.azzurrapiscine.it - tavernelle@azzurrapiscine.it

L/V 09,30-19,00

Prezzo intero € 11,00. Prezzo ridotto (3-13 anni e over 60) € 8,00. Ingresso gratuito per bambini da 0 a 3 anni Full-price € 11,00.

Special-price (3-13 years and over 60) € 8,00. Free admission for children from 0 to 3 years Prix entier € 11,00. Prix special (3-13 ans et over 60) € 8,00. Entrée gratuite pour les enfants de 0 à 3 ans Regulärer Preis € 11,00. Spezialpreis (3-13 Jahre und over 60) € 8,00.

Freier Eintritt für Kinder von 0 bis 3 Jahren

L/V 15,00-19,00

Prezzo intero € 8,00. Prezzo ridotto (3-13 anni e over 60) € 6,00. Ingresso gratuito per bambini da 0 a 3 anni Full-price € 8,00. Special-price (3-13 years and over 60) € 6,00. Free admission for children from 0 to 3 years Prix entier € 8,00. Prix special (3-13 ans et over 60) € 6,00. Entrée gratuite pour les enfants de 0 à 3 ans Regulärer Preis € 8,00. Spezialpreis (3-13 Jahre und over 60) € 6,00. Freier

Eintritt für Kinder von 0 bis 3 Jahren

S D 09,30-19,00

Prezzo intero € 12,00. Prezzo ridotto (3-13 anni e over 60) € 9,00. Ingresso gratuito per bambini da 0 a 3 anni Full-price € 12,00.

Special-price (3-13 years and over 60) € 9,00. Free admission for children from 0 to 3 years Prix entier € 12,00. Prix special (3-13 ans et over 60) € 9,00. Entrée gratuite pour les enfants de 0 à 3 ans Regulärer Preis € 12,00. Spezialpreis (3-13 Jahre und over 60) € 9,00.

Freier Eintritt für Kinder von 0 bis 3 Jahren

S D 15,00-19,00

Prezzo intero € 9,00. Prezzo ridotto (3-13 anni e over 60) € 7,00. Ingresso gratuito per bambini da 0 a 3 anni Full-price € 9,00. Special-price (3-13 years and over 60) € 7,00. Free admission for children from 0 to 3 years Prix entier € 9,00. Prix special (3-13 ans et over 60) € 7,00. Entrée gratuite pour les enfants de 0 à 3 ans Regulärer Preis € 9,00. Spezialpreis (3-13 Jahre und over 60) € 7,00. Freier

Eintritt für Kinder von 0 bis 3 Jahren

Abbonamenti: 10 ingressi € 75,00 prezzo intero, € 55,00 prezzo ridotto. Subscriptions: 10 admissions € 75,00 full price, € 55,00 reduced price. Abonnements: 10 entrées € 75,00 plein tarif, € 55,00 tarif réduit. Abonnements: 10 Eintritte € 75,00 Vollpreis, € 55,00 ermäßigt.

Abbonamenti: 20 ingressi € 135,00 prezzo intero, € 98,00 prezzo ridotto. Subscriptions: 20 admissions € 135,00 full price, € 98,00 reduced price. Abonnements: 20 entrées € 135,00 plein tarif, € 98,00 tarif réduit. Abonnements: 20 Eintritte € 135,00 Vollpreis, € 98,00 ermäßigt.

Abbonamenti: 30 ingressi € 190,00 prezzo intero, € 135,00 prezzo ridotto. Subscriptions: 30 admissions € 190,00 full price, € 135,00 reduced price. Abonnements: 30 entrées € 190,00 plein tarif, € 135,00 tarif réduit. Abonnements: 30 Eintritte € 190,00 Vollpreis, € 135,00 ermäßigt.



SPAGGE PUBBLICHE ATTREZZATE - PUBLIC BEACHES - PLAGES PUBLIQUES ÉQUIPÉES - ÖFFENTLICHE STRÄNDE MIT SERVICELEISTUNGEN

LEGENDA - KEY - LÉGENDE - LEGENDE



Con cabine
With changing cabins
Avec cabines
Mit Umkleidekabine



Beach volley
Beach volley
Volleyball de plage
Beachvolleyball



Uso piscina
Use of swimming pool
Utilisation de la piscine
Benutzung des Schwimmbades

Presso tutte le spiagge si noleggianno: ombrelloni, sedie a sdraio e lettini
Beach-Umbrellas, Deck-Chairs, Folding-Bed, can be hired at all the beaches

Chaque plage loue: parasols, fauteuils, lits

An allen Stränden wird vermietet: Sonnenschirme, Liegestühle

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "La Merangola Sports Beach".

Lido Arezzo. Tel. 3476678398 - 3277433885.
lovetrasimeno@hotmail.it

- "Pepe Rosa".

Via Lungolago, 4 - Tel. 0756975016
facebook: Pepe Rosa Bar

- "Pescatore Caffè Praia - Uffa Beach".

Lido Comunale. Tel. 3348696199- 3331505518.
pescatorecafe@gmail.com

• PASSIGNANO S. T.

- "Sualzo Beach".

Via Lungolago L. Giappesi. Tel. 3934649202
facebook: sualzobeach - masconni@gmail.com

• TUORO S. T.

- "Tuoro Beach".

Loc. Punta Navaccia. Tel. 3391052867.
domenicobertrami@gmail.com Facebook: Tuoro Beach



NOLEGGIO IMBARCAZIONI - HIRING OF BOATS WITH DRIVER - LOCATION DE BATEAUX AVEC CONDUCTEUR - BOOTSVERMIETUNG MIT BOOTSFÜHRER

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "Trasimenoboats". Happy Tour

Informazioni e prenotazioni - Information and reservations
- Informations et réservations - Informationen und
Vorbuchungen
Tel. 3351739492

www.trasimenoboats.com - info@trasimenoboats.com

• Tour completi del lago con partenze da: Castiglione del Lago, Borghetto, Tuoro sul Trasimeno, Passignano sul Trasimeno, Torricella, San Feliciano e Sant'Arcangelo. Tutti i tour sono personalizzabili nell'orario, durata ed attività a bordo. Aperitivo su richiesta.

• Lake tours starting from Castiglione del Lago, Borghetto, Tuoro sul Trasimeno, Passignano sul Trasimeno, Torricella, San Feliciano and Sant'Arcangelo. Tours can be personalized. You can choose starting time, duration and activities on board. Aperitif on request.

• Excursions sur le lac avec départ de Castiglione del Lago, Borghetto, Tuoro sul Trasimeno, Passignano sul Trasimeno, Torricella, San Feliciano et Sant'Arcangelo. Tous les excursions peuvent être personnalisées; possibilité de choisir l'heure du départ, la durée et les activités à bord. Apéritif sur demande.

• Komplette Seetouren mit Abfahrten von: Castiglione del Lago, Borghetto, Tuoro sul Trasimeno, Passignano sul Trasimeno, Torricella, San Feliciano und Sant'Arcangelo. Alle Touren können sowohl von den Zeiten, der Dauer und der Unternehmungen her frei gestaltet werden. Aperitif auf Anfrage.

• PASSIGNANO S. T.

- "FS Busitalia Navigazione Lago Trasimeno".

Via Aganoor Pompili
Tel. 0759637702 - 0759637637 - 0759637701
www.fsbusitalia.it - navigazione@fsbusitalia.it
Noleggio Motonavi - Hiring of motorships - Location de
bateaux à moteur - Motorbootvermietung.

• TUORO S. T.

- "Porto del Sole". Loc. Punta Navaccia.
Tel. 3337062261
www.portodelsole.it - info@portodelsole.it



MOTONAUTICA - MOTOR-BOATING - MOTONAUTISME - MOTORBOOTE

- Vengono prestati normalmente i seguenti servizi: rimessaggio, assistenza tecnica, alaggio e varo. - The following operators offers their services: garaging, repair, towing, launching. - Les opérateurs mettent à disposition leurs services: remise, assistance technique, halage, mise à l'eau. - Im Folgenden sind die angebotenen Leistungen aufgeführt: Unterbringung, technische Hilfe, Trockendock, Stapellauf.

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "Lin Nautica" di Stefano Garzi. Via della Stazione, 65.
Tel. 3475138859 - www.linnautica.it/rentinfo@linnautica.it

- "Motonautica Carli". Via dello Sport, 18.
Tel. 075951991
www.motonauticacarli.it - info@motonauticacarli.it
motonauticacarli@gmail.com

- "Motonautica Materazzi".
Via Divisione Brigata Garibaldi. Porto Turistico
Tel. 3395456987

• MAGIONE

- Motonautica "Mancinelli Massimiliano".
Via Val di Rigo 16/C. San Feliciano. - Tel./Fax 0758479255
www.motonauticamancinelli.com
mancinellimassimiliano@gmail.com

- "Nautica Caporalini". Via della Concordia, 34
(presso la Darsena nuova) - San Feliciano
Tel. 3296058506

- "Nautica Trovati".
Via F.lli Papini, 79. San Feliciano. - Tel. 0758479244 -
3939184627 www.nauticatrovati.it - nauticatrovati@libero.it

NOLEGGIO IMBARCAZIONI A REMI ED A MOTORE - HIRING OF ROWING AND MOTOR-BOATS - LOCATION DE BATEAUX À RAMES ET À MOTEUR - BOOTSVERLEIH FÜR RUDER-UND MOTORBOOTE

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "Lin Nautica" di Stefano Garzi. Via della Stazione, 65.
Tel. 3475138859
www.linnautica.it/rentinfo@linnautica.it

• MAGIONE

- "Acqua Dolce Sailing". Via dell'Università, 13 -
Monte del Lago
Tel. 3450467983 - 3335200694
www.acquadolcesailing.it - info@acquadolcesailing.it

• PASSIGNANO S. T.

- "Passignano Rent Boat". Loc. Pontile Vecchio
Giardini Zagabria
Tel. 3384025250 - 3482915858
www.passignanorentboat.com

• TUORO S. T.

- "Porto del Sole". Loc. Punta Navaccia.
Tel. 3337062261
www.portodelsole.it - info@portodelsole.it



DISCOTEQUE E SALE DA BALLO - HIRING OF ROWING AND MOTOR-BOATS - DISCOTÈQUES ET SALLES DE BAL - DISKOTHEKEN UND TANZSALE

• CASTIGLIONE DEL LAGO

- "Diabolik"
Locale notturno - Nightclub - Boîte de nuit Nachtclub
Via Trasimeno I, 32 - Tel. 075951177
facebook: Diabolik Disco Club

- Discoteca "La Merangola"
Music Bar & Sport Beach. Lido Arezzo.
Tel. 3277433885 - 3476678398
lovetrasimeno@hotmail.it

- "Il Pellicano"
Loc. Pineta, 12. - Tel. 0759589969 - www.pellicanopub.com
pellicanopub@libero.it

- "La Darsena"
Via Lungolago, 1 - Tel. 0755454575 - 3331903457
www.darsena.eu/ - darsena@darsena.eu

- "Pescatore Caffè Praia"
"Uffa Beach". Viale Divisione Partigiani Garibaldi 1/A
Tel. 3348696199 - 3331505518
pescatorecafe@gmail.com

• PASSIGNANO S.T.

- "Sualzo Beach".
Via Lungolago L. Giappesi. Tel. 3934649202
facebook: sualzobeach - masconni@gmail.com

• TUORO S.T.

- "Ciao Ciao".
Loc. Punta Navaccia. Lido di Tuoro.
Tel. 3939067236 - 3358120855
www.ciaociaodiscoteca.com
capecchiantonio@gmail.com
Fb: ciao ciao.disco



CALENDARIO DELLE MANIFESTAZIONI - CALENDAR OF EVENTS - CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS - EVENTKALENDER

AGOSTO - AUGUST - AOÛT - AUGUST

1 - 31 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 9.30 - 14.00 / 15.30 - 20.00 (Ultimo ingresso 19.15).

Mostra "RINASCIMENTI - PERUGINO E SIGNORELLI - L'INVENZIONE DEL PAESAGGIO" - Visioni contemporanee tra reale e virtuale.

Prezzo intero € 9.00. Ridotto per ragazzi da 18 a 25 anni e gruppi superiori a 15 persone € 7.00 Ridotto per ragazzi da 6 a 17 anni € 4.00 Gratuito bambini fino a 5 anni e residenti. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 075951099 - www.palazzodellacorgna.it

1 - 31 MAGIONE

Torre dei Lambardi. Mostra: **"ALLA RICERCA DEL PAESAGGIO DA PERUGINO A DOTTORI - CARTE E VEDUTE DAL XVI AL XX SECOLO"**. Orari: dal martedì alla domenica 10.00 - 13.00 e 16.00 - 19.30. Sabato e Domenica 21.30 - 23.30. Lunedì apertura su prenotazione. Per Informazioni: Tel. +39 0758473078 http://www.magionecultura.it/default2.asp?active_page_id=6

1 - 31 PANICALE

Giardino dei Tigli. **"EVENTI, ANIMAZIONI, INCONTRI CULTURALI"**. A cura della Pro-loco di Panicale. Con il Patrocinio del Comune di Panicale. Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

1 - 31 PANICALE

Viale Regina Margherita. **"BARRETTO 2023"**. Per informazioni: Social Instagram: Barretto 2023.

1 - 15 TUORO SUL TRASIMENO

"FERRAGOSTO TOREGGIANO". Serate di spettacolo con cene, musica e giochi rionali. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it

1 - 6 CASTIGLION FOSCO (Piegaro)

"XXI FESTA DELLA TORRE". A cura di Circolo Acli Castiglion Fosco.

Per informazioni: https://www.facebook.com/aclicfosco/?locale=it_I

1 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA - RINASCIMENTI AL CINEMA"** - **"IL PECCATO - IL FURORE DI MICHELANGELO"** - di Andrey Konchalovskiy - con A. Testone, J. Diehl, F. Gaudiello. Biografico, Drammatico, Storico, - Russia, Italia 2019, 134'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

1 PANICALE

Cineforum Arca di Pan. Ore 21.00. **"DERSU UZALA: IL PICCOLO UOMO DELLE GRANDI PIANURE"** (1975) di Akira Kurosawa. Proiezione del film in lingua originale. A cura di Arca di Pan. Per informazioni: +39 3383455180.

1 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. **"GREEN MUSIC FESTIVAL"**. Ore 18.30. **PAOLO SCAFARELLA**. Ingresso libero, previa prenotazione al numero: Tel. +39 3519344354 - o all'indirizzo mail prenotazioni@mastrini.com

1 TUORO SUL TRASIMENO

Parco il Sodo. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"SERATA VALROMANA"**. A partire dalle ore 19.30 stand gastronomici e musica dal vivo. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it

2 - 6 CASTEL RIGONE (Passignano sul Trasimeno)

"FESTA DEI BARBARI". A cura della Pro Loco di Castel Rigone. Per informazioni: <https://www.festadeibarbati.it/festadeibarbati/8-edizioni-manifestazione/59-festa-dei-barbari-2023> - info@castelrigone.com

2 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 12.00. **"FESTIVAL INTERNAZIONALE GREEN MUSIC 2023 - ALESSANDRO VENA** - Pianoforte. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3519344354 - Email: festival@mastrini.com

2 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "L'ULTIMA NOTTE DI AMORE"** - di Andrea Di Stefano - con P. Favino, L. Caridi, A. Gerardi - Thriller, Italia 2023, 120'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

2 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. Ore 18.30. **"GREEN MUSIC FESTIVAL" – ANIMA - MOIRA MICHELINI** (pianoforte). Ingresso libero, previa prenotazione al numero: Tel. +39 3519344354 - o all'indirizzo mail prenotazioni@mastrini.com

2 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. **"GREEN MUSIC FESTIVAL"**. Ore 21.00. **I Racconti Di Un Clarinetto – Giovanni Lanzini (Clarinetto)**. Ingresso libero, previa prenotazione al numero: Tel. +39 3519344354 - o all'indirizzo mail prenotazioni@mastrini.com

2 TAVERNELLE

Giardini B. Berardi. Dalle ore 16.30. I mercoledì del parco. **"RIVERDIAMOCI 2023", "Merenda al Parco"**. Ore 17.30 spettacolo **"Racconti Marmocchi"** a cura di MTTM di Perugia. Fb: RiveRdiamoci.

2 TAVERNELLE

Piazza Mazzini. Ore 19.30. **"RESTATE IN PIAZZA"**. Apericena e musica dal vivo con "Life in Venus" a cura della Pro-loco. Per informazioni: Fb: cnttavernelle.

2 TUORO SUL TRASIMENO

Vie del paese. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "CORSA DI ANNIBALE"**. A partire dalle ore 21.00 gara podistica per le vie del paese. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

3 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA – INDIANA JONES E IL QUADRANTE DEL DESTINO"** - di James Mangold - con H. Ford, P. Waller-Bridge, M. Mikkelsen - Avventura, Azione, USA 2023, 142'. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

3 PANICALE

Piazza Umberto I. Ore 21.00. **"MOSAICO SONORO"**. A cura dei commercianti, in collaborazione con Pro-loco di Panicale. Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

3 TAVERNELLE (Panicale)

Piazza Cocci. Ore 21.00. **"GREEN MUSIC FESTIVAL" – PIANOSOLO – EMILIA DI PASQUALE**. Ingresso libero, previa prenotazione al numero: Tel. +39 3519344354 - o all'indirizzo mail prenotazioni@mastrini.com

3 TUORO SUL TRASIMENO

Parco il Sodo. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "SERATA COLONNA"**. A partire dalle ore 19.30 stand gastronomici e musica dal vivo. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

4 - 5 TAVERNELLE

Piazzale Amendola. **"TAVERNELLE ROCK FEST"**. Musica live e servizio Pub. Ingresso libero. Per informazioni: +39 3404569890 gioventu.tavernellese@gmail.com Fb: Gioventù Tavernelle - Instagram: gioventu.tavernellese.

4 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 21.00. **TEATRO "UN PRETE NELLA NEVE"** – Ass.Compagnia Teatro dell'Accademia di Tuoro. Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3485290389. Email: teatroaccademiatuoro@gmail.com

4 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. **"SOLENNI FESTA DI SAN DOMENICO"**. Ore 18.00. Lezioni di danze del XVII secolo per turisti. Ore 21.00. Festa a palazzo in onore dei cavalieri che recano l'olio benedetto proveniente da Soriano Calabro. Ingresso libero. Per informazioni: www.confraternitasandomenico.it

4 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 366 9576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

4 TUORO SUL TRASIMENO

Parco il Sodo. Ore 21.30. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "CONCERTO DI JOYFUL SINGING CHOIR"**.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

5 - 31 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE" - "PENSIERO E FORMA"**. Mostra personale di Sestilio Burattini. Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 - www.isoladelibrotrasimeno.it - isoladelibro2@libero.it

5 - 19 PANICALE

Ex Circolo. Ore 9.30-13.00 e 15.00-20.00. **"KAOS"**. Esposizione di ceramiche di Claudio Lini realizzate con la tecnica Raku. A cura dell'artista. Per informazioni: movimenta@virgilio.it

5 - 13 MAGIONE

Centro Storico. **"SETTIMANA MAGIONESE"**. La Settimana Magionese racchiude una serie di eventi dedicati allo sport, alla cultura, alla musica, al teatro ed all'enogastronomia che si conclude con **"IL PALIO DEL GIOGO"**.

Per informazioni: info@prolocomagione.org - <http://www.prolocomagione.org/>

5 - 6 CITTÀ DELLA PIEVE

Centro storico. **"NOTTE VERDE BIANCA E ROSSA" - La Notte dello Stile Italiano**.

L'obiettivo è quello di creare nel centro storico di Città della Pieve, un'atmosfera che rappresenti uno spaccato dedicato meglio del made in Italy, con cibo di strada, degustazioni, musica e concerti, performance artistiche e culturali, laboratori, incontri, approfondimenti e mostre, ma anche visite guidate, passeggiate ed escursioni alla scoperta della città. A cura di Amministrazione comunale. Per informazioni: Tel. +390578298840 - +390578291226 - <https://www.facebook.com/cittadellapieve1> - info@cittadellapieve.org

5 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 21.30. **"SOLENNI FESTA DI SAN DOMENICO"**. Raduno gruppi storici con sfilata per le vie del centro storico e spettacolo presso la Rocca Medievale. Ingresso libero. Per informazioni: www.confraternitasandomenico.it

5 GREPPOLISCHIETO (Piegaro)

Ore 18.30. **"GREEN MUSIC FESTIVAL - DIVAS ...OMAGGIO A MARIA CALLAS"**. Spettacolo del duo formato dalla pianista Nadia Testa e dal soprano Samantha Sapienza in onore del centenario della nascita della grande Maria Callas. A cura dell'associazione d'arte musicale "I Mastri Musicisti". Per informazioni: Tel +39 0755053355 - www.mastrini.com

5 PACIANO

Piazza Santa Maria. Dalle ore 20.00. **"CENA E MUSICA IN PIAZZA" - Festa Democratica**. Per Informazioni: www.paciano.org

5 PANICALE

Chiesa della Madonna della Sbarra. Ore 21.00. **"CONCERTO DI PIANOFORTE DI NICOLA IANNIELLI"**. Musiche di Liszt. A cura di Pan Kalon. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Per informazioni: pankalon@libero.it

5 PIETRAFITTA (Piegaro)

Partenza da, Parcheggio Area Verde. Ore 15.30 - 18.30. **"TOUR NEI LUOGHI DELLA SCUOLA DEL PERUGINO"**. Tour accompagnati da guide esperte tramite navette e tragitti di cammino alla scoperta dei paesaggi naturali e luoghi artistici dove si è sviluppata la Scuola del Divin Pittore. A cura di Comune di Piegaro e Sistema Museo. Ingresso gratuito con prenotazione obbligatoria. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

5 PONIBBIALE (Piegaro)

"CENA DELL'OCA IN PORCHETTA". Cena su prenotazione a base di specialità gastronomiche umbre. A cura di Circolo Anspi Ponibbiale. Per info e prenotazioni: anspi-ponibbiale@libero.it

5 TAVERNELLE

Piazzale Amendola. Ore 22.30. **CONCERTO DEL GRUPPO PUNK ROCK "PUNKREAS"**.

Con Dj set dalle ore 19:00. Ingresso libero. Per informazioni: +39 3404569890 - gioventu.tavernellese@gmail.com - Fb: Gioventù Tavernelle - Instagram: [gioventu.tavernellese](https://www.instagram.com/gioventu.tavernellese).

5 TUORO SUL TRASIMENO

Parco il Sodo. Ore 21.30. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "LANCIO DELLA SFIDA TRA RIONI"**. Spettacoli curati dai rioni di Tuoro sul Trasimeno. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it

6 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 21.00. **TEATRO "UN PRETE NELLA NEVE"** – Ass.Compagnia Teatro dell'Accademia di Tuoro. Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3485290389. Email: teatroaccademiatuoro@gmail.com

6 PACIANO

Giardino di Palazzo Baldeschi. Ore 21.30. **"SERATA PER LA PACE" - Musica e Parole per la Pace**. Per Informazioni: www.paciano.org

6 SAN FELICIANO (Magione)

Museo della Pesca. Ore 17.00. **"BARCHETTE CHE PASSIONE". Laboratorio creativo**. (Età consigliata 6 anni, sotto i 6 anni accompagnati da un adulto). Ingresso a pagamento. Prenotazione obbligatoria: Tel. +39 0758479261.

6 TUORO SUL TRASIMENO

Località Riscopello. Ore 21.00. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "HANNIBAL RACE"**. Giochi rionali presso il campo "Castrà". Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

7 CASTIGLIONE DEL LAGO

Centro Storico. Ore 21.30. **"SOLENNI FESTA DI SAN DOMENICO"**. Raduno gruppi storici con sfilata per le vie del centro storico e spettacolo presso la Rocca Medievale. Ingresso libero. Per informazioni: www.confraternitasandomenico.it

7 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA – INDIANA JONES E IL QUADRANTE DEL DESTINO"** - di James Mangold - con H. Ford, P. Waller-Bridge, M. Mikkelsen - Avventura, Azione, USA 2023, 142' - Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

7 TUORO SUL TRASIMENO

Piazza del Rondò. Partenza ore 21.00. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "UNA NOTTE AL MUSEO"**. Evento teatrale e visita guidata itinerante attraverso i luoghi della battaglia del Trasimeno con attori e figuranti. Prenotazione obbligatoria presso la proloco di Tuoro: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it

8 – 20 CITTÀ DELLA PIEVE

Centro storico. **"PALIO DEI TERZIERI"**. Tre cuori, tre anime in perenne sfida per aggiudicarsi il Palio dei Terzieri. Città della Pieve è pronta per disputare il Palio dei Terzieri, l'evento che, arrivato al 50° anno, rinnova l'atmosfera rinascimentale nella città e dedica questa edizione al suo concittadino più illustre "Il Perugino" di cui ricorre il cinquecentenario della morte. Fervono i preparativi: ciascun terziero sta lavorando alle spettacolari sorprese della nuova edizione. Domenica 20 agosto il maestoso corteo storico sfilerà nelle vie della città, introdotto da una voce narrante che descrive costumi, figure e gruppi storici e, raggiunto il "campo dei giochi", i terzieri schiereranno i propri arcieri al fine di aggiudicarsi il Palio storico. A cura di Ente Palio dei Terzieri. Per informazioni: Tel. +390578298840 - +390578 291226 - <https://www.paliodeiterzieri.it/> - info@paliodeiterzieri.it - <https://www.facebook.com/PaliodeiTerzieri> <https://www.instagram.com/palioterziericittadellapieve/>

8 – 13 AGELLO (Magione)

Castello di Agello. **"AGELLO IN FESTA"** – Il Castello dei sapori.. Gastronomia, tradizioni e intrattenimento. Per informazioni: prolocoagello@gmail.com – FB: https://www.facebook.com/ProLocoAgello/?locale=it_IT

8 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023"** - Pianoforte Stefano Ragni – **La storia del tango nel mondo**. Ingresso € 5,00. Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

8 CASTIGLIONE DEL LAGO

Chiesa di San Domenico – Ore 21.00. **"SOLENNI FESTA DI SAN DOMENICO"**
Concerto di musiche rinascimentali e barocche presso la Chiesa di San Domenico. Ingresso libero.
Per informazioni: www.confraternitasandomenico.it

8 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "INDIANA JONES AND THE DIAL OF DESTINY" – FILMS IN ENGLISH** (sottotitoli in italiano) - by James Mangold Stars: H. Ford, P. Waller-Bridge, M. Mikkelsen. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

8 TUORO SUL TRASIMENO

Parco il Sodo. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"SERATA TRASIMENA"**. A partire dalle ore 19.30 stand gastronomici e musica dal vivo. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

9 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA"** - **"GRAZIE RAGAZZI"** - di Riccardo Milani - con A. Albanese, S. Bergamasco, V. Marchioni - Commedia, Italia 2023, 117'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.
Per informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

9 PACIANO

Piazza Santa Maria. Ore 21.30. **"SPETTACOLO TEATRALE - MASQUERADE MASK"**. Per Informazioni: www.paciano.org

9 TUORO SUL TRASIMENO

Piazza del Rondò. Partenza ore 21.00. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"UNA NOTTE AL MUSEO"**. Evento teatrale e visita guidata itinerante attraverso i luoghi della battaglia del Trasimeno, con attori e figuranti.
Prenotazione obbligatoria presso la Pro-Loco di Tuoro: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

10 - 11 FONTANA DI GAICHE (Piegaro)

"ASPETTANDO LA SAGRA DELL'AGNELLO SCOTTADITO". Cene su prenotazione.

A cura dell'associazione Pro Loco Gaiche Fontana.

Per informazioni: https://www.facebook.com/people/Pro-Loco-Fontana-Gaiche/100051040036635/?locale=it_IT

10 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Santuario di Maria SS. dei Miracoli. Ore 21.00. **"XXVI FESTIVAL INTERNAZIONALE GIOVANI CONCERTISTI"**- **STABAT MATER**
Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3791748185 - www.orchestradacameradiperugia.com
info.festivalgiovaniconcertisti@gmail.com

10 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023"**. **Lirica** - Sarah Piccioni Soprano, Emanuele Fagotti Tenore, Lamberto Losani Baritono al pianoforte Alessia Cecchetti. Ingresso € 5,00.
Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

10 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA"** - **"MISSION: IMPOSSIBLE DEAD RECKONING"** - di Christopher McQuarrie. con T. Cruise, H. Atwell, V. Rhames, Azione, - USA, 2023, 163'.
Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

10 GAICHE (Piegaro)

Ore 18.00. **"GREEN MUSIC FESTIVAL - MUSICHE SENZA CONFINI"**. **DUO MISTRAL - ANTONIO PUGLIA - MARIANO MELONI** (pianoforte e clarinetto). A cura dell'associazione d'arte musicale "I Mastrini Musici".
Per informazioni: +39 0755053355 - www.mastrini.com

10 PACIANO

Laghetto di Paciano. Dalle ore 18.30. **"SERATA DI PESCA SOTTO LE STELLE"**. Per Informazioni: www.paciano.org

10 PANICALE

Piazza Umberto I. Ore 21.00. **"MOSAICO SONORO"**. A cura dei commercianti, in collaborazione con Pro-loco di Panicale.
Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

10 TUORO SUL TRASIMENO

Parco il Sodo. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"SERATA MALPASSO"**. A partire dalle ore 19.30 stand gastronomici e musica dal vivo. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

11 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA"** - **"MISSION: IMPOSSIBLE DEAD RECKONING"** - di Christopher McQuarrie. con T. Cruise, H. Atwell, V. Rhames, Azione, - USA, 2023, 163'.
Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

11 MAGIONE

Torre dei Lambardi. Ore 18.00. **"INCONTRO A DUE VOCI SUL PAESAGGIO UMBRO DI PERUGINO E DOTTORI"**.

Relatori: Dott.ssa Laura Teza (Professoressa associata di Storia dell'Arte Moderna- Università di Perugia) - Dott. Massimo Duranti (Critico d'arte, Presidente Archivi Dottori) - Moderatrice: Lavinia Ansidei (Real Umbria Magazine).

Per Informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758473078.

11 -15 PACIANO

Are La Valle – Piazza Santa Maria. **"SAGRA DELLO STROZZAPRETE"**. Cena – Musica con Orchestre da Ballo.

Per Informazioni: www.paciano.org

11 PACIANO

Area La Valle – Piazza Santa Maria. **"SAGRA DELLO STROZZAPRETE"**.

Dalle ore 19.00. Apertura Stand Gastronomici.

Dalle ore 21.30. Orchestra Elena Cammarone. Per Informazioni: www.paciano.org

11 PANICALE

Museo Madonna della Sbarra. Ore 18.30. **"Inaugurazione del gruppo scultoreo Cristalli in formazione di Virginio Ferrari"**.

Alla presenza dell'artista. Dedica del vasetto alla scrittrice Kiki O'Connell. Con la partecipazione di giovani concertisti per la rassegna organizzata da Pan Kalon. A cura dell'Ufficio Cultura del Comune di Panicale.

Per informazioni: +39 0758379531 - cultura@comune.panicale.pg.it

11 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 366 9576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

11 TUORO SUL TRASIMENO

Piazza del Rondò. A partire dalle ore 19.30. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"GIN A VEDE' LE STELLE"**. Degustazione di Gin locale e illustrazione della volta stellare da parte di un astronomo di Starlight. Musica dal vivo con Sarah Jane Ceccarelli. Su prenotazione presso la Pro-loco di Tuoro: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

12 - 13 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

May Fair – Piazza Garibaldi. Ore 10.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"**. **"LETTURE PER BAMBINI"**. Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 - www.isoladelibrotrasimeno.it - isoladelibro2@libero.it

12 CASTELLO DI MONTALI (Panicale)

Castello. Ore 18.30. **"FESTIVAL INTERNAZIONALE GREEN MUSIC 2023"** - Duo Raffaele Bertolini e Antonella De Vinco – Ingresso libero. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3519344354 - Email: festival@mastrini.com

12 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023"** - Lirica - Monica Colonna Soprano Mauro Corna Basso, Emanuele Massidda Baritono - Pianoforte Guido D'Angelo. Ingresso € 5,00.

Per Informazioni e Prenotazioni. Tel. +39 075951099.

12 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA"** – **"MISSION: IMPOSSIBLE DEAD RECKONING"** - FILMS IN ENGLISH (sottotitoli in italiano) - di Christopher McQuarrie. con T. Cruise, H. Atwell, V. Rhames, Azione, - USA, 2023, 163'.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

12 PACIANO

Piazza Santa Maria. Ore 17.30. **"CORSA DEI CARRETTI JUNIOR"**. Per Informazioni: www.paciano.org

12 PACIANO

Area La Valle – Piazza Santa Maria. **"SAGRA DELLO STROZZAPRETE"**.

Dalle ore 19.00 Apertura Stand Gastronomici

Dalle ore 21.30 - Orchestra Matteo Tarantino. Per Informazioni: www.paciano.org

12 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. Ore 18.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"**. PERUGINO E SIGNORELLI – LA

REPUBBLICA. Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 - www.isoladelibrotrasimeno.it - isoladelibro2@libero.it

12 PIEGARO

"NEL CUORE DI PIEGARO". Evento benefico organizzato all'interno del centro storico

A cura di Circolo Arci Piegaro. Per info: Pagina Fb Circolo Arci Piegaro +39 0758358173 – email: circolo.piegaro@gmail.com e per prenotazioni +39 3515158912.

12 TAVERNELLE

Giardini B. Berardi. Dalle ore 17.30. **"RIVERDIAMOCI ESTATE"**. "Merenda al Parco". Ore 21.30. Serata Danzante. **"Valerio e Laura band"**. A cura di C.S.R. Q.Fratini. - Fb: RiveRdiamoci.

12 TUORO SUL TRASIMENO

Centro Storico. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"TUORO 217 A. C."** rievocazioni, ambientazioni, musica spettacoli vari e cucina ai tempi della battaglia del Trasimeno. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

13 - 14 FONTANA DI GAICHE (Piegaro)

"ASPETTANDO LA SAGRA DELL'AGNELLO SCOTTADITO". Cene su prenotazione.

A cura dell'associazione Pro Loco Gaiche Fontana.

Per informazioni: https://www.facebook.com/people/Pro-Loco-Fontana-Gaiche/100051040036635/?locale=it_IT

13 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Piazza Sant'Agostino. Ore 21.00. **"XXVI FESTIVAL INTERNAZIONALE GIOVANI CONCERTISTI"**- **Impressions françaises**.

In caso di maltempo i concerti si terranno presso il Santuario di Maria SS. Dei Miracoli di Castel Rigone. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3791748185 – www.orchestradacameradiperugia.com – info.festivalgiovanicconcertisti@gmail.com

13 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 12.00. **"FESTIVAL INTERNAZIONALE GREEN MUSIC 2023"** - **Duo Raffaele Bertolini e Antonella De Vinco** – Ingresso libero. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3519344354 - Email: festival@mastrini.com

13 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 21.30. **"CONCERTO ASSOCIAZIONE AMICI DELLA SCUOLA DI MUSICA DEL TRASIMENO"**.

Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3391222159. Email: aasmt@libero.it

13 PACIANO

Campo da Tennis. **"TORNEO AVIS DI TENNIS DI FERRAGOSTO"**. Partecipazione libera. Per Informazioni: www.paciano.org

13 PACIANO

Area La Valle – Piazza Santa Maria. **"SAGRA DELLO STROZZAPRETE"**.

Dalle ore 19.00. Apertura Stand Gastronomici

Dalle ore 21.30. Orchestra Anna Maria Allegretti. Per Informazioni: www.paciano.org

13 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 16.00. **"DOMENICHE CREATIVE SPECIALE ESTATE -LABORATORIO DI VETROFUSIONE"**.

A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni : Tel. +39 0758358525 - +39 366 9576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

13 SAN FELICIANO (Magione)

Museo della Pesca. Ore 21.30. **"VISITA GUIDATA A LUME DI.....SMARTPHONE"**.

Prenotazione obbligatoria: Tel. +39 0758479261.

13 TUORO SUL TRASIMENO

Lido di Tuoro. Dalle ore 16.30. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"RIONI IN VELA"**.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

13 TUORO SUL TRASIMENO

Piazza del Municipio. Ore 21.30. **"FERRAGOSTO TOREGGIANO"** - **"PRESENTAZIONE DELLE 4 BIGHE RIONALI"**.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

14 CASTIGLIONE DEL LAGO

Dalle Ore 21.00. **"NOTTE BIANCA AL TRASIMENO"**.

14 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "TRE DI TROPPO"** - di Fabio De Luigi - con F. De Luigi, V. Raffaele, F. Balsamo - Commedia, Italia 2023, 90'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

14 PACIANO

Are La Valle – Piazza Santa Maria. **"SAGRA DELLO STROZZAPRETE"**.

Dalle ore 19.00. Apertura Stand Gastronomici.

Dalle ore 21.30. Orchestra Ilaria Cenciarini, Lia e Daniele Tarantino. Per Informazioni: www.paciano.org

14 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

"GREEN MUSIC FESTIVAL". Ore 6.00. **"Concerto dell'Aurora" – Maestro Maurizio Mastrini**. Ingresso libero. Prenotazione al numero: Tel. +393519344354 - o all'indirizzo [mail prenotazioni@mastrini.com](mailto:prenotazioni@mastrini.com)

14 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Piazza Garibaldi. Ore 21.30. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"**. **"FOUR SEASON IN CONCERTO"**.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

14 TUORO SUL TRASIMENO

Centro Storico. Ore 21.00 **"FERRAGOSTO TOREGGIANO" - "TIRO DELLA BIGA"**.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

15 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 21.30. **"43^ RASSEGNA INTERNAZIONALE DEL FOLKLORE"**. Ingresso a pagamento.

Per informazioni Tel. +39 075951099.

15 PACIANO

Centro Storico. Ore 17.30. **"CORSA DEI CARRETTI - LA DISCESA A BESTIA"**.

Per Informazioni: www.paciano.org

15 PACIANO

Are La Valle – Piazza Santa Maria. **"SAGRA DELLO STROZZAPRETE"**.

Dalle ore 19.00. Apertura Stand Gastronomici

Dalle ore 21.30. Orchestra Omar Lambertini. Per Informazioni: www.paciano.org

15 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

"TRASIREMANDO". A cura di ASD Rematori.

Per informazioni: Tel. +393927450995 - <https://trasiremando.it/>

15 TUORO SUL TRASIMENO

"FERRAGOSTO TOREGGIANO" – "FESTA DI FERRAGOSTO – SERATA ANNI 80" con Taverne musica e festa in tema per ricordare i gloriosi anni '80. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it

16 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "LA STRANEZZA"** - di Roberto Andò. Con T. Servillo, S. Ficarra, V. Picone, Commedia, - Italia, 2022, 103'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

17 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023"** - Pianista – Attesti Francesco. Ingresso € 5,00.

Per informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

17 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "BARBIE"** - di Greta Gerwig. Con M. Robbie, R. Gosling, A. Ferrera - Avventura, Azione, Commedia, - USA, 2023, 114'.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

17 PANICALE

Piazza Umberto I. Ore 21.00. **"MOSAICO SONORO"**. A cura dei commercianti, in collaborazione con Pro-loco di Panicale.

Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

18 – 27 SAN SAVINO (Magione)

Centro Storico. **“SAGRA DEL GAMBERO E DEL PESCE DEL LAGO TRASIMENO 2023”**.

Per informazioni: FB. <https://www.facebook.com/proloco.sansavino/events/>

18 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 20.30. **“TRASIMENO PROG FESTIVAL 2023”**. Aldo Tagliapietra Band omaggio all'album Felona e Sorona – La Maschera di cera. Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni Tel. 3384329951.

Email: prenotazioni@trasimenoprogram.com.

Link acquisto biglietti: <https://www.tickettailor.com/events/trasimenoprogram/903412>

18 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **“LABORATORI CREATIVI”**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 366 9576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

19 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Piazza Sant'Agostino. Ore 21.00. **“XXVI FESTIVAL INTERNAZIONALE GIOVANI CONCERTISTI” - Nuove generazioni –**

Orchestra da Camera del Trasimeno. In caso di maltempo il concerto si terrà presso il Santuario di Maria SS. Dei Miracoli di Castel Rigone. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3791748185 – www.orchestradacameradiperugia.com

info.festivalgiovaniconceristi@gmail.com

19 CASTIGLIONE DEL LAGO

Piazza Bruno Meoni. Ore 17.30. **“FABIO ZUFFANTI PRESENTA I LIBRI SU FRANCO BATTIATO”**. Ingresso Gratuito.

19 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 20.30. **“TRASIMENO PROG FESTIVAL 2023”**. La Cruna del lago – Gianni Nocenzi Piano solo - Tributo a Franco Battiato con l'Orchestra Sinfonica Internazionale Direttore Leonardo Quadri.

Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni Tel. +39 3384329951. - Email: prenotazioni@trasimenoprogram.com

Link acquisto biglietti: <https://www.tickettailor.com/events/trasimenoprogram/903412>

19 PANICALE

Anfiteatro Parco Regina Margherita. Dalle ore 21.30. **SPETTACOLO TEATRALE CON LA COMPAGNIA “LA BADIA”**. A cura di CSR. Per informazioni: Ufficio Info-point +3907583 7433.

19 PIETRAFITTA (PIEGARO)

Partenza da Parcheggio Area Verde. Ore 15.30 - 18.30. **“TOUR NEI LUOGHI DELLA SCUOLA DEL PERUGINO”**. Tour accompagnati da guide esperte tramite navette e tragitti di cammino alla scoperta dei paesaggi naturali e luoghi artistici dove si è sviluppata la Scuola del Divin Pittore. A cura di Comune di Piegaro e Sistema Museo. Ingresso gratuito con prenotazione obbligatoria. Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 3669576262 museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

19 PIETRAFITTA (PIEGARO)

Lago di Pietrafitta. Ore 18.30. **“GREEN MUSIC FESTIVAL” – “DA BACH A CHIAMBRETTI” 4 SECOLI DI MUSICA IN TELEVISIONE - ANDREA BACCHETTI** (Pianoforte).

Ingresso libero, previa prenotazione al numero: Tel. +39 3519344354 - o all'indirizzo mail prenotazioni@mastrini.com

19 PONIBBIALE (Piegaro)

Presso l'Azienda Agricola Bianconi. Ore 18.00. **PRESENTAZIONE DEI LIBRI “PRIMA DEL BUIO IN SALA”** di Viviana Picchiarelli **E “IO, SARA”** di Sara Moroni. Le autrici saranno presenti e dialogheranno con Ketty del Blog Vialeggendo. A seguire aperitivo a cura dell'Azienda Agricola Bianconi. A cura dell'Associazione Culturale “Il Borgo”.

Per informazioni: Tel. 3397647792 - associazioneculturaleilborgo@gmail.com

20 CASTIGLIONE DEL LAGO

Piazza Bruno Meoni. Ore 17.30. **“M. DEBORAH FARINA PRESENTA IL LIBRO: OSANNAPLES”**.

Ingresso Gratuito. Romanzo rock di un sogno psichedelico.

20 CASTIGLIONE DEL LAGO

Teatro della Rocca. Ore 20.30. **“TRASIMENO PROG FESTIVAL 2023”**. Furio Chirico's The Trip - Ancient Veil. Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni Tel. +39 3384329951. Email: prenotazioni@trasimenoprogram.com

Link acquisto biglietti: <https://www.tickettailor.com/events/trasimenoprogram/903412>

20 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **“FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023”**. Trio Lilian Sofia – Soprano Alessandra De Negro - Pianista Stefano Chiozzi - Trombettista Lilian Stoimenov. Ingresso € 5,00. Per informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

20 MAGIONE

Torre dei Lambardi. Ore 17.00. **“RACCONTI ALL TORRE”**. Letture per famiglie e bambini.

Per Informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758473078.

20 PARCO DI MONTARALE (Piegaro)

Area Verde – dalle ore 16.00. **“TRA NATURA E FANTASIA NEL BOSCO DI MONTARALE”**. Spettacolo per bambini – laboratorio creativo e musica dal vivo.

Cena su prenotazione presso la Baita di Montarale. A cura di Comune di Piegaro e Sistema Museo”.

Per informazioni: Tel. +39 0758358928 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

Per prenotazioni cena “La Baita di Montarale: Tel. +39 3497245755 - + 39 3483283337.

20 TAVERNELLE

Piazza Mazzini. Dalle ore 17.00. **“SCACCHI SOTTO LE STELLE”**. Torneo di scacchi aperto a tutti (pausa cena ore 19:30 e ripresa gioco con premiazioni). A cura di Pro-loco di Tavernelle. Con il patrocinio del Comune di Panicale.

21 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **“FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023”**

Duo – Chitarra Monica Paolini e Violoncello Luigi Puxeddu. Ingresso € 5,00. - Per informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

21 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **“ROCCACINEMA” – “BARBIE”** - di Greta Gerwig. Con M. Robbie, R. Gosling, A. Ferrera - Avventura, Azione, Commedia, - USA, 2023, 114’.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

21 PIEGARO

Parco Rocolo - Ore 18.00. **“GREEN MUSIC FESTIVAL 2023” – “COVER ME...MASTERPIECES” - FRANCESCO TIZIANEL**

(Chitarra). Rivisitazione acustica con chitarra a 7 corde di brani della musica pop. A cura dell'associazione d'arte musicale “I Mastri Musici”. Per informazioni: +39 0755053355 – www.mastrini.com

22 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **“ROCCACINEMA” – “BARBIE” - FILMS IN ENGLISH** (sottotitoli in italiano) - di Greta Gerwig. Con M. Robbie, R. Gosling, A. Ferrera - Avventura, Azione, Commedia, - USA, 2023, 114’.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

23 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **“ROCCACINEMA” – “THE WHALE”** - di Darren Aronofsky. Con B. Fraser, S. Sink, H. Chau - Drammatico, - USA, 2022, 117’.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

23 CASTIGLION FOSCO (Piegaro)

Ore 21.15. **“SPETTACOLO TEATRALE “CHE SITUAZIONE!!!”**. Commedia teatrale in due atti di Maria Cristina Mencaroni. A cura della Compagnia teatrale “La Badia” in collaborazione con Circolo Acli Castiglion Fosco.

Per informazioni: +39 3420611436 - <http://www.labadiapietraffitta.it/> - https://www.facebook.com/aclicfosco/?locale=it_IT

23 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. Ore 18.30. **“GREEN MUSIC FESTIVAL”. FLORALEDA SACCHI.** (Arpa). Ingresso € 10.00. Per prenotazioni:

Tel. +39 3519344354 - prenotazioni@mastrini.com

24 CITTA' DELLA PIEVE

Palazzo Orca. Ore 18.30. **“GREEN MUSIC FESTIVAL” – GIACOMO FRANCI** (pianoforte).

Ingresso libero, previa prenotazione al numero: Tel. +39 3519344354 o all'indirizzo mail: prenotazioni@mastrini.com

24 PANICALE

Piazza Umberto I. Ore 21.00. **“MOSAICO SONORO”**. A cura dei commercianti, in collaborazione con Pro-loco di Panicale.

Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

25 - 31 TAVERNELLE

Piazza Mazzini. **“SAGRA DELLA PANNOCCHIA”**. Ricette tipiche della tradizione contadina, serate danzanti, sfilate di moda, talk Show, spettacoli Comici, concerti, serate per bambini, spettacoli brasiliani, spettacoli per beneficenza, spettacoli folk, mostre fotografiche. A cura di Pro-loco Tavernelle. Con il patrocinio del Comune di Panicale. Per informazioni: prolocotavernelle@alice.it

25 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023" - Duo Gazzana** – Pianoforte e Violino. Ingresso € 5,00.
Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

25 PANICALE

Piazza Umberto I. Dalle ore 17.00. **"ELECTRIC THEATRE"**. Festival di musica elettronica d'ascolto nato da un'idea di Michele Mercanti. A cura di Compagnia del Sole. Per informazioni: compagniadelsolopan@gmail.com

25 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.
Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 366 9576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

25 TUORO SUL TRASIMENO

"UMBRIA ANTICA"

Ore 17.40. Presentazione + trailer

Ore 17.45. Lezione "Il giuramento di Annibale e gli dei cartaginesi" di Giovanni Brizzi.

Ore 18.30. Lezione "«Se v'è un dio o una dea a Cartagine...». L'evocatio: l'arma segreta di Roma" di Tommaso Braccini.

Ore 19.00. Lezione "Senti chi parla. A proposito di bambini e antichi culti salutarì nell'area del Trasimeno" di Paola Romi.

Ore 19.50. Breve visita al Centro documentazione con Rudolf Baum. Aperitivo al Rondò.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

26 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "THE WHALE"** - FILMS IN ENGLISH (sottotitoli in italiano) - di Darren Aronofsky. Con B. Fraser, S. Sink, H. Chau. Drammatico, - USA, 2022, 117'.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

26 PACIANO

Campo Sportivo Paciano. Ore 18.30. **"40 ANNI DI CALCIO A PACIANO" - Festa ACD Paciano 1983.**

Per Informazioni: www.paciano.org

26 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. Ore 21.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"**. **"ARCHIVI DI STORIA RECENTE E REMOTA"** - Murena Editrice - Claudio Bellaveglia (Scrittore) – **GEOLOGIA DEL TRASIMENO** - Giorgio Cardinali (Geologo) con Beniamino Giommini (Docente).

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

26 TUORO SUL TRASIMENO

"UMBRIA ANTICA"

Ore 10.00. Inaugurazione percorso con Giovanni Brizzi, Ermanno Gambini e Rudolf Baum.

Tappe 7-10 con lezione di Brizzi.

Ore 21.00. Una notte al museo. Con partenza dalla piazza del Rondò alle ore 21.00. Evento teatrale e visita guidata itinerante attraverso i luoghi della battaglia del Trasimeno, con attori e figuranti.

Prenotazione obbligatoria presso la proloco di Tuoro: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it.

27 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023" - Duo** – Pianista Lisa Francese Violinista Marco Argenti. Ingresso € 5,00. Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

27 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. Ore 18.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"**. **"ARE YOU GOING TO AL-QUDS? INTRIGO IN TERRA SANTA"** – Europa edizioni.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

28 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "ALI & AVA - STORIA DI UN INCONTRO"** - di Clio Barnard. Con C. Rushbrook, A. Akhtar, E. Torchia. Drammatico, - Gran Bretagna, 2021, 95'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

29 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "ALI & AVA - STORIA DI UN INCONTRO"- FILMS IN ENGLISH** (sottotitoli in italiano) - di Clio Barnard. Con C. Rushbrook, A. Akhtar, E. Torchia. Drammatico, - Gran Bretagna, 2021, 95'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

29 POZZUOLO UMBRO (Castiglione del Lago)

Villa Nazzarena. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023"**. Steeliwind Spettacolo Movie con 5 saxofoni e Violoncello. Ingresso € 5,00. Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

30 TAVERNELLE

Giardini B.Berardi. Ore 17.00. I mercoledì del parco. **"RIVERDIAMOCI 2023"**. "Giochiamo con la Polizia Municipale" laboratorio per i bambini e incontri per genitori sulla sicurezza stradale. Per informazioni: Fb. RiveRdiamoci.

30 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023" - Pianoforte a tre mani** - Maestro Luigi Caselli Con Laura Fanti – Patrizia Prati. Ingresso € 5,00. Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

30 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "ANIMALI SELVATICI"** - di Cristian Mungiu. Con M. Grigore, J. State, M. Barladeanu Drammatico, - Romania, 2022, 25'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

31 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna ore 21.00. **"FESTIVAL MUSICA CLASSICA 2023" - Lirica Le arie del Baule** – Soprano Myung jae Kho Pianoforte Matteo Gobbini. Ingresso € 5,00. Per Informazioni e Prenotazioni: Tel. +39 075951099.

31 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" – "ANIMALI SELVATICI"** - di Cristian Mungiu. Con M. Grigore, J. State, M. Barladeanu Drammatico, - Romania, 2022, 25'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema



SETTEMBRE - SEPTEMBER - SEPTEMBRE - SEPTEMBER

1 – 31 CASTIGLIONE DEL LAGO

Palazzo della Corgna. Ore 9.30 – 14.00 :: 15.30 – 20.00 (Ultimo ingresso 19.15).

Mostra “RINASCIMENTI – PERUGINO E SIGNORELLI – L’INVENZIONE DEL PAESAGGIO” – Visioni contemporanee tra reale e virtuale.

1 - 31 MAGIONE

Torre dei Lambardi. Mostra: **“ALLA RICERCA DEL PAESAGGIO DA PERUGINO A DOTTORI – CARTE E VEDUTE DAL XVI AL XX SECOLO”**. Orari: da giovedì a domenica 10.00 – 13.00 e 15.00 -18.00. Altri giorni apertura su prenotazione.

Per Informazioni: Tel. +39 0758473078. http://www.magionecultura.it/default2.asp?active_page_id=6

1 - 30 PANICALE

Giardino dei Tigli. **“EVENTI, ANIMAZIONI, INCONTRI CULTURALI”**.

A cura della Pro-loco di Panicale. Con il Patrocinio del Comune di Panicale. Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

1 – 3 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Centro storico e lungolago. **“NOTTE BIANCA DEL CINEMA”**. Intrattenimento, artisti di strada, musica, concerto finale.

Per informazioni: <https://www.trasimenoeventi.it/> - info@trasimenoeventi.it . **“TRASIMENO RACER MEETING”**. Evento riservato a motoscafi storici e da corsa e auto storiche. Per informazioni: Tel. +39 3356100129 – aquaramabec@gmail.com

1 - 3 TAVERNELLE

Piazza Mazzini. **“SAGRA DELLA PANNOCCHIA”**. Ricette tipiche della tradizione contadina, serate danzanti, sfilate di moda, talk Show, spettacoli Comici, concerti, serate per bambini, spettacoli brasiliani, spettacoli per beneficenza, spettacoli folk, mostre fotografiche. A cura di Pro-loco Tavernele. Con il patrocinio del Comune di Panicale. - Per informazioni: prolocotavernelle@alice.it

1 - 3 TUORO SUL TRASIMENO – ISOLA MAGGIORE

“GIALLO TRASIMENO”. Terza edizione del “Festival Nazionale Letterario dedicato al genere Giallo” che si tiene nella bellissima cornice del lago Trasimeno. Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

1 CITTÀ DELLA PIEVE

Teatro comunale - Piazza XIX Giugno. Ore 21.00. **“CONCERTO IN RICORDO DEL MAESTRO WOLFGANG ALEXANDER KOSSUTH”**. A cura di Spazio Kossuth. Per informazioni: Tel. +393478708700

<http://www.kossuth.org/> - spaziokossuthankamo@gmail.com - <https://www.facebook.com/profile.php?id=100057709177667&fref=ts>

1 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. **“ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE”**. **“PENSIERO E FORMA”**. Mostra personale di Sestilio Burattini. Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

1 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **“LABORATORI CREATIVI”**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

2 – 3 CITTÀ DELLA PIEVE

Centro storico - Via V. Veneto. Ore 9.00 – 20.00. **“ARS MANUALIS – L’Eredità dei Saperi”**.

A Città della Pieve arriva ARS MANUALIS, il mercatino di artigianato artistico toscano. Sarà possibile scoprire la bellezza dell'artigianato artistico: dalle arti orafe, alla pelletteria, dalla legatoria ai tessuti, dalla ceramica al legno, dai cappelli di signa al mosaico fiorentino, per arrivare alla biscotteria artigianale, al vino e all'aceto balsamico. A cura di Amministrazione Comunale. Per informazioni: Tel. +39 0578298840 - info@cittadellapieve.org

2 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Terrazza del Teatro. Ore 17.30. **“ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE” – “TUTTO SI TRASFORMA” – Breve storia dell'energia dal Big Bang al nucleare delle particelle elementari della vita** – Ed. Il Saggiatore – Antonio Ereditato.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

2 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **“ROCCACINEMA” – “STRANIZZA D’AMURI”** -

di Giuseppe Fiorello. Con G. Pizzurro, S. Segreto, F. Sacchi. Drammatico, - Italia, 2023, 130'. **CINEMA REVOLUTION**

Ingresso € 3.50. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

2 PIETRAFITTA (PIEGARO)

Partenza Parcheggio Area Verde. Ore 15.30 - 18.30. **"TOUR NEI LUOGHI DELLA SCUOLA DEL PERUGINO"**. Tour accompagnati da guide esperte tramite navette e tragitti di cammino alla scoperta dei paesaggi naturali e luoghi artistici dove si è sviluppata la Scuola del Divin Pittore. A cura di Comune di Piegaro e Sistema Museo. Ingresso gratuito con prenotazione obbligatoria. Per informazioni e prenotazioni: Tel +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

3 CASTIGLIONE DEL LAGO

Lungolago Area Ex Potabilizzatore. Dalle ore 19.00. **OPERA LIRICA "IL TABARRO"**. Ingresso gratuito. Per informazioni e prenotazioni: Tel. + 39 0759658229 - Email: cultura@comune.castiglione-del-lago.pg.it

3 CASTIGLIONE DEL LAGO

Rocca del Leone. Ore 21.00. **"LACUSTICA" - "LUCE" FIORELLA MANNOIA E DANILO REA**. Ingresso a pagamento. Per informazioni e prenotazioni: <http://www.mooninjune.it/> - Info Ticket: <https://www.boxol.it/en/advertise/moon-in-june/304851>

3 PANICALE

Centro storico. **"PASSAGGIO DELLA CICLOTURISTICA DEI BORGHI PIÙ BELLI D'ITALIA"**. In collaborazione con Pro-loco di Panicale. Con il patrocinio del Comune di Panicale. Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

3 PANICALE

Cortile del Castello di Montalera. Ore 17.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE.**

GALA LIRICO: L'OPERA IN AMERICA". A cura di ThéatronMusikè APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Prevedita www.ticketitalia.com - Per informazioni: +39 0759696446 - segreteria artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

3 - 30 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE" -**

"CROMATISMI". Mostra personale di Francesca Cencetti.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 - www.isoladelibrotrasimeno.it - isoladelibro2@libero.it

3 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Rocca Medievale. Ore 17.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE" - "IL VIOLA E LA PIETRA"** - Ed. Ali&no - Francesca Cencetti. **"PERCORSI APERTI"** - Ed. Bertoni - Emidio De Albentis.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 - www.isoladelibrotrasimeno.it - isoladelibro2@libero.it

3 SAN FELICIANO (Magione)

Museo della Pesca. Ore 15.30. **"STORIE PER SOGNARE"**. Letture per famiglie e bambini. Per informazioni: Tel. +39 0758479261.

4 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" - "STRANIZZA D'AMURI" -**

di Giuseppe Fiorello. Con G. Pizzurro, S. Segreto, F. Sacchi. Drammatico, - Italia, 2023, 130'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

5 - 10 MONTE DEL LAGO (Magione)

"FESTIVAL DELLE CORRISPONDENZE". Il Festival delle Corrispondenze nasce nell'ambito del Premio nazionale Vittoria

Aganor Pompili riservato a lettere e carteggi, che si tiene annualmente nel primo fine settimana di settembre a Monte del Lago.

Per informazioni: Tel. +39 3491773732 - info@festivaldellecorrispondenze.it - <https://www.festivaldellecorrispondenze.it/>

5 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" - "BRIAN E CHARLES"** - di Jim Archer. Con D. Earl, C. Hayward, L. Brealey - Commedia, - Gran Bretagna, 2022, 90'. **CINEMA REVOLUTION** Ingresso € 3.50.

Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

6 CASTIGLIONE DEL LAGO

Arena della Rocca Medievale. Ore 21.30. **"ROCCACINEMA" - "BRIAN E CHARLES" FILMS IN ENGLISH** (sottotitoli in italiano) - di Jim Archer. Con D. Earl, C. Hayward, L. Brealey - Commedia, - Gran Bretagna, 2022, 90'. **CINEMA REVOLUTION**

Ingresso € 3.50. Per Informazioni e prevendita: Tel. +39 075951099 - www.cinemacaporali.com - www.liveticket.it/roccacinema

6 TAVERNELLE

Giardini B.Berardi. Ore 17.00. I mercoledì del parco. **"RiveRdiamoci 2023"**. Fb: RiveRdiamoci.

7 - 10 TUORO SUL TRASIMENO

Campo sportivo di Tuoro. **"SETTEMBRE OLIMPICO"**. Gare e giochi tra ragazzi e bambini.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it - info@livingtuoro.it

8 - 10 CITTÀ DELLA PIEVE

Centro storico. **"BEATO GIACOMO VILLA"**. Festeggiamenti in onore del Beato Giacomo Villa, Patrono del Terziere Borgo Dentro (cerimonie e taverna aperta). A cura di Terziere Borgo Dentro. Per informazioni: <https://www.terziereborgodentro.it/> - info@terziereborgodentro.it - <https://www.facebook.com/TerziereBorgoDentro>

8 -10 PANICALE

Centro Storico e Parco Regina Margherita. **"FESTA DELL'UVA"**. A cura della Pro-loco di Panicale. Con il Patrocinio del Comune di Panicale. Per informazioni: prolocopanicale@gmail.com

8 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

9 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Terrazza del Teatro. Ore 17.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"** – **"IN NOME DELL'AMORE"** - Ed. Mondadori – Stefano Zecchi.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

10 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Terrazza del Teatro. Ore 17.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"** – **"RITRATTI DEL CORAGGIO. LO STATO ITALIANO E I SUOI MAGISTRATI"**– Ed. Nuova Scienza – Stefano Amore – Fausto Cardella.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

10 CASTIGLIONE DEL LAGO

Centro Storico – Lungolago. Dalle ore 09.00. **"CORSA COBRAM DEL TRASIMENO"**

Per informazioni e prenotazioni: <https://www.quellidel65.it/corsa-cobram/> - Email: quellidel65.odv@gmail.com

10 PACIANO

Centro Storico. "Mille e Una Umbria".

Dalle ore 10.30 visite, mostre, percorsi guidati, giochi per bambini

Dalle ore 12.00 "Tavola Grande" Degustazione prodotti tipici lungo le vie del centro storico. Per Informazioni: www.paciano.org

10 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 16.00. **"DOMENICHE CREATIVE SPECIALE ESTATE - LABORATORIO DI ARGILLA, VETRO E PITTURA SU VETRO"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

13 TAVERNELLE

Giardini B. Berardi. Ore 17.00. I mercoledì del parco, **"RIVERDIAMOCI 2023"**. Per informazioni: Fb RiveRdiamoci.

15 - 17 CITTÀ DELLA PIEVE

Centro storico. **"BEATO GIACOMO VILLA"**. Festeggiamenti in onore del Beato Giacomo Villa, Patrono del Terziere Borgo Dentro (cerimonie e taverna aperta). A cura di Terziere Borgo Dentro. Per informazioni: <https://www.terziereborgodentro.it/>

info@terziereborgodentro.it - <https://www.facebook.com/TerziereBorgoDentro>

15 - 17 PANICALE

Centro Storico. **"FILI IN TRAMA XI EDIZIONE"** – **Mostra mercato internazionale del merletto e del ricamo**. A cura di GAL Trasimeno-Orvietano. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale.

Per informazioni: www.filiintrama.it ; info@filiintrama.it

15 PANICALE

Teatro Caporali. Ore 10.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**. Pan Opera Scuola

riservato agli studenti della scuola primaria. Opera – Histoire du Soldat di Igor Stravinsky. Ingresso libero. A cura di TéathronMusiké APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale.

Per informazioni: +39 0759696446 segreteria artistica@tmusike.it www.tmusike.it

15 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

16 - 17 PIETRAFITTA (Piegaro)

"I CENTO ANNI DELLO SMERALDO". Due giorni di musica e festa per le vie e le piazze del paese per festeggiare i cento anni del Corpo Bandistico Lo Smeraldo. A cura di Gruppo Bandistico Lo Smeraldo.
Per informazioni: Tel. + 39 3471859709 - losmeraldo.pietrafitta@aruba.it

16 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Terrazza del Teatro. Ore 16.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"** – **"I GIGANTI NON PAGANO PEGNO"** – Maurizio Gasparri.
Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

16 PACIANO

"Clean-Up Day". Puliamo il mondo. Prendiamoci cura del nostro borgo. Per Informazioni: www.paciano.org

16 PANICALE

Collegiata San Michele Arcangelo. Ore 16.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**
Messa in Musica degli artisti e degli artigiani. A cura di TéathronMusikè APS in collaborazione con Fili in Trama e Parrocchia di San Michele Arcangelo. Ingresso libero. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale.
Per informazioni: +39 0759696446 segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

16 PANICALE

Barretto e anfitheatro Viale Regina Margherita. Dalle ore 18.00. **"CHIUSURA STAGIONE ESTIVA 2023 CON IMMAGINARIO - DJ SET"**. Instagram: Barretto 2023.

16 PANICALE

Teatro Caporali. Ore 18.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**. **Opera – Histoire du Soldat** di Igor Stravinsky. A cura di TéathronMusikè APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Prevendita www.ticketitalia.com.
Per informazioni: +39 0759696446 segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

16 PIETRAFITTA (PIEGARO)

Partenza Parcheggio Area Verde. Ore 15.30 - 18.30. **"TOUR NEI LUOGHI DELLA SCUOLA DEL PERUGINO"**.
Tour accompagnati da guide esperte tramite navette e tragitti di cammino alla scoperta dei paesaggi naturali e luoghi artistici dove si è sviluppata la Scuola del Divin Pittore. A cura di Comune di Piegaro e Sistema Museo. Ingresso gratuito con prenotazione obbligatoria. Per informazioni e prenotazioni: Tel +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

17 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Terrazza del Teatro. Ore 16.30. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"** – **"AD ALTO RISCHIO"** – Ed. Mondadori – Mario Mori – Giovanni Fasanella.
Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

17 MAGIONE

Torre dei Lambardi. Ore 15.30. **"PAESAGGI E ASSEMBLAGGI"**. Laboratorio creativo. (Età consigliata 6 anni, sotto i 6 anni accompagnati da un adulto). Laboratorio gratuito, ingresso a pagamento. Per Informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758473078.

17 PANICALE

Collegiata San Michele Arcangelo. Ore 12.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**.
Concerto di Mezzogiorno, "Seicento stravagante" organo e cornetto. Musiche di autori del XVII sec. Ingresso libero. A cura di TéathronMusikè APS in collaborazione con Fili in Trama. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale.
Per informazioni: +39 0759696446 segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

17 PANICALE

Teatro Caporali. Ore 18.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**. **Opera – Histoire du Soldat** di Igor Stravinsky. A cura di TéathronMusikè APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Prevendita www.ticketitalia.com. Per informazioni: +39 0759696446 segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

22 - 24 PACIANO

"FESTA DEL GEMELLAGGIO CON FONTAINES". Intrattenimento ed iniziative di accoglienza dei nostri amici francesi.
Per Informazioni: www.paciano.org

22 PANICALE

Teatro Caporali. Ore 21.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**. **Opera – Colombina e Pernicone** di Francesco Mancini. A cura di TéathronMusikè APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Prevendita www.ticketitalia.com.
Per informazioni: +39 0759696446 segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

22 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni e prenotazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

23 CASTEL RIGONE (Passignano Sul Trasimeno)

Terrazza del Teatro. Ore 18.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"** – **"AGNELLI COLTELLI"** – Ed. Vallecchi -

Gigi Moncalvo. Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

23 PANICALE

Teatro Caporali. Ore 18.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**. Opera – **Colombina e Pernicone** di Francesco Mancini.

A cura di TéathronMusikè APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Prevendita www.ticketitalia.com

Per informazioni: +39 0759696446 - segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

24 – ISOLA MAGGIORE

"FIABANDO ISOLA MAGGIORE". Giornata di spettacoli fiabe e giochi per bambini.

Per informazioni: Tel. +39 075825220 - www.livingtuoro.it – info@livingtuoro.it.

24 PANICALE

Piazza Umberto I. Ore 8.30 – 13.30. **"TRAVERSATA DA PANICALE A FONTIGNANO"**. Escursione sulle tracce del Perugino (partenza da Piazza Umberto I a Panicale, arrivo presso centro storico di Fontignano). A cura di associazione TCTREK.

Manifestazione a pagamento con prenotazione obbligatoria. Per informazioni e contatti: Debora Brilli + 39 3463089995 – Elena Cardullo +39 3936138671 - e-mail: tavernellecammina@gmail.com - Fb. Tctrek Tavernellecammina - Perugino 2023.

24 PANICALE

Teatro Caporali. Ore 18.00. **"PAN OPERA FESTIVAL IX EDIZIONE"**. Opera – **Colombina e Pernicone** di Francesco Mancini.

A cura di TéathronMusikè APS. Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Panicale. Prevendita www.ticketitalia.com

Per informazioni: +39 0759696446 - segreteria.artistica@tmusike.it - www.tmusike.it

24 PASSIGNANO SUL TRASIMENO

Terrazza Hotel Lido'. Ore 19.00. **"ISOLA DEL LIBRO TRASIMENO - 11° EDIZIONE"** – **"CESARE PAVESE IL MITO"** – Ed.

Vallecchi – Marcello Veneziani. **"PREMIO EDITORE a ALESSANDRO BACCI"** – Direttore commerciale Edizioni Vallecchi con Fausto Cardella Presidente di Giuria.

Per informazioni: Tel. +39 3356252524 - +39 3338170221 – www.isoladelibrotrasimeno.it – isoladelibro2@libero.it

29 PANICALE

Collegiata San Michele Arcangelo. Ore 21.00. **"CONCERTO ORGANISTICO PER IL PATRONO SAN MICHELE ARCANGELO"**.

A cura di Pan Kalon. Per informazioni: pankalon@libero.it

29 PIEGARO

Museo del Vetro. Ore 11.00. **"LABORATORI CREATIVI"**. A cura di Museo del Vetro Piegaro.

Per informazioni: Tel. +39 0758358525 - +39 3669576262 - museodelvetro@comune.piegaro.pg.it

30 PANICALE

Museo del Tulle ore 19.00. **"DALIA LAZAR VISIONI MUSICALI 2023"**. Concerto **"Cento per cento Dalia"**. Tutti Brahms e Liszt.

Per informazioni: www.dalialazar.com



www.umbriatourism.it/trasimeno



Trasimeno App



Sito web